

Estd:  
1923

மலர் 18  
இதழி 11

# ஐகன்மோக்னி.

ஆசிரிய:

வ. கோவை நாயகி அம்மாள்

Phone:  
86019.

19-வதாண்டுக் கொண்டாட்டம்

திசம்பர் 26-ந் தேதிக்குள்  
சந்தா அனுப்பிவோருக்கும் பரிசுகள்.

திசம்பர் கடைசி வரை  
புது நாவலுக்குக் குறைந்த விலை.

5 வருஷங்கள் சந்தாதாரரா  
யிருப்போருக்கு இறும் நாவல்கள்.

3 புது சந்தா சேந்துக் கொடுப்போருக்கு  
ஒரு வருஷ சஞ்சிகை இறும்.

மூடு விவரங்களுக்கு உள்ளே யடிக்கவும்.

1923-11-18.

183059

தயாந்தி  
[தொடர்ச்சி]

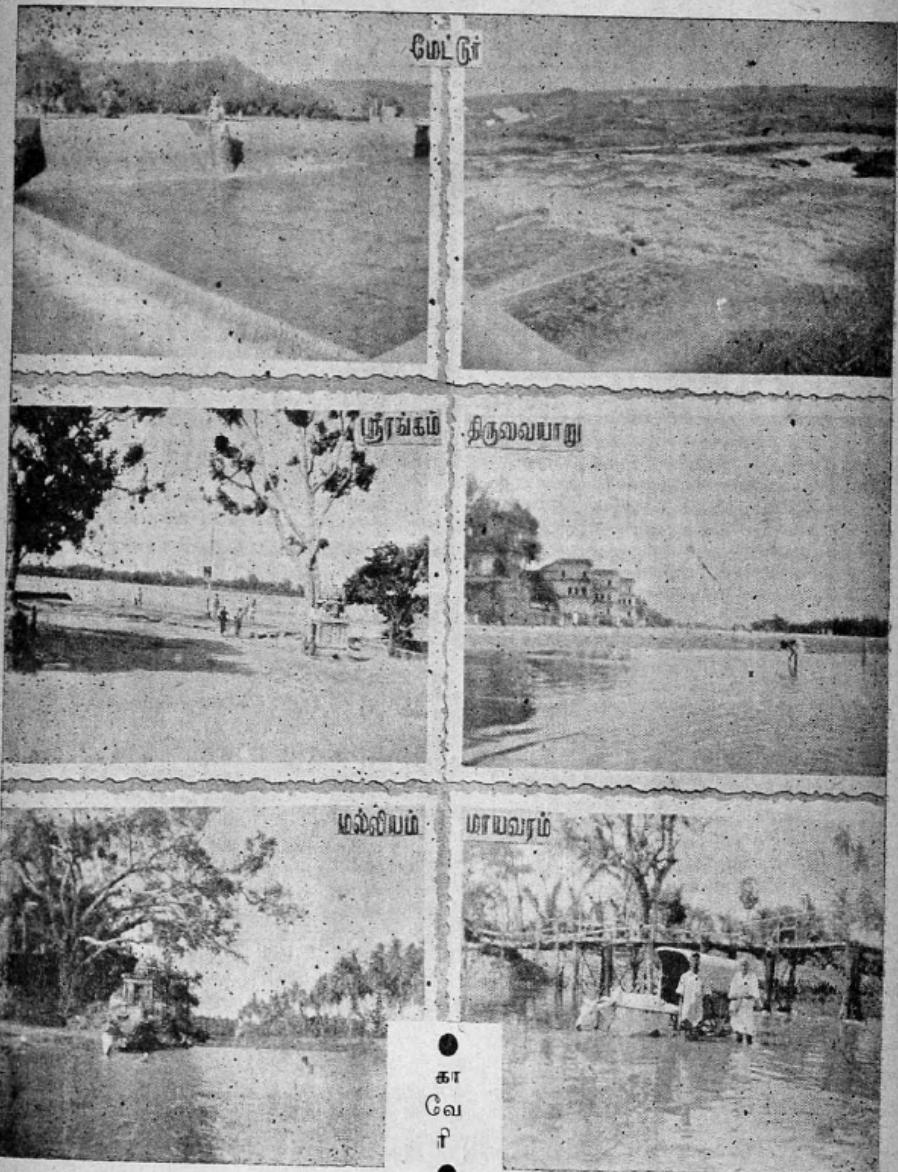
அணு  
காச 12

# காவேரி

சேலம், திருச்சி, தஞ்சை ஜில்லாக்களில் சில நோற்றுங்கள்



“பூவுத்தின்”.



துவாக்காவேரி ஸ்நானம் செய்திர்களா?

தூரையெழும்.

# ஜகன் மோகனி

ஜூனர் வெய்தியக் கண்ணும் பயமின்றே

மெய்யுனர் வில்லா தவர்க்கு. —திருவள்ளுவர்.

ஜகன் மோ கினியென்னுஞ் சஞ்சிகையைக் காக்க

ஜகன் மோ கினி ! மனத்தைச் சார்ந்து. —ஸ்ரீ வீரராகவு கவி.

மலர்  
18

விடை மூஸ் ஜப்பசி மிரு  
நவம்பர் 1941

இதழ்  
11

## திருமாலை

கங்கையின் புனிதமாய காவிரி நடுவுபாட்டு

போங்குநீர் பரந்துபாயும் பூம்போழிலரங்கந்தன்னுள்

எங்கள் மால் இவேலுவன ஈசன்கிடந்ததோர் கிடக்கைகண்டும்

எங்களும் மறந்துவாழுகேன? ஏனுமேன் ஏழையேனே.

1859 —தொண்டரடிப்பொடியாழ்வார்.

## காவேரி

சோழாட்டு கிவ்விய கிழுப்பதியான திருவரங்கம் பெரிய கோயில் என கொண்டாடப்படுவது ஸ்ரீரங்கத்திற்கு ஹராம்போல வட்டமாய் வளைந்து அமைந்துள்ள காவேரி தீர்த்தத்தைப்பற்றி ஆக்னேயபுராணத்தில் விரிவாகக் கூறப்பட்டுள்ளது. குடகில் ஆரம்பித்து மைசூர் சமஸ்தானத்திலும், சேலம், கோயமுத்தூர், திருச்சி, தஞ்சை, ஜில்லாக்களிலும், காவேரி பாய்கிறது. ஏற்கெனவே நமது மோகினியில் சிவசமுத்திரத்தின் படங்கள் வெளியிடப்பட்டது நினைவிருக்கலாம். இவ்விதமில் ஜங்கு இடங்களில் காவேரியின் தோற்றம் எங்களுள்ளதென்பது காட்டப்பட்டுள்ளது. காவேரி யில் ஸ்நானம் செய்வது எவ்வளவு விசேஷமானது, புனரையத்தைத் தருவதென்பது ஷட் புராணத்தில் கூறப்பட்டுள்ளது.

“தன்னை த்யானித்தவர்களையும், ஸ்பரிசித்தவர்களையும், உட்கோண்ட வர்களையும், முழுகினவர்களையும், பரவனரூபதையவர்களாக்கி, உடனே தீவியதேகம் தந்து, வரசையில் முழுகசீசேய்து, பெருமாள் திருவடி சம்பந்தர்களாக்கும் பெருமை வாய்ந்தது.”

ஸ்ரீ தொண்டரடிப்பொடியாழ்வார், அருளிச்செய்துள்ள திருமாலையில் காவேரியை கங்கையையிடப் புனிதமானதெனக் குறிப்பிட்டுள்ளார்.

துலாக் காவேரி ஸ்நானம் செய்திர்களா?

—“ஸ்ரீவத்ஸன்.”

# கூடு மலர்பங்கள்

அன்பர்களே !

மங்களாகரமான கங்கா ஸ்நானமும், துலா ஸ்நானமும் ஆயிற்று? தீபாவளிக்குக் கதர் கட்டிக்களித்தீர்களா! “ஈத்” பண்டிகையைக் குதாகலத்துடன் கொண்டாடினீர்களா? ஆனந்தமாகவுள்ள உங்களிடம் சந்தோஷ சமாச்சாரங்கள் தெரிவித்து மகிழ் முன்வந்திருக்கிறேன். எம்பெருமான் கிருபையால் நம் மோகினிச் செல்விக்கு இந்த டிஸ்மஸ்ர் மாதத்துடன் 18 வருஷங்கள் பூர்த்தியாகி 1942 ஜனவரியில் 19-வதாண்டு பிறக்கப்போகிறது.

“ஓவ்வொரு வருஷத்திற்கும் ஒரு தனிப்புத்தகம் போடும் வழக்கம்போல் இவ்வருடம் போடப்போவதில்லையா! “கடர் விளக்கு”டன் சரிதானு?” என்று பலபேர் கேட்கிறார்கள். இவ்வளவு அன்புடன் நேயர்கள்கேட்பது என் உத்ஸாகத்தையும் ஊக்கத்தையும் தூண்டும் தூண்டுகோலாகவிருக்கிறதனால் நான் பெரிதும் மகிழ்ச்சியடைந்து என் வந்தனத்தை அளிக்கிறேன்.

வழக்கம்போல் புதிய வருஷ ஆரம்ப சஞ்சிகையுடன் தனிப்புத்தகமும் ஒன்று வெளியிடத் தீர்மானித்திருக்கிறோம். ஆத்மசக்தி, கருணையம்போல பல அழியை படங்களுடன் வெளிவரும். அதன் விலை ரூ. 1/4/- ஆகும். அதன் பெயரும் மற்ற விவரங்களும் அடுத்த திதழில் வெளியாகும். ஆனால், காலதேச வர்த்தமானத்தை ஒட்டி நேயர்களுக்குப் பிரத்யேக சலுகை காட்டும்பொருட்டு சந்தாதாரர்களுக்கு, 12 அணுகிற்கு (வெளிநாட்டினர் 5 கூபன்கள்), டிஸ்மப்ரமாதம் 31-ந் தேதி வரையில் கொடுப்பதாக நிச்சயித்திருக்கிறோம்.

தற்காலத்திய பேப்பர் பஞ்சத்தைப்பற்றி அடிக்கடி பஞ்சப்பாட்டு பாடவே வேண்டாம். அது சிங்களமிந்தகேயாகும். அதனால் செலவு ஏராளமாக ஆகிறதெனிலும் நம் சந்தாதாரர்களின் செளகரியத்தை உத்தேசித்து குறைந்த விலைக்குக் கொடுப்பதை சேர்கள் கவனிக்கக்கோருகிறேன்.

மேற்குறித்த பேப்பர்பஞ்சத்தின் காரணமாக ஜனவரி இதழை புது வருஷ சந்தா செலுத்திய நேயர்களுக்குமட்டுந்தான் அனுப்ப முடியும் என்பதைத் தாழ்மையுடன் தெரிவித்துக்கொள்கிறேன். காலத்தை உத்தேசித்து நன்பர்கள் தமத்தம் சந்தாத் தொகையுடன் புதிய நாவலின் கிரயமாகிய 12 அணுவையும் சேர்த்து ரூபாய் 2/4- (வெளிநாட்டினர் 4 விலீங் 1 கூபன்) அனுப்பி உங்கள் பேராதரவைக் கொடுத்து உதவும்படி வேண்டுகிறேன்.

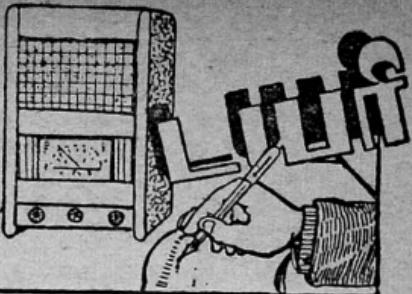
நிற்க, சில சகோதரிகள் புதிய பக்ஷணங்கள் செய்யும் முறைகளை எழுதியனுப்பியதற்கு நான் மிகவும் நன்றி பாராட்டுகிறேன். இதேபோல் இன்னும் புதிய புதிய தினுசகலைத் தெரிவித்தால் மெத்த சந்தோஷத்துடன் பிரசரிக்கிறோம்,

நன்றியுள்ள,

வை. மு. கோதைநாயகி.

நித்தியானந்தரின்

# ரோடுபோ



(வை. மு. ஸ்ரீநிவாஸன், M.A., B.L.)

லாவண்யசர்மா:—நமஸ்காரம் மிஸ்டர் ஆனந்தம்! என்ன விசேஷம்— வதோ கடிதம் ரொம்ப முழுரமாக எழுதிக்கொண்டிருக்கிறீர்?

நித்யானந்தரி:—வாருங்கோ! வாருங்கோ. மும்மரமென்ன இருக்கு. குட்டோடு குடு எழுதினால்தானே உண்டு. நினைத்தபோது எழுதாது அப்புறம் அப்புறம் என்று தள்ளிக்கொண்டேபோனால் கடைசியிலே எழுதுவதே கிடையாது. அதுதான் என் அனுபவம்.

லா:—ரொம்ப முக்கியமான விஷயத்திலேயெல்லாம் அவ்வப்போது எழுதினால்தான் பிரயோஜனம் உண்டு. ஆறின கஞ்சி பழும் கஞ்சிதானே!

நி:—அப்படி ஒன்னும் ரொம்ப முக்கியமான விஷயமில்லை இப்போது நான் எழுதுவது. முக்கியமென்னு நினைத்தால்தான் முக்கியம். தபால் பேட்டிக்கு பதில் எழுதுகிறேன்.

லா:—எதாவது விசேஷ நிகழ்ச்சிகளைப்பற்றியா? அல்லது புது பிரச்சினைகளைப்பற்றியா?

நி:—சென்ற 26யென்று திருச்சி நிலையத்தில் கடிதங்களுக்குப் பதில் அளிக்கையில் குறிப்பிட்ட இரு விஷயங்களைப்பற்றிதான் எழுதுகிறேன். இசைத்தட்டு அறிவிப்பு விஷயமாக அவர்கள் அளித்த பதில் அவ்வளவு திருப்திகரமாயில்லை. “கேயர்கள் தங்களுக்குப் பிடித்தமான ரிகார்டுகளின் பெயரையோ விவரத்தையோ தெரிவித்து நம்பர் கேட்டால் கடிதமூலமாக எழுதுகிறோம்” என்றார்கள். ஒவிபரப்பப்படும் ரிகார்டுகளில் பல கேயர்களுக்குப் பிடித்திருக்கலாம். ஆனால் புதிதாகக் கேட்கும் பாட்டுகளின் முதல்திடை நினைவு வைத்துக்கொண்டு நிலையத்தாருக்கு எழுதி நம்பர் விசாரித்துக்கொள்ளவென்பது கலபமான காரியமல்ல. மேலும், ஹிந்துஸ் தானி சங்கீதமாயிருந்தால்—அதிலும் கோஷ்டி வாத்திய இசையாயிருக்கால்—அடையாளம் கூறி நம்பர் கேட்பது மிகவும் கஷ்டம். ஆகையால், ஒவ்வொரு இசைத்தட்டு ஒவிபரப்பியவுடன் அதன் நம்பரைத் தெரிவித்தால் கேயர்களுக்கு மிகவும் சௌகரியமாயிருக்கும். மற்றொரு விஷயம் இசைப் பயிற்சியைப்பற்றி. இப்போது இருக்கும் கேரத்தை நீடிப்பதற்கில்லையென அறிவித்தது ஆச்சரியமாயிருந்தது. கல்கத்தா நிலையத்தில் இசைப்பயிற்சிக்கு நீண்ட அவகாசம் கொடுப்பதை இந்த சங்தர்ப்பத்தில் குறிப்பிடவேண்டும். சங்கீத அப்பியாஸத்திற்கு அரைமணி கேரம் கொடுக்கவேண்டும். ராக ஆலாபனை போதனை விஷயமாக அதிக ஊக்கம் காட்டவேண்டும். சிட்டையாக உருப்படிகளை மாத்திரம் கற்பிப்பது போதாது. கல்கத்தா நிலையத்தில் ராக அப்பியாஸம் செய்வது நமக்கு அந்த சங்கீதம் பரிச்சயமில்லாதிருந்தும் மிகவும் ரஸமாயும் கேட்கக்கூடியதாயுமிருக்கிறது. கீர்த்தனை அப்பியாஸத்தைவிட ராக அப்பியாஸத்தை அதிகமாக ஒவிபரப்புவது உசிதம். ‘நெருங்கிய பந்துக்களான்’ ராகங்களை எடுத்துக்கொண்டு ஒன்றுக்

கொன்றுள்ள வித்தியாஸங்களைத் தெளிவாக எடுத்துக் காட்டவேண்டும். உதாரணமாக பூர்வி கல்யாணிக்கும் பஞ்சுவராளிக்கும்; ஷண் முகப் பிரியாவிற்கும், விம்மேந்திரமத்தியமத்திற்கும்; கீரவாணிக்கும்; கை கவசிக்கும்; நாதாமக்ரியாவுக்கும், மாயமாளவ கெளளாவுக்கும்; கல்யாணிக்கும், சங்கராபரணத்திற்கும்; காம்போதிக்கும், கேதார கெளளத்திற்கும்; நாட்டைக் குரிஞ்சிக்கும், ரீதி கெளளாக்கும் உள்ள தெருங்கிய சம்பந்தத்தையும், வித்தியாசங்களையும் நன்றாய் மனதில் பதியும்படி போதிக்க வேண்டும். ஸங்கீதத்தில் அபாரமான ஸாதகமோ, வித்வத்தோ இல்லாத சாதாரணமான ஞானம் உடையவர்தான் பெரும்பான்மையான ரேஷியோ ரவிகர்கள். அத்தகையோரின் ஆர்வத்தைக் கிடைப்பி ஸங்கீத ஞானத்தை வளரச் செய்வதில் இத்தகைய நிகழ்ச்சி பெரிதும் உதவி புரியும் என்பதில் சங்கேதமே யில்லை.

லா:—வாஸ்தவங்களான். துக்டாக்களையும், சிட்டைப் பாட்டுக்களையும் கற்றுக்கொள்வதைவிட நீர் சொல்வதுமாதிரி ராக அப்பியாசம் செய்து அறிவைப் பெருக்குவதே உசிதம்.

நி:—சங்கீத அப்பியாஸத்தை காலை ஒலிபரப்பிலாவது, அல்லது இரவு 7 மணியிலிருந்து 8 மணிக்குள்ளாகவாவது அமைத்தால்தான் பெருவாரியான ரேஷியோ அபிமானிகளுக்குப் பயனளிக்கக் கூடியதாயிருக்கும்.

லா:—அக்டோபர் நிகழ்ச்சிகள் எப்படி? விசேஷ விருக்கேதா?

நி:—சில வாத்தியக் கச்சேரிகளே மிகவும் சிறந்து விளங்கின. கே. எஸ். நாராயணம்யங்கார் கோட்டுவாத்தியம் (5வ); சாம்பசிவம்யர் வீணை (9வ); மகாவிங்கம் புல்லாங்குழல் (14வ); சஞ்சிவி ராவ் புல்லாங்குழல் (20வ); செளடய்யா பிடில் (26வ); முதலிய கச்சேரிகளை விசேஷ மாப் குறிப்பிடவேண்டும். வாய்ப் பாட்டுக் கச்சேரிகளுள் மிகவும் நன்றாய் அமைத்தலை. செம்பை (25வ); சுப்பையா பாகவதர் (18வ) முதலியோர் செய்தலைதான். சித்தார் சுப்ரபணிய பிள்ளை (11வ) அடிக்கடி காதில் படாத சில உருப்படிகளைத் தனது அலாதி வழியில் நன்றாகப் பாடினார். மற்றபடி விசேஷமாக ஒன்றும் நான் கேட்கவில்லை.

லா:—அரியக்குடியினுடைய பெயரையே கேட்டு ரொம்ப நாளாக விட்டதே. அவர் கச்சேரியை ஏன் ஒலிபரப்புவதில்லை?

நி:—ஆமாம். ரேஷியோவில் அவர் பாட்டு கேட்டு ஒருவருஷத்திற்கு மேலாகிறது. என்ன காரணத்தினால் இப்பேர்ப்பப்பட்ட முதல்தர வித்வானின் கச்சேரியை இவ்வளவு மாதங்களாக ஏற்பாடு செய்யாதிருக்கிறார்களோ தெரியவில்லை. பி. பூ. ஆச்சாரியார் அவர்களின் சொற்பொழிவைக் கேட்டும் வெகு நாட்களாகிவிட்டன. மாதத்திற் கொருமுறையாவது பகவத்விதியத்தைப்பற்றி அவரை பேசச் செய்தால் நன்றாயிருக்கும்.

லா:—செவிடன் காதில் சங்கு ஊதுவதுபோல இங்கு என்னிடம் சொல்லி என்ன பிரயோஜனம்? ரேஷியோ நிலைய அதிகாரிக்கு தட்டுப்பலாக “எங்கே எங்கள் அரியக்குடி? எங்கே பூர்மான் ஆசாரியார்? அவர்களைக் கொண்டு மைக் முன் நிறுத்துங்கள். என் இந்த மௌனம்?” என்று நீள மாக ஒரு கடிதம் எழுதுவதுதானே!

நி:—சபாஷ். நல்ல யோசனை. இப்போது எழுதும் பதிலிலேயே கடைசியில் நீர் சொன்னதுபோலவே எழுதிவிடுகிறேன். என் சம்மா இருக்கவேண்டும்? நல்ல சரக்கை என் இப்படி ரவிகர்களிடமிருந்து அகற்றி வைக்கவேண்டும்?

# { மயிலாப்பூர் லேடஸ் கெவப் }

குழந்தைகளின் குதுகலம்

உலகத்தில் மக்களுக்கு உவமையிலாத ஆனந்தத்தைக் கொடுப்பது இரண்டு விஷயங்கள். ஒன்று எம்பெருமானின் பக்தியிலீடுபட்டு அவனருள் பெற்று இன்புறவது. மற்றொன்று,

“துழலினி து யாழினி து என்பரீதம் மக்கள்  
மழிலைச் சோற் கேளாதவர்.”

என்கிற திருக்துறவின் திவ்ய வாக்கின்படி குழந்தைகளின் கள்ளங்கபடமற்ற எழில் மிகுந்த தூய இதயத்தின் மறு மலர்ச்சியை அவர்களின் சோபை நிறைந்த முகத்தினாலும், இனிமைசிறைந்த மழிலைச் சொற்களினாலும் வசீகர மான விளையாட்டினாலும் கண்டு இன்புறவதாகும். எத்தனையோருக்கும் தலைதாங்காத துயரம் நிறைந்திருக்கும் சமயத்திலும் அருமையான குழந்தைகளின் மதுரமொழிகளும், விளையாட்டுக்களும் இந்த துக்கத்திற்கு மருங்து போல் தோன்றி சிறிது ஆற்றலும் நகைப்புங்கட அளிப்பதைப் பல இடங்களில் ப்ரத்யக்ஷமாகக் காணக்கிறோம்.

குழந்தைகளின் கூட்டத்தைப் பார்க்கும்போதே ஒரு பேராணந்தம் மனத்திலிருந்து எழுகிறது. அதிலும் சற்று அழகானதும் புத்திசாலியானது மான குழந்தைகளைக் கண்டால் அது எந்த குழந்தையையினும் வாரியணைத்து முத்தமிட மனம் தாண்டுகிறது. இந்தமாதிரி குழந்தைகளின் கூட்டத்தை ஒருங்கே கூட்டி அவர்களின் ஆனந்தக் காக்ஷியைக் கண்டு களிக்குமாறு மயிலாப்பூர் லேடஸ் கிளப்பினர் சென்ற 25-ங் தேதியன்று மாலை ஜேகீகம்பேட்டை ராணியின் பங்களா தோட்டத்தில் ஒரு கொண்டாட்டத்தை வெகு சிறப்பாக ஈடுத்தினார்கள்.

தாய்மார்க்களுடன் குழந்தைகள், உடுத்தர சிறுமிகள் வரும் உத்ஸாகத்தைப் பார்த்தால்தானே தெரியும். சங்கேதாஷி அலை அவர்களின் முகத்தில் புன்னகையாகப் புரண்டு எழுங்தது. வண்டியை விட்டு இறங்கிய உடனே தாய்மார்க்களைக்கூட சில குழந்தைகள் விட்டுவிட்டு தம்தம் வயதுள்ள— சிறைகிதமான—குழந்தைகளைத் தேடிக்கொண்டு ஒரே தாவுதாவிச் சென்ற காக்ஷி ப்ரம்மானந்தமாகவிருந்தது.

குழந்தைகளுக்கென்று சிறுமிகள் விருந்து தயாராக விருந்தது. ஆண் குழந்தைகளும், பெண் குழந்தைகளும் விதவிதமான அலங்காரத் துடன் ஐகூஜ்ஜோதியாய் ப்ரகாசித்தார்கள். விருந்து உண்பதற்குக் குழந்தைகள் உத்ஸாகத்துடன் ஓடி அவர்களுக்கென அமைக்கப்பட்டிருந்த ஆவனங்களில் தம்தம் கூட்டாளிகளை அழைத்துக்கொண்டு கும்மாளமடித் துப்போய் உட்கார்ந்த் காக்ஷி கண் முன்பே இருக்கிறது. நாற்காலிகள் போதாமல் போனதும் இயற்கையன்னையின் முடிமீதுபசுமை நிறைந்த புல் தரையில் மற்ற குழந்தைகள் கும்பல் கும்பலாக உட்கார்ந்தார்கள்.

க்ளப்பின் அங்கத்தினர்கள் ஆனந்தமும் புன்னகையும் தாண்டவமாடும் முகத்துடன் குழந்தைகளுக்குச் சிற்றுண்டியளித்தார்கள். இந்த இடத்தில் ஒரு முக்யமான விஷயம் அறியவேண்டும். இதே விருந்து பெரியவர் களுக்கு நடக்குமாயின் சிலா கலகலப்பாக இருப்பார்கள். சிலர் உம்முடை மூஞ்சிடன் சேவை தருவார்கள். சிலர் பாதி சிரித்தும் பாதி சிரிக்காமலும் வலாகாரிகமாய் காக்ஷி தருவார்கள். சிலர் பிறர் திண்பதைப் பரிகவித்து சுசமூசவென்று பேசிச் சிரிப்பார்கள். சிலர் வைத்திருக்கும் பலகாரத்தை

விரல்களின் நுனியால் தொட்டு அதை வாழ்த்திலிட்டுப்பேசாமல் உட்கார்ச் திருப்பார்கள். சிலர் கபடமற்றுச் சாப்பிடவும் சாப்பிடுவார்கள். இத்தனை காக்ஷிகளை பெரியவர்களின் விருங்கில் காணலாம்.

ஆனால் அப்பழுக்கற்ற துற்யமான இதயத்தையுடைய குழங்கைகள் ஒருவிதமான குன்றையுடம் இல்லாது தாராளமாகச் சாப்பிட்டதுடன், “இன்னும் கொஞ்சம் மாயி!” என்று சில குழங்கைகள் கேட்டு வருவித்துக் கொண்டும் சாப்பிட்டார்கள். ஏதோ ஒரு சில குழங்கைகள் மட்டும் முதலில் சங்கோஜப்பட்டார்களேனினும் மற்றவர்களைப் பார்த்ததும் சங்கோஜம் பறந்துவிட்டது. “எனக்கு ஜூஸ்கரிம் வல்லையே? எனக்கு மிக்ஸ்சர் இன்னும் வேணுமே” என்று தாராளமாகக் கேட்கவாரம்பித்தார்கள்.

அம்மட்டுடன் சிற்காமல், “உனக்கு கலர் வந்ததா?...இன்னும் பகுணம் ஒன்றாமா?” என்று சில தைரியமான குழங்கைகள் மற்ற குழங்கைகளை விசாரித்து உபசரித்தது ஆச்சரியமாயும் சங்கோஷமாயுமிருந்தது. குழங்கைகளுக்கு ஆனந்தமாக உண்பதிலும் விளையாடுவதிலும், விளையாட்டு பார்ப்பதிலும் உள்ள சங்கோஷம் வேற்கிலும் வராதல்லவா! ஆயிரம் ரூபாயை அவர்களுக்கெதிரில் வைத்தாலும், மற்ற உயர்ந்த பொருள் எதைக்கொடுத்தாலும்கூட அவற்றை வரவேற்காமல் வீதியில் ஒரு தொம்பரக்கூட்டது ஆடு கிறவன் ‘ட்மட்டும்’! என்று தன் ஆயுதமாகிய தமுக்கைத் தட்டவாரம்பித்தால் அதில் பேரானாக்கங்கொண்டு காற்றுய் ஓடிவிடுவது சகஜமல்லவா!

உண்டிக்குத்துப்பீருது உல்லாசம் என்பதுபோல் குழங்கைளுக்கு முதல் சங்கோஷம் போஜனமனித்ததும் ஒரு லாட்டரி விளையாட்டு வைத்தார்கள். பிறகு குழங்கைகளின் ஆனந்தமும் ஆரவாரமும் உச்சஸ்தாயியை அடையும் வண்ணம் ஒரு தமாஷ் சினிமாப்படம் காட்டி அவர்கள் தின்ற சிற்றுண்டி அங்விடத்திலேயே ஜீரணமாகிப் பசி எடுக்கும்படிச் சிரிக்கவைத்தார்கள். குழங்கைகள் மட்டுமில்லை. பெரியவர்களும் ஒன்றுமே சாப்பிடாமல் பசித்த வயிறுடனேயேகூட சிரித்தார்கள். குழங்கைகள் ரவித்து இன்புறும் வண்ணம் படத்திலும் இரண்டு குழங்கைகள், ஒரு குள்ளன், யானை முதலிய மிருகங்கள், இன்னும் பல தமாஷ்கள், உள்ள படமாகப் பொறுக்கிக் காட்டி யது பாராட்டத்தக்கது.

படத்தைப் பார்க்கும்போது குழங்கைகள் செய்த ஆரவாரமும் கும்மாளமும், அந்த கட்டிடத்தில் பூகம்பத்தையே உண்டாக்கிவிடும்போலிருந்தது. அந்த ஆரவாரத்தின் நாதம் கும்மென்று சில வினாடிகள் ரீங்காரம் செய்தபோது எம்மையறியாத ஒரு களிப்பு இதயத்தில் பொங்கியது.

கூமார் ஒருமணி கேரம் சினிமா பார்த்தபிறகு கூட்டம் கலைந்தது. விளக்கணைப்பின் காரணமாக ஒரே இருட்டாகவிருக்கும் தோட்டத்தில் தம்தம் தாய்மார்களைத் தேடிக்கூப்பிடும் குழங்கைளும், குழங்கைகளைத் தேடியலையும் தாய்மார்களும், தம்தம் மோட்டாரைத் தேடும் வைபவழும், இது ஒரு தனிக் களியாட்டம்போல் தோன்றியது. குழங்கைகள் தாம் பார்த்த படத்தைப்பற்றி தம்தம் அறிவுக்கு எட்டியபடி பேசிக்கொண்டு சென்றார்கள். கூட்டமும் கலைந்தது; வீட்டையும் அடைந்தோம். இத் தகைய ஆனந்தகரமான காக்ஷியைக் கண்டு களிக்கச்செய்த களப்பின் அங்கத்தினர்களையும், அந்த விருந்துக்கு பூர்ண உதவியளித்த ஜெக்கம்பேட்டா ராணியையும் பாராட்டாமலிருக்கமுடியாது. “குழங்கைகளின் பார்த்தயைப் போல் ‘அம்மாமிகளின் பார்த்தி’ ஒன்று கொடுக்கமாட்டார்களா?” என்று பல பேர்களின் நாக்கில் ஜலம் ஊறியது.

வை. மு. கோ.

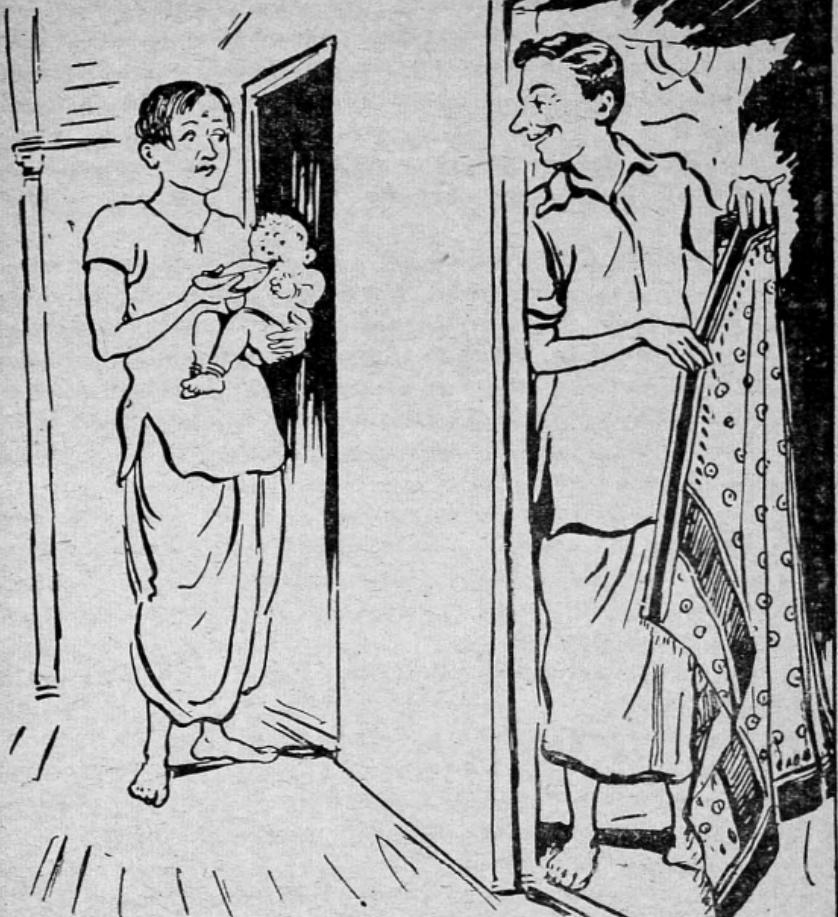
# சித்திரரக்ஷ

குப்பு:—கண்ணுச்சே! பால் குடிச்குடும்மா!

துப்பு:—(புடவை மடிப்பதை மறந்துபோய்...

தன்னை றயிலிருந்து எட்டிப் பார்த்து சிரித்த  
படியே) ஸ்வாமீ...பேஷ்ட! பால்போட்டுகிறீரா!

தூத்து...பொம்மன்டாட்டி செய்கிற



நாரியக்ஞதையா புருஷன் செய்யறது. நான்  
யிருக்தால் கையால்கூட தொடமாட்டேன்.

குப்பு:—ஓம்! உம்மைப்போல் நான் புடவை மடிக்க  
வில்லை. பால்தான்போட்டுகிறேன்.



## அவசியம் கவனிக்கவும்

கேழ்மலாபத்திலும் ராப்பர் 3-வது பக்கத்திலுமின்னள்  
விழயங்களைக் கவனமாகப் படிக்கவும்.



1. நியாயம் என்பது எல்லோருக்கும் பொதுவாக உண்டாகியதென்றீலும் சிலர் தமதம்\* மனம் போன்படி உபயோகித்துக்கொள்கிறார்கள். சமயோசிதம் போல் நியாயம் புராஞ்சு காலத்தில் அக்ரமங்கள் என்றாக்காது?

2. பத்து வருடங்களுக்கு முன் த்வேஷப் பிண்டமாகக் தோன்றிய மனிதர்களே இப்போது அழிருத கலசமாகத் தோன்றுகிறார்கள். காரணம் வாபமில்லாமலா?

3. உலகத்தில் ஒருபுறம் கோர யுத்தத்தினால் மக்கள் பரிதவிப்பது. ஒருபுறம் சினிமா கொட்டகை வாசலில் டிக்கட்டு அகப்படாமல் சிலர் பரிதவிப்பது.

4. சிலருக்குள் தேசாபிமானத்தில் தம் தேசத்தில் ஈடக்கும் நன்மைகளை மட்டுந்தான் காட்டவேண்டும். தீமைகளை அடியோடு விட்டுவிட வேண்டும் என்கிறார்கள். தீமையை முதலில் வேருடன் களைத்து எறிவது தான் தேசத்தின்னமக்கு உகந்ததாகுமென்பதை அவர்களாறியவேண்டும்.

5. விடையமறியாமலேயே வம்புக்குச் சண்டை பிடிப்பவர்கள் அனேகர் இருக்கிறார்கள். அவர்களுக்கு விடையத்தை விளக்கிச் சொன்னாலும் கேட்பதில்லை; அதை சரியாக அறியவேண்டுமென்கிற ஆசையுமில்லை. இரண்டுஞ்செட்டானுடன் என்ன செய்வது?

6. சில வருடங்களுக்கு முன் ஒருவரையொருவர் பரம வைரியாக எண்ணி கண்டபடி திட்டிக் காறியுமிழ்து இலக்கத் கண்டு பிறர் சிரித்து எல்லாம் எப்படியோ மறந்துபோய், அதே வைரிகள் ஒரே இடத்தில் சாப்பிடுவதும் பல்லாங்குழியாடுவதும் குலாவுவதுமாகவிருப்பதைக் கண்டால் ஜனங்களுக்கு எப்படி இருக்கும்?

7. உன் காதுகளையும், உன் நாக்கையும் நீ நம்பாதே! நீ கேட்பதும், நீ சொல்வதுமே பொய்யாயிருக்கலாம். ஆகையால் உன் மனச்சாக்கியை, சத்தியத்தை, கடவுளின் பாதத்தை நம்பு. வாழ்க்கையில் ஜெயம்பெறலாம்.

8. பிறரிடம் நீ பழகுவதெல்லாம் அவர்களிடமுள்ள நன்மைகளை கிரகித்து உனக்கு உபயோகப்படுத்திக்கொள்வதற்கேயன்றி அவர்களிடமுள்ள சிறு குறைகளையும், குற்றங்களையும் நீ கவனித்து அதனால் அவர்களுக்குத் தீங்கு விளைவிப்பதற்கல்ல.

9. எந்தப் பாடலைப்பாடினாலும், எந்த தோத்திரங்களைச் சொன்னாலும் அதன்பொருள் விளங்க ஸ்பஷ்டமாகச் சொன்னால் தன் மனத்திற்கும் ஆனங்கம்; அதைக் கேட்கும் பிறர் மனத்திற்கும் பிரம்மானத்தை உண்டாக்கி பக்தியைத் தூண்டி எழுப்பும். அதை விடுத்து பதமே புரியாதபடி பாடினால், தோத்திரம் படித்தால் கேட்பவர்களுக்குச் சிரிப்புத்தானேவரும்.

10. உத்கிருஷ்டமான அம்மன் சன்னிதியில் அர்ச்சனை செய்யும் போது, ஸ்வகனை க்வக்ஸ்வா...பும்...பும்...சிம்பும்...என்று ராகமாக இழுத்து ‘பும்பும்’ என்று அட்டோத்திரத்தைச் சொன்னால், அங்கிருக்கும் கேவார்த்திகளுக்கு ஏற்கெனவே இருந்த பக்தியும் மறந்துபோய் அம்மனை சேவிப்பதையும் மறந்து, இந்த பும்...பும்...மக்திர செப்படிவித்தையில் கவனம் சென்று சொல்லெனச் சிரிக்கிறார்கள். பட்டருஸ்டய வாய்க்டவா ஸ்பஷ்டமாயிருக்காது?

# திருப்பதி யாத்திரை

2

வெ. மு. ஸ்ரீவாஸன்.

அவர்களின் குனுதிசயங்களைப்பற்றி எழுதுவதென்றால் எவ்வளவோ எழுதலாம். அவர்களில் பலருக்குள்ள வாய்த்துடுக்கும், அதிகப்ரஸங்கித் தன்மும், புத்தி நட்பமும், ஹாஸ்யச் சுவையும், பெருங்தன்மையும், தெய்வ பக்தியும், நாம் எதிர்பாராத அளவில் அமைந்திருப்பதை மலை ஏறும் போதோ அல்லது இறங்கும்போதோ நிதானமாகச் சென்றால் எளிதில் கவனிக்கலாம். அன்று நான் கவனித்த சில நிகழ்ச்சிகளைக் கூறுகிறேன்.

\* \* \* \* \*

1. ஸர்வாபரண பூவிதையாக ஒரு அம்மாள் டோவியில் சென்று கொண்டிருந்தார்கள். டோவிக்காரன் தெலுங்கில் அந்தம்மாளை அவனுடைய எஜமானருக்கு என்ன உத்தியோகம், எத்தனை குழங்கைகள், யார்யார் கூட வந்திருக்கிறார்கள் என்பதைப்பற்றியெல்லாம் விசாரித்துக் கொண்டே நடந்துகொண்டிருந்தான். அந்தம்மாள் கூறிய பதிலைக் கேட்டுக்கொண்டிருந்த பிச்சைக்காரி—பிச்சைக்காரி என்றால் சாமான்யப்பட்ட பிச்சைக்காரியல்ல: டோவியுடன் கூடவே விடாகண்டியாக ஒடிவரும் ‘எண்டி’—“டாக்டரம்யா பொஞ்சாதியம்மா! எனக்கு ஒரு காலனை போட்டுட்டபோயேன்” என்று கத்திக்கொண்டே பின்தொடர்ந்தாள். ‘மலையிலிருக்கு திரும்பிவரும்போது போடுகிறேன்’ என்று அந்தம்மாள் சொன்ன தற்கு “இந்தாதிரிதான் ரொம்ப பேர் சொல்லுங்க. திரும்பி வரச்சேயும் போட்டுதில்லை. பின்னாலே ஜீயா வருருங்னு சொல்லிப்புட்டிருங்க. தம்புடி கூட போட்டுதில்லை” என்று சொல்லிக்கொண்டே பின்னும் தொடர்ந்தாள். டோவிக்காரன் கோபத்துடன் “கந்தாதே. திரும்பிவரச்சே போட்டுரேன்னு தான் சொல்லுங்களே! என் இப்படி உபத்ரவம் பண்டேறி?” என்றான். “நான் அம்மாவைக் கேட்டால் நீ என்டா கத்தேறி போட்றவங்களாயிருந்தா இப்பவே போட்டுமே. திரும்பி வரச்சே போட்டாதான் ஒசத்தியோ! இப்போ தருமம் பண்ணின்டே மலைக்கு போனதான் புண்ணியம்...அம்மா! எவ்வளவு தூரம் கூடவே ஒடி வரதும்மா! ஒரு காலனை குடும்களேம்மா” என்றாள். அந்தம்மாளும் கோபத்துடன் “எத்தனை தரம் சொல்லது? உன்னையார் இவ்வளவு தூரம் கூடவே வரச்சொன்னது? திரும்பி வரச்சேதான் போட முடியும்” என்று சொன்னாள். இது தாங்குமோ அந்த பிச்சைக்காரிக்கு! ஒடுவதை நிறுத்திவிட்டு உடனே தனது பரிபாக்ஷலை ஆரம்பித்துவிட்டாள். “டாக்டர் பொஞ்சாதியாம்! அஃடையப்பா! ஜம்பமா டோவிக்காரன் கிட்டே சொல்லின்டு போறத்தே பாரு. ஒரு காலனை போட்றத்துக்கு வக்கில்லை. போட்றற்றுமுன்சியாயிருந்தா இப்பவே போட்றத்துக்கென்னவோ! தர்மதேவதை” என்று தொண்டை கிழியகாட்டுக்கத்தல் போட்டாள். இந்த அதிகப்ரஸங்கித்தன்மூம், வாய்த்துடுக்கும் பொறுக்காத டோவிக்காரன் டோவியை நிறுத்திவிட்டு அவளை ஒரு அத்தியாயம் வைய ஆரம்பித்தான். ‘அவள் கத்திக்கொண்டிருக்கட்டும்; சீபேசாமல்வா’ என்று அந்த அம்மாள் சொன்னதன் பிறகு திரும்பினான்.

\* \* \* \* \*

2. இருக்க இடமும், இடுக்க உடையும், உண்ண உணவும் இல்லாத கஷ்டப்படினும் புத்திதூப்பமும், ஹாஸ்யச்சுவையும் பெரிதானவில் சிலருக்கு

இருக்கின்றதென்பதையும் கண்டேன். சிறிதுதாரத்தில் செல்லும் 5 டோவி களைப் பார்த்து 2 பிச்சைக்காரர்கள் பின்வருமாறு பேசலானார்கள்:—

“இருவன்:—குப்பா! பாத்தியா அந்த ஸ்வரூபங்களே! அப்பாடா! தார வரச்சேயே பயமாயும் ஆச்சரியமாயுமிருந்தது. அந்த ஜூந்து பேரும் மனுஷப் பிறவிதான இல்லையான்னு சந்தேகமாப்பட்டுது.

மற்றேருவன்:—அன்னிக்கு இடும்பவன்த்தைப்பற்றி உபன்னியாஸத் திலே சொன்னாரே பாகவதரய்யா அதுதான் நூபகம் வந்துடிச்சு. இடும்பி, பீமன்முதலியவங்கல்லாம்படி இருக்கிருப்பாங்கன்னு இப்போபுரியுதுரா!

முதல்வன்:—அதுகூட எனக்கு நினைவுவல்லே. இன்னேருரோசனைன்ன வந்தாடுச்சு! அவங்களை ஒவ்வொருந்தறையும் நாலுபேருன்ன தாக்கிக் கிட்டுப் போராங்க! உசிரோடே இருக்க்க்சேயே இவங்க தங்களை நாலுபேரு தாக்கிக்கிட்டுபோறத்தேப் பாக்க குடுத்துவச்சிருக்காங்களேன்னு எனக்கு சிரிப்பு வந்தாடுச்சு!

துப்பன்:—ஜூயோ பாவம்! நிறைய நாள் இருக்கட்டும்டா! பெருமாளை சேவிக்கப்போறவங்களேப்பத்தி இப்படி சொல்லாதோ.

முத:—நான் கெட்ட எண்ணத்தோடே சொல்லலேடா! சாமி குறை பண்ணமாட்டாருடா! அவங்களே தேருக்கு முட்டுகுடுத்தாகூட அவங்களுக்கு ஒன்னும் ஆகாது; தேருதான் சடக்குன்னு நிக்கும். தெரியுமா?

துப்பன்:—போடா போக்கிரி! எல்லாரும் ஒன்னைப்போல எழும்புக்கூடா ஈர்க்குச்சியாயிருக்கனும்யா!

முத:—இவ்லேடா இல்லை. சின்ன மாயிச பர்வதமாயிருக்கனும்னு தான் சொல்லிறன்.”

இவ்வாருக அவ்விருவர் தங்கள் கஷ்டங்களை மறந்து மனம் போன வாறு குசாலாகப் பேசிக்கொண்டேயிருந்தார்கள். பகவத் ச்ருஷ்டியில் அம்மாதிரியான ஸ்வரூபங்களை அவர்கள் பார்த்ததேயில்லைபோலும். அவர்களது பேச்சு ஸ்வாரஸ்யத்தில் யாத்ரீகர்களிடம் பிச்சை கேட்கக்கூடமறந்தார்கள்.

\* \* \* \*

3. ஒரு பிச்சைக்காரக் குடும்பம். புருஷன், மனைவி, மூன்று குழுங்களை ஆக ஜூந்து பேரும் ஒரே இடத்தில் வின்றுகொண்டு பாட்டு பாடிக் கொண்டே பிச்சை எடுத்துக்கொண்டிருந்தார்கள். மலையில் ஸ்வாமி தரி சனம் செய்துவிட்டுத் திரும்பும் யாத்ரிகர்களில் ஒரு கனவான் தன் சொக்காய் ஜோபி நிறைய காலனைவும் தம்பிடியுமாக வைத்துக்கொண்டு தருமம் செய்துகொண்டே இறங்கிக்கொண்டிருந்தார். இந்தப் பிச்சைக்காரக் குடும்பத்தினர் இருந்த இடத்திற்கு முன்படிக்கட்டிலிருந்த பிச்சைக்காரலுக்கு காலனை கொடுத்துவிட்டு அந்த கனவான் இந்த ஜூவருக்குமாகச் சேர்ந்து ஒரு தம்பிடி கொடுத்துவிட்டுச்சென்றார். அவர் சிறிது தாரம் சென்றபிறகு மிகவும் தாழ்க்குரலில் தன் மனைவியைப் பார்த்து அந்த கிழவன் சொல்லானன்:—“நம்ம குடுத்துவச்சது இவ்வளவுதான். நம்ம அஞ்சபேருக்கும் சேர்ந்து ஒரு தம்புடி தான். ஆனால் மேல் படியிலேயிருக்கிற ஒருத்தனுக்கு மாத்திரம் காலனைப்போட்டாரு. அவனுடைய வேலத்தை உண்மையான வியாதியென்று நம்பி அந்த அய்யா இளகிப்போய் காலனைவாப்போட்டாரு. காம் எல்லாரும் வியாதியில்லாது செக்கொலக்கைமாதிரி இருக்கறத்தினுடை வேலே சேஞ்சு பொய்ச்சுக்கட்டமேன்னு நினைச்சுக்குட்டு ஒரே ஒரு தம்புடி தான் போட்டாரு. வேலை எங்கே ஆப்புகிறது! ஈச்வரன் சோதனை இது மாதிரி இருக்குது. நாம் எவ்வளவு பாவம் பண்ணமோ, தம்புடியாவது

குடுத்தாரே கடவுள் இன்னூட்டுத்தான் நாம் திருத்தியாயிருக்கனும். செழி வச்சவரு அவர் எப்படியாவது தண்ணி ஊத்திடுவாரு.”

அவனுடைய பெருங்தன்மையையும், தெய்வபக்தியையும், அவனைச் சேர்ந்தவர்களின் பொறுமையையும் கண்டு பிரமித்துவிட்டேன்.

(தொடரும்)

## உம்பு பழமொழியா ? நடைமொழியா ?

விவ. மு. கோ. உறவுக்காரர்

“பழமொழியே உபயோகிக்காமல் பேசுவேண்டுமென்று நானும் எத்தனையோ பிரயத்தனப்படுகிறேன். தோட்டில் பழக்கம் சுடுகாடுமீட்டும் என்பார்களே! அதுபோல் வழக்கம் விடமாட்டேனென்கிறது. விளையும் பயிர் முளையிலே தேரியும் என்பதுபோல் என் பேத்திகூடன்னு ஒவ்வொரு பழமொழியை வீசிப் பேசுகிறேன்” என்று ஆரம்பித்தாள் காழ பாட்டி.

“அதென்னமோம்மா! அனேக விஷயங்கள் அப்படித்தான் மாற்றமுடியாதிருக்கிறது. அது போகட்டும். தீபாவளிக்கு உங்க பேரன் வேட்டாத் திற்குப்போயிருந்தானு! கோட்டு மேளமும், பட்டு வேவ்டியும் தட்டுச் சிறும் கெடக்கதா!” என்று குசலப் பிரசனம் விசாரித்தாள் தட்டி பாட்டி.

காழு:—ஆகா! திவ்யமா போயிருந்தான். பிள்ளைச் சிறு கோள்ளக் கிடைக்குமா? வேண்டல்லாம் செய்தார்கள். அவர்களுக்கென்ன குறைவு ஆசைக்கு ஒரு பேண்ணும் ஆஸ்திக்கு ஒரு பிள்ளையும் பெத்திருக்கிறார்கள். சிலரைப்போல வசவசவென்று நாயின்பின்னே நாலு பன்னியின்பின்னே பத்து” என்று பிச்சல்பிடுங்கல் உண்டா! சமத்தி என்ன பேற்றுள் என்றால் தலைச்சன் பேண்ணைப் பேற்றுள். என்பதுபோல் முதல் முதல் பிறங்க பெண்ணுக்கு செய்வதற்குக் கேட்கவேண்டுமா? அதிலும் சம்மங்கி பிராம் மணன் சாமான்யப்பட்டவரா!...அவர் ‘உத்யோகம் புருஷலக்ஷணம்’ என்பதுபோல் பெரிய உத்யோகத்திலிருக்கிறார். உத்யோக தோரணையில் அவர் ‘இட்டது சட்டம். ராஜதோரத்தன்ந்தான். நாக்கு அசைந்தால் நாடு அசையும்; உதடு அசைந்தால் உலகம் அசையும்’ என்பதுபோல் அதிகாரம் கோடிகட்டிப் பறக்கிறது. எள்ளு என்பதற்குமன் எண்ணேயாய் கோட்டு வதற்கும், நெல்லு எள்பதற்குமன் அரிசியாய் அளப்பதற்கும், ஆட்கள் கைகட்டி வாய் புதைத்துக் காத்திருக்கிறார்கள். செய்வதற்கென்ன குறைவு?

துட்டி:—செல்வாக்கும் செல்வமும் இருந்தாலும் பரிமளிக்கச் செய்து சுக்தோவைப்பட மனம் வேண்டாமா! ‘தனமிருந்தால் மனமில்லை; மனமிருந்தால் தனமில்லை’ என்று ஆய்விட்டால் என்ன செய்வது? கண்ணுள்ள போது காக்கி; பேண்ணுள்ளபோது சிர்கள் செய்து பார்த்தால்தானே. சேத்தபிறது தீவ்லோகம் வைதுண்டம் என்று இராமல் காலா காலத்தில் செய்வது அதிசயங்தான். எங்க பக்கத்து வீட்டிலும் ஒரு பெரிய பணக்காரர் இருக்கிறார். என்ன லாபம்? இல்லையென்ற வீட்டில் பல்லியும் நுழையாது என்பார்கள். அதுபோல அந்த வீட்டிற்கு சொந்தக்காரர்கூட வருவதில்லை. நானும் நியும் இடைச்சீடும் பூவாத்தானும் என்று அவர்கள் மட்டும் ஆந்தை விழிக்குமாம் போலே போலே என்று விழித்துக்கொண்டு உட்கார்ந்திருக்கிறார்கள். இதற்கென்ன சொல்கிறோம்?

காழு:—அதுவும் வாஸ்தவந்தான். வாய் வாழைப்பழம் கை கருணைக் கிழங்குபோல் எத்தனை பெரிய மனுஷாள் இல்லை. தேனேழகப்பேசி தீள

வடங்கச் சொறிந்து வெறங்கையை விரித்து அனுப்பிவிடும் பலரும் உண்டு. உலகம் பலவிதம். இடுவார் பிசீசையை கேடுவார் கேடுத்தாராம். என்பது போல் அங்கு சுகுணிமாமாவைப்போல் இருந்து எச்சில் கையால் காக்காய் ஓட்டாமல் தடுக்கும் ஆத்மாக்களும் உண்டு. கரைப்பார்க்கரைத்தால் கல்லுங்கரையும் என்பது பொய்யாகுமோ! என்னமோ! இது வரையில் எங்க சம்மந்தி அப்படி இல்லை. பசீசைப் பந்தலில் இல்லாத சீரும் பசீசை உடம்புக்கு (ப்ரஸ்வித்தவள்) இல்லாத போட்டினையும் எதற்கு உதவும்?

**துடிடி:**—சீர் வகைகள் சரிதான். பெண்ணின் குணம் எப்படி? குடும்பத்திற்கு ஏற்றுப்போவிருக்குமா? அல்லது வந்த சண்டையை விடமாட்டேன்; வலுவு சண்டைக்குப் போகமாட்டேன் என்று இருப்பாளா!

**காழி:**—சீர்சீ! அப்படிக்கெல்லாம் கிணக்காதே. பெண்ணைப் பார்த்தாலே போரும். போன் துடத்திற்குப் போட்டு எதற்கு போங்கலிட்டபாளைக்குப் பத்தெதற்கு என்பதுபோல் சொரண விர்கம்போவிருக்கிறான். கீணமோ அவிருத்தான். காரியம் செய்வதிலோ பம்பரந்தான். ‘கண் பார்த்தால் கை-சேய்யும், கொண்டான் துறிப்பறிவாள் பேண்டாட்டி’ என்பதை சடைமுறையிலேயே காட்டுகிறான். தாயைப் பார்த்து மகளைக்கோள்ளு பாலைப் பார்த்துப் பக்கவைக்கோள்ளு’ என்கிறபடி அவளுடைய தாயாரின் கெட்டிக்காரத்தனத்தைப் பார்த்துத்தான் இந்தப் பெண்ணை நிச்சயம் செய்தோம். கைப்பட்டால்கண்ணுடைய என்கிறமாதிரிதான் அவள் வேலையுமிருக்கிறது.

**துடிடி:**—நீங்க குடுத்துவத்த பாக்யசாலி தான். முடுசாழுஞ்சீ மருமகனும் முடுசீசு விழுந்த புடவையும்போவிருந்தால் என்ன செய்வது? போட்டபனம் திரும்புவதும், நாட்டுப்பேண் அமைவதும், அதிர்ஷ்டக்காரர்களுக்குத்தான் கிடைக்கும் ஆயிலோடெ என்னுமிருக்கணும். அதன் வயிற்றில் சாலு குழங்கைகள் பிறக்கவேண்டும். காய்சீசு பூத்துவிட்டது என்றால் ஒரு செடியும் தோப்பாகிவிடுகிறது.

**காழி:**—நன்ன ஆசீர்வாசம் பண்ணு. நாட்டுக்குத் தலைபிள்ளை; வீட்டுக்குத் தலைபாம்பாய் சில பிள்ளைகள் இருக்கும். எங்க நாராயணன் அப்படி இல்லேம்மா! நாட்டுக்குத் ராஜாவானுலும் வீட்டுக்குக்குத் துழந்தை என்கிறுப்போலவே குழங்கையாயிருக்கிறான். பக்துக்களிடம் ஆதரணை அன்பு எல்லாம் உண்டு. நாம் என்கிற கர்வமே இல்லை.

**துடிடி:**—ஆமாம். துறைத்தமானால் கூத்தாடும், நிறைதுபடம் நீர்த்தும்புமா அதோடு அல்பனுக்கு ஜீசுவரியம் வந்தால் அர்த்தராத்திரியில் தடை பிடிப்பான். இவனுக்கென்னட குறைவு? பரம்பரை சேல்வழும் பரிமளத் தோட்டமும்’ என்றபடி என்றும் ஒரே மணமாகத்தானிருக்கும். சக்கரைப்பந்தலில் தேன் மழை பேய்தால்போல் சம்மந்தமும் கிடைத்தது.

**காழி:**—என்னமோ! எனக்கும் வயசாச்சு. காடு வா! வா! என்கிறது. வீடு போ! போ! என்கிறது. எல்லாரும் நன்றாக இருக்கும்போது நான் கிளம்பிவிட்டால்போதும். மகராஜிப்பட்டமும், மனமகிழ்ந்த வாழ்வும் இருந்தால்போதும். பகவான் கருணை எல்லாருக்கும் இருக்கணும். நாடேஷ்தும் வாழக்கேடாள்ளுமில்லை’ என்றான்.

பார்த்தீர்களா! இரண்டு பாட்டிகளும் தம் தம் சொக்க விஷயம் ஒரு சிறிது பேசும்போதே எத்தனை பழமொழிகள் சரமாரியாக உதிர்த்தன பாருங்கள். அனேகமாக எல்லாரும் தடுக்கமுடியாது சகஜமாகவே கையாளும் பலமுறைகளில் இதுவும் ஒன்றல்லவா?

# வந்தா மண்டலம்

மங்களம்:—என்ன கல்யாணே! கங்கா ஸ்நானம் ஆயிற்று! தீபாவளி பண்டிகை சந்தோஷம் கடஞ்சத்தா!

கல்:—கங்கா ஸ்நானமும் ஆயிற்று; கூட தலாக்காவேரி ஸ்நானமும் ஆயிற்று. இதுதான் நீ தீபாவளிக்கு எடுத்த புடவையா!

சுமதி:—தீபாவளிக்கு மறுநாள் ஒருவரையொருவர்ச்சங்கிக்கும்போது இது தீபாவளி புடவையா என்று கேட்கவே வேண்டாமே. தீபாவளி கழிந்தவுடனே எந்த கல்யாணமோ, திருவிழாவோ, கூட்டமோ, சிளப்போ, எங்கு யாரைப் பார்த்தாலும் தீபாவளி புடவை யுடன் தரிசனம் காணலாம். இங்குள்ளவர்கள் எல்லோரும் தீபாவளி புடவைதான் கட்டியிருக்கிறார்கள்.

மங்களம்:—கட்டியிருக்கிறீர்கள் வாஸ்தவங்தான். இத்தனை பேரும் கதர் சேலை கட்டியிருந்தால் எத்தனை அழுகாயிருக்கும். மகாத்மா பிறந்த நாளுக்கு வாங்காதவர்கள் இதற்காவது வாங்கியிருக்கக்கூடாதா!

இந்துமதி:—என்மேல் வஞ்சனையில்லை. நான் சுத்த கதர் வாங்குவதற்குத்தான் காதி வஸ்திராலயத்திற்கும், நிலையத்திற்கும் போய் பார்த்தேன். ஒன்பது கஜத்தில் ஒரு புடவையாவது மெல்லியதாகக்கிடைக்கவில்லை. எல்லாம் கோணிகோணியாயிருக்கிறது. உன்னைப்போல் பழக்கப்பட்டவர்களுக்கே கட்டமுடியாது. நாங்கள் எப்படி கட்டுவோம். நல்லமாதிரியாய் மெல்லியதாகப் போட்டுக்கொடுத்தால் வாங்கலாம்.

மங்களம்:—இந்து! நீ இம்மாதிரி புகார் செய்வது அழகாகவே இல்லை. எல்லோரும் கட்டுப்பாடாக கதரையே கட்டுவது என்று ஒரு விருதம் எடுத்துக்கொண்டு உடுத்தி

வந்தால் கதர் கிடைக்கவில்லை என்கிற புகார் வருமா! எந்த தொழில் ஹக்கும் ஆதரிப்பு நிறைய இருந்தால் தான் தொழிலில் விருத்தி கிடைக்கும். உதாரணத்திற்கு ஒன்று பாரு. இடியாப்பம் சுட்டு விற்கும் பாட்டிக்குக்கூட நிறைய பேர் வந்து வாங்குவதாயிருந்தால் கூட கால்படி அரிசி போடுவாள் ; ஒருவருமே வாங்கவில்லை என்றால் செய்திருக்கும் சொல்பங்கூட வீணுகத்தானே போகும்.

பானு:—வாஸ்தவங்தான். இந்த வருஷம் தீபாவளிக்கு எத்தனையோபேர் கதர்வாங்கியிருக்கிறார்கள். தெரியுமா!

கல்:—அடேயப்பா! தேசபக்தி திடைரென்று வெள்ளாகக் கரை புரண்டுபோய் வாங்கினார்களோ! மற்ற துணிகள் எல்லாம் விலை அதிகமாகிவிட்டதால் அதிக விலை கொடுத்து வாங்குவதைக் கதர்தான் வாங்கலாமே என்று வாங்கினார்கள். போகட்டும். அவ்வளவாவது மனது வகு வாங்கினார்களே அதுவே பெரிய சந்தோஷம். ஒருதரம் வாங்கி அனுபவப்பட்டுவிட்டால் பிறகு கதரையே வாங்கமாட்டார்களா!

காவேரி:—என்னவோம்மா! புந்தர்கள் அனேகம் பேர் கதர்தான் வாங்கியிருக்கிறார்கள். பெண்கள் என்னவோ வருஷா வருஷம் வாங்குவதைவிட அதிகமாகவே பட்டிப்புடலைகளும் நூல் புடலைகளும் வாங்கி யிருப்பதாகத் தெரிகிறது. எத்தனை பிரசாரமும் சத்யாக்ரகமும் செய்தால்தான் என்ன. அவரவர்கள் மனத்தில் தனியாக ஒரு உணர்ச்சியும் தேசபக்தியும் பிறக்காதவரையில் உபயோகமே இல்லை. வீட்டுக்கு ஒருவர் வாங்குவது என்றால்கூட போதும். மீனக்கி வீட்டில் ஒரு வேடிக்கை நடந்ததாமே தெரியுமா!

மங்கி:—வேடிக்கையா! என்ன சமாச்சாரம் ஒன்றும் தெரியாதே!

காவே:—மாப்பிள்ளை தலை தீபா வளிக்குவங்தானும். அவன் தேசபக்தி உள்ளவன். அவன் குடும்பமே தேசத் திற்காகப் பாடுபடுகிறது. அவனுக்குக் கதர் வாங்காது பெரிய தட்டுடல் வேஷ்டி வாங்கிவைத்திருந்தார்களாம். அவன் தன் மனைவிக்கு கதர் சேலை வாங்கிவந்தானும். கங்கா ஸ்நானம் ஆன்பிறகு வேஷ்டிபுடலை ஓதியிடும் சமயம் மணமகன் மணமகன் இருவருக்கும் முகம் கறுத்து விட்டதாம். பெண்ணின் தகப்ப ஞாக்கு கோபம் தாண்டவமாடியதாம். பெண் கதரைத் தொட்டே மாட்டேன் என்றார்கள். பின்லை மாமனுருக்கே தட்டோடு திருப்பிக் கொடுத்துவிட்டு நம்களாரம் செய்தானும். வீடு ஒரே ரகளையாம்.

மங்கி:—பேஷ்! தீபாவளி பெரிய அமளியாகிவிட்டதா! பிறகாவது கதர் வாங்கினார்களா! இல்லையா!

காவே:—இல்லாமலா! அப்போதே காதி வள்கிராலயத்திற்கு ஒடிடல்பெஷலாகத் திறக்கச் செய்து மாப்பிள்ளைக்கு இஷ்டமானபடி கதர் வாங்கினார்களாம். ‘பெண் அந்த புடலைவை உடுத்தினால்தான் நான் இங்கிருப்பேன்; இல்லாவிட்டால் ரயிலேறுவேன்’ என்றானும். உடனே உடுத்திக்கொண்டுவந்தாளாம்.

மங்கி:—இதோ பாருங்கள். நாம் எல்லோரும் பிழைத்துக் கிடந்தால் அடுத்தவருஷம் தீபாவளிக்கு மூன்று மாதம் முன்னதாகவே நமக்குப் பிடித்தமானமாதிரிகளில் துணிகள் அனுப்பி அதேபோல் சுத்த கதரில் சேலகள் போடும்படி ஆர்டர் செய்து விடுவோம். சாவகாசமாக அவர்களும் செய்து அனுப்பமுடியும். முற்றிலும் கதர் தீபாவளியாகக்கொண்டாடிவிடலாம். என்ன! நம் சங்கத் திலும் பிரசாரம் செய்து விற்பனைக்கும் ஏற்பாடு செய்யலாம்.

கல்வி:—என்? அதெந்த வருஷம் வரையில் போவானேன். பொங்கல் புதுநாளன்று எத்தனை பேர்கள் புது உடையணிகிறார்கள். அவர்களெல்லாம் கதராகவே வாங்கி உடுக்கும் படிக்குச் செய்யக்கூடாதா! கார்த்தி கைக்குச் சிலர் புதிது உடுக்கிறார்கள். அதற்குக் கதர் வாங்கக்கூடாதா? வெறும் நாளில் வாங்கி உடுக்கும் புடலையை ஒரு பண்டிகைகாளில் உடுத்தால். எத்தனை சங்கோதமாயும் ஆனாந்தமாயும் இருக்குமல்லவா! கூடுமானவரையில் இனி வாங்குவதை எல்லாம் கதராகவே வாங்கவேண்டிய முயற்சி செய்யவேண்டும்.

பானு:—என்ன மோம்மா! இந்த தரம் எமாங் துவிட்டது. இனிமேல் மாராது பார்த்துக்கொள்ளலாம். தீபாவளிக்கு யார் யார் என்ன பகுணங்கள் செய்தீர்கள்?

மங்கி:—என் சினேகிதை (ஸ்ரீமதி R. ஜயலக்ஷ்மி, ராஜமஹேந்திரபுரம்) ஒரு புதிய பகுணத்தைப்பற்றி எழுதினான். அதை தீபாவளிக்கேசெய்து பார்த்துவிட்டேன்.

இந்த:—உப்பா? தித்திப்பா?

மங்கி:—தித்திப்புதான். வெகுங்களுமிருந்தது. பிறகுகூட ஒரு விருங்குக்கு செய்தேன்.

பானு:—எங்களுக்கும் சொல்லக் கூடாதா? நாங்களும் செய்து தின்று சங்கோதப்படுகிறோம்.

மங்கி:—செய்வதற்கு வெகு சலபமானது. செலவும் குறைவு. ருசியும் அதிகம். அதற்குவேண்டிய சாமான்கள் கடலைப்பறுப்பு, பூரா சர்க்கரை, நெய், எலக்காய், பச்சை கற்பூரம், குங்குமப் பூ, முங்கிரிப் பருப்பு, பாதாம் பருப்பு இவ்வளவுதான்.

### உ. சிவி லாடு

கடலைப் பருப்பை ஒரு மணி நேரம் ஊறவைத்துக்கொள்வது. பிறகு ஜலத்தை வடித்துவிட்டு கல்லுரவில் கொஞ்சம் நெநரப்பாக ரவைபோல் அறைத்துக்கொள்வது.

வாணவியில் கெய்யைவத்து இந்த அறைத்த விழுதைப்போட்டு நன்றாக மணம் வரும் வகையில் வறுப்பது. வாசனையும் பதமும் கூடி வந்ததும் இறக்கிவிடுவது. பருப்புக்கு திட்டமான பூராசர்க்கரையை வறுத்த மாவு ஆறினதும் அதில் சேர்ப்பது துண்டுதுண்டாககறுக்கிவறுத்துள்ள மூங்கிரி, பாதாம், ஸாரப்பருப்பு, திராகை இவைகளையும் அதோடு சேர்ப்பது. ஏலக்காய் பொடியும் சேர்ப்பது. குங்குமப் பூ, பச்சைக் கற்பூம் இழுத்துச் சேர்ப்பது எல்லா வற்றையும் ஒரு தாம்பாளத்தில் போட்டு கையினால் நன்றாகக் கலந்து ஒன்றுகூட்டித் தேய்ப்பது. பிறகு சிறிய எலுமிச்சம் பழத்து அளவு உருண்டைகள் செய்வது. இதுசான் வேலை. வெகு மணமாயிருக்கிறது.

**சுமதி:**—கேட்கும்போதேவாசனை வீசுகிறதுபோல்தோன்றி நாக்கிலும் ஜலம் ஊறுகிறது. புதிதாக ஒன்று செய்தால் எங்களுக்கு ஒரு லட்டா வது மாதிரிக்கு அனுப்பியிருக்கக் கூடாதா! சரி. உப்பு பலகாரம் எது?

**மங்கி:**—எப்போதும் இடிவிதான் நாங்கள் தீபாவளியின்று விடியற் காலை செய்வது வழக்கம். இந்த தரம் என் சினேகிதை ஸ்ரீமதி ஸௌந்தர வல்லி “கம்புஅப்பம்” செய்யப்போவதாயும் என்னையும் அதையேசெய்யும் படியும் சொன்னார். செய்து பார்த் தேன்; வெகு ருசியாயிருக்கத்து.

### கம்பு அப்பம்

அரை ஆழாக்கு அரிசி, அரை ஆழாக்கு உளுத்தம் பருப்பு, ஒரு ஆழாக்கு கம்பு அரிசி மூன்றையும் ணூற வைத்துக்கொள்வது. பிறகு அதற்குத் திட்டமான உப்பு, பச்சை மிளகாய், கொத்தமல்லி, இஞ்சி, கரு வேப்பிலை, தேங்காய், பெருங்காயம் எல்லாவற்றையும் சேர்த்து ஊற வைத்தவைகளையும் போட்டு நன்றாக அறைத்துக்கொள்வது. வாணவியில் கெய்யைவத்து அறைத்த-

மாவை அப்பம் குத்துவதுபோல் குத்துவது. கொஞ்சம் புளிப்புவேண் டியவர்களுக்கு தயிரு அல்லது எலு மிச்சம் பழம் சேர்த்துச் செய்தால் அதுவும் நன்றாயிருக்கிறது.

சுட்சுட்சுடசெய்து சாப்பிடும்போது வெகுருசியாயிருக்கிறது. பின்மாலை வேளைக்கு பலே ஜோராயிருந்தது. டிப்பனுக்குக் கூட அடிக்கடி இது தான் செய்கிறேன். உடம்புக்கும் எல்லது. வாயிக்கும் ருசி. வயிற்றுக்கும் ஆங்கியிருக்கும்.

**காவே:**—நான் வீட்டிடுக்குப்போய் உடனே இவ்விரண்டும் செய்து விடுகிறேன். என் கணவருடன் இரண்டு சினேகிதர்கள் சாயங்காலம் உசாப்பிட வருகிறார்களாம். ஆகையால் போய் வருகிறேன். வந்த இடத்தில் புதிய பகுணங்கள் கிடைத்தன.

**மங்கி:**—இரு! இரு! குங்குமம் இடுகிக்கொண்டு போ!

**இந்து:**—என்று வந்தாலும் குங்குமம் இட்டுக்கொள்ளு என்கிறுயே புதிதாக யாரேனும்வந்தால்கொடுக்க வேண்டும். தினம் வருகிறவர்களுக்குக்கூட்டவா கொடுக்கவேண்டும்?

**மங்கி:**—பேஷ! நன்றாகச் சொல்கிறுய். நம் வீட்டிடற்குத் தினம் யார் வந்தாலும் எத்தனை பேர்வந்தாலும் நிறைய மஞ்சள் வைத்து வைத்திலைபாக்குக் கொடுத்துத்தான் அனுப்ப வேண்டும். அப்படி அதற்கு வசதி யில்லையென்றால் குங்குமம் கட்டாயம் கொடுத்துத்தான் அனுப்பவேண்டும். அதுதான் லக்ஷ்மீகாரம். லக்ஷ்மிக்குச் சமமான சுமங்கலிகள் யார் வந்தாலும் நாம் அவர்களை லக்ஷ்மியாகவேபாவித்து லக்ஷ்மிக்குப் பூஜை செய்வதற்குச் சமானமாய் இதைச் செய்யவேண்டும். நாகரீகம் நிறைந்தசில பெரிய மலரிதர்கள் வீட்டிடற்குப் போனால் குங்குமத்தைக் காண்பதே குதிரைக் கொம்பாயிருக்கிறது. அவர்கள் நெத்தியில் சில சமயம் உலேட் போர்டு போட்டிருக்கிறது.

இதுவா அழகு. இந்துக்களுக்கு அதி ஹம் சுமங்கலிகளுக்கு மஞ்சள் குங் கும் இவ்விரண்டுந்தான் முக்யம், உடலும் உயிரும் போன்றதாகும் தெரியுமா? உனக்குக் கூடத்தான் சொல்கிறேன். யார் வந்தாலும் குங் குமாவதுகுடுக்காமல் அனுப்பாதே. குங்குமம் வாங்கிக் கொள்வதும், கொடுப்பதும் இளைப்பம் என்று சில மூடங்கள் நினைப்பதுபோல் நியும் நினைக்காதே.

கம:—மங்களம்! நீ சொல்வது வாஸ்தவம். துலாமாதப் பிறப்பன்று துலாக்காவேரி ஸ்நானம் செய்தபின் அம்மனுக்கு நிவேத்யம் செய்து விட்டு எல்லோருக்கும் நிறைய மஞ்சள் தட்டோடு வைத்து வெத் திலைபாக்குக் கொடுத்தேன். அதில் ஒரு அம்மாள் தட்டுடன் மஞ்சளும், வெத்திலைபாக்கும் கொடுத்தபோது, “என்னத்துக்கு மதியிலேயே வாங்கனும். கையிலே குடுங்களேன் போதும்” என்று நாணிக்கொணி

உடம்பை நூறு வளைவு செய்து கொண்டு பிருவு பண்ணினாள். எனக்கு ஒருமாதிரி எரிச்சல்வந்தது. ‘அம்மா! இதில் ஒன்றும் இளைப்ப யில்லை, மதியில் மஞ்சள் வாங்கிக் கொள்ளு. உனக்கும் எனக்கும் மங்களாமும் கேஷமும் உண்டாகும் பிடி’ என்றேன். சிரித்தபடியே வாங்கிக்கொண்டு போய்விட்டாள். இதற்குக்கூடவா வெட்கம்?

இந்த:—அம்மா! அசட்டுத்தனமாய் நான் கேட்டது தப்புதான். புத்தி, புத்தி, புத்தி. போதுமா! குங்குமம் குடு. நான் போய்வருகிறேன். இனி மேல் உன்னுடைய அருமையான உபதேசப்படியே நான் செய்கிறேன். எனக்குத் தெரியாத விவகயத்தைச் சொல்லிக்கொடுத்ததற்காக உனக்கு நான் மிகவும் நன்றியுடன் வந்தனம் செய்கிறேன். போய்வருகிறேன்.

மங்கி:—இந்தாகுங்குமம், வெத்திலைபாக்கு...உம். மஞ்சளை எல்லாம் எடுத்துக்கொள்ளு...போய் வா!...

## விகட வெட்டகள்

“விருச்சிகம்”

வேலன்:—நானு ஊருக்குப் போப்பறேண்டா! நீ போகல்லே?

சிலன்:—போடா போ! நான் நேந்து ராத்திரி சொப்பனத்துலை காலனை செலவு இல்லாமே காசிக்குக்கூட போய்வங்குட்டேனே....

\* \* \* \* \*

விட்டின்மீது கடன் கொடுத்திருந்த மனிதன் குடியிருப்பவளைப் பார்த்து “சார்! இந்தவீட்டிற்கு அதிகாரி எங்கே? பார்க்கவேணும்.

ராமன்:—ஹி...ஹிஹி!...என் சம்சாரந்தான்...அவு...ஊரில் இல்லை...

\* \* \* \* \*

ரங்கன்:—டேய்! நான் பெரிய கவியாயிட்டேனே தெரியுமா!

தின்கன்:—தெரியாதுடா! என்ன கவி பாடியிருக்கே! பாடு கேக்கலாம்.

ரங்கி:—எங்க பக்கத்து வீட்டிலே சதா சண்டையும் கூச்சலும் போட்டு என்னென வாசிக்க விடாதே தொந்தரவு பண்ணினா. பாத்தேன்; ஒடனே உரத்த குரல்லே “வாயை ழுடுடா! ழுட்டாளே! பாடத்தைப் படிக்கனும் பர்வைக்குத்துப் போகனும். வாயை ழுடுடா! ழுட்டாளே” என்று பாடு னேன். அடுத்த நிமிடத்திலே அவாத்துலே சண்டை சின்னுபோக்கு. அவாரெண்டுபேரும் எங்கப்பா அம்மாவோடே ஏதோ பேசசூப்பலே அப்ப தெரிஞ்சது. ஆனால், நான் என் உள்கதவே திறக்கவே இல்லை. அப்படியே தாங்கினவன் விடியற்காலைதான் விழிச்சேன்.

**காலைக்கதிரவன் உதயமாகி உலக இருளைப் போக்கி ஆனந்தப் பெருக்கை மக்களிடை உண்டாக்கினான்.** புள்ளினங்கள் ஆரவாரத்துடன் பாடிப் பறந்தன. எங்கும் கலகலப்பான இன்பம் உண்டாகியது பசுக்களை கண்றுகளுடன் ஓட்டிக்கொண்டு பால் காரர்கள் விதியில் ஆனந்தமாகப் புறப்பட்டார்கள். ஒவ்வொரு வீட்டிலும் கிருகலஸ்யிகள் தம் தம் வீட்டுவாசலில் மங்களாகரமாக கோலமிட்டுக் களிக்கின்றார்கள். முகத்தில் அழகாயும் கம்பிரமாயும் பெரிய குங்குமப் பொட்டனின்து பார்ப்பதற்குச் சுறுசுறுப்பா யுள்ள சில பெண்கள் காய்கிரிகள், கீரை வகைகள், தயிர், பால் முதலியன் விற்றுவரும் காஷி தெருவுக்கு அலங்காரம் செய்தது போலிருந்தது.

உலகமே கண்ணியித்தெழுந்தது; ஆனால் சித்யாமட்டும் கண் கணத்திறக்கவே இல்லை. பிரண்டைப்பாட்டி தன் காரியமுண்டு, தானுண்டு என்று இருக்கும் வழக்கம்போல் இருந்தானேயன்று ‘சித்யா ஏன் இன்னும் எழுந்துவரவில்லை’ என்று சினைக்கக்கூடியில்லை.

வேலைக்காரிமட்டும் ‘உதயத்திற்கே எழுந்துவரும் எஜமானி யம்மாள் ஏன் இன்னும் வரவில்லை?’ என்று தனக்குள் எண்ணினாள். பிறகு மனது தாங்காமையினால் சமையல்காரனைக் கேட்டாள். அவனும் தனக்குத் தெரியாதென்றும் தானும் ஏன் வரவில்லையென்று எதிர்பார்ப்பதாயும் சொன்னான்.

வேலைக்காரப் பொன்னி இயற்கையிலேயே நல்ல உத்தம குணமும் தயாள மனமும் உடையவளாகையால் சித்யாஹினிடம் அன்பும், பச்சாத்தாபழும் கொண்டுள்ளவள். ஆதலால் அவள் மனத்தில் கலக்கம் உண்டாகியது. பிரண்டைபாட்டியிடம் சென்று “என் பெரியம்மா! சின்னம்மா ஏன் இன்னும் எழுந்துவல்லே” என்று கேட்டாள்.

விச்வரூபங் கொண்டவன்போல் தன் ஸ்வஸ்வரூபத்தை எடுத்துக்கொண்டு, “ஆமாண்டை! சின்னம்மாள் தொரளானே! அவளை ஏன் வரவில்லை என்று கேட்டபடி தினம் நான் உதயராகம் பாடி எழுப்ப வேறு போகவேண்டுமாக்கும். அந்தம்மாள் பரம வேதாந்தி, வைதீ கப்பமும், இரவு நெடுநேரம் பட்டினத்தார் பாடலையும், பகவத் கிழையையும் படித்துக்கொண்டிருந்திருப்பார்கள். காலையில்பொழுது விடிவதுகூட தெரியாது மூதேவிபோல் தூங்குகிறான். என்னம்மா! செத்த ஸ்ரீதேவியின் கால்துசிக்கு இந்த மூதேவி வருவாளர்! என்னமோ, விதிப்பழத்தை விலைகோடுத்து வாங்குவதுபோல் இந்தப் பிடிடையை வாங்கிவிட்டுத் தவிக்கிறான். அவனுக்கு கடுகளவு சுகமாவது உண்டா! கடன் வாங்கியும் பட்டினி, கல்யாணம் செய்தும் பிரம்மஸ்சாரி என்கிற பழமொழி அவனுக்குத்தான் சரியாகிவிட்டது” என்று தன் போக்காக அடுக்கிக்கொண்டே போனாள்.

இதுகேட்ட பொன்னிக்கு ஆத்திரமே உண்டாகியது. “நான் இன்னு கேட்டேன். நீ இன்னு சொல்லேற்றும்மா! என் எழுந்துவல்லே போய் பாரேன்” என்றார்.

பிரண்டைபாட்டி ஆவேசத்துடன், “ஆமாண்டு! உனக்கு வங்குள் கொழுப்பு கணக்கில்லை. உன்னையும் கைக்குள் போட்டுக் கொண்டுவிட்டாள்போல் இருக்கிறது. அதனால்தான் இத்தனை குண்டுதையியமாய்ப் பேசுகிறோய். அந்த சிறுக்கியை நான் எழுப்ப வேண்டும். என் தலையெழுத்து, என் கர்மம். நான் வாழ்ந்த சவரளையும், நான் இப்போதிருக்கும் பரிபவமும் அந்த கடவுளுக்குத்தான் வெளிச்சம். அந்தகாலத்திலே அந்த புளிக்குவாக்கப்பட்டு நான் நடங்கி செத்துபோல் இவளுக்கு எதுவாவது கஷ்டமுண்டா! பொன்னீ! கல்லாட்டும் நிக்கிறோய். கேட்டதுக்குப் பதில் சொல்லேண்டு! என் பொறுமையை நான் சொல்லக்கூடாது. என் புருஷன் எப்படித் தான் இருப்பார் தெரியுமா! வயசு சின்னது என்று சொல்வார்கள். ஆனால் 45 வயசு கிழம்போலத்தானிருக்கும். குருபி என்றால் சொல்லமுடியாது. காடியைப்போலவேதானிருக்கும். அந்த ஸ்வ ரூபத்தக்கு வரும் கோபமும் தாபமும் அப்பெப்பா! சிம்மந்தான். அத்தகைய மனிடம் நான் அடிக்கு அடிப்பட்டேன். ஆக்கினைக்கி உட்பட்டேன். என் பிள்ளை அப்படி ஏதாவது குருபியாயிருக்கிறோன்! மன்மதன்போல் அழகு வழிகிறது.

50 வயசு ஆகியும்...ஐயையோ! தப்புந்தாறுமா உள்ருகிறேனே! 40 வயது ஆகியும், 30 வயது யுவகன் மாதிரி இருக்கிறோன். அவன் ஏதாவது இம்சைப்படுத்துகிறான்! இந்த ராணிக்காக முத்தாளின் பெண்ணையும் வனவாசம்போல் அனுப்பிவிட்டான். அத்தகைய மனுஷனிடம் பேசுவதற்கே அவளுக்கு வேப்பங்காயா யிருக்கிறது.

நம்ப யாதவனைப்போல் உலகத்தில் கிடைக்குமா! இந்த புண்ணியவதியின் கலகத்தினால் அவனுக்குக் கல்யாணமாகாது தவிக்கிறான். இரவெல்லாம் புத்தகப்படிப்பும் சன்யாசினிபோல்கிடப்பதும் விழந்து இப்படித் தாங்குவதும் என்ன கண்றாயி? என்று மூச்சுவிடாமல் சொல்வதைக் கேட்க பொன்னிக்குக் கோபம் பற்றிக் கொண்டுவந்தது.

“போயேம்மா! சொம்மா குத்தமும் கொடுக்கையும் சொல்றது தானு ஒன் தொயில்? பச்ச கிளியாட்டம் பொண்ணே 50 வயசு கிழவன் கட்டிக்கிறது நாயம் பாரு. அந்த கெழ நாத்தத்தை சகிச் சின்னு இந்த இம்செ யெல்லாம் பட்டுக்கணு அதுவாக்குள்ளே இருக்குது. இந்த காலத்து பொன்னெப்போலே இருந்தா ஒடியானாலும்பூடும்; அல்லாங்காட்டிபோனு ஒன்னே ஆட்டியானவெச்சுடும். நீ பொன்னு பெருத பாவி...பேசுறே பேச்சு” என்று தான் வேலீக்காரி என்பதையும் மறந்து பேசிவிட்டாள்.

அதே சமயம் ஹரிஹரன் ஊரிலிருஞ்சு வந்து விட்டதை கார் சத்தம் அறிவித்ததுகண்டு பொன்னி போய்விட்டாள். கிழவி தத்திக் குதித்துத் தாண்டவமாடியவாறு மகனை எதிர்கொண்டழைக்கப் போனான். ஹரிஹரன் வழக்கம்போல் ‘என்னும்மா! யாராவது வந்தார்களா! எந்த கறவைமாடாவது கிடைத்ததா?’ என்று கேட்டான்.

கிழவி:— அந்த மாதிரியான காலங்தான் மலையேறி விட்டதே டாப்பா! என்னமோ அழகு அழகு என்று அழகு ஒன்றைமட்டும் கண்டு ஆசைப்பட்டு க்கொண்டு வந்ததில் வீட்டிலிருஞ்சு லக்ஷ்மீ கரமே போய்விட்டது. விடியாத தரித்திரமும் மூதேவியுந்தான் வீட்டைச் சுற்றிக்கொண்டிருக்கிறது இனிமேல் விடிவு காலம் ஏது. இன்னும் ரெண்டு வருஷங்தான் உனக்கு உத்யோகம். அப்புறம் பென்ஷன்தான். வீடு இனி விடிகிறது ஏது. சுதாவும் வனவாசம் செய்கிறது. யாதவனும் நீ ஊருக்குப்போன நாள்முதல் வீட்டிற்கே வரவில்லை. அவளோ பரம வேதாந்தி. என் முகத்தைக்கூட பார்ப்ப தில்லை. என்னுடைய பாழும் பொழுதும் கழிவுதில்லை. பொழுது விடிந்து எத்தனை நாழிகையாயிற்ற பாரு. நீ ஊரிலில்லை என்றால் குண்டு தெரியந்தான். இன்னும் அவளுடைய தாமரைக் கண்கள் மலரவில்லை. மூதேவிபோல் தூங்கினால் வீட்டிற்கு யார் வருவார்கள். என்னதான் நல்லது நடக்கும். இனி உன் தலையெழுத்து இவ்வளவு தான். என் கட்டையும் சாய்ந்துவிட்டால் பிறகு இது வீடாகவா இருக்கும். புலி, கரடி வாசம் செய்யும் காடாகவன்றே மாற்றிடும்.

இதைக்கேட்ட ஹரிஹரனுக்கு ஆத்திரம் பொங்கியது. “என்ன! இன்னும் எழுந்திருக்கவில்லையா! இருக்கட்டும். எப்போது எழுந்திருக்கிறோ, எழுந்து வரட்டும். எழுப்பவே வேண்டாம்....தர்மு எங்கே?” என்று கண்கள் சிவக்கக் கூறினான்.

அதே சமயம் தர்மாம்பாள் அலறியதித்துக்கொண்டு “பாட்டே! பாட்டே! அப்பா! ஜையயோ! அம்மாவே வந்து பாரேன். வாயேன். ரத்தமா ஓட்டறதே!”...என்று கத்தினான்.

துமங்கையின் வார்த்தையில் ஒன்றுமே புரியாமல் ஓட்டமாக எல்லோரும் உள்ளே ஓடினார்கள். பிரண்டைப் பாட்டியும் கூடவே இறைக்க இறைக்க ஓடினாள். பொன்னியும் சமையல்காரனும் கூட ஓடி வந்தார்கள். சித்யா தன் வினைவே அற்று ரத்தத்தில் கிடக்கிறார்கள். ரத்தம் சேலையில் தோய்ந்துபோயிருந்தது கண்டு எல்லோரும் கிடுக் கிட்டு அலறினார்கள்.

“ஜையயோ! இதென்ன கோரம்! கொலையா!...கொலை! கொலை!” என்று ஹரிஹரன் தன்னையறியாது வாய்விட்டுக்கத்துக்கிறனேயன்றி அருகில் சென்று நித்யாவைத் தூக்கவேரா அவளுக்குச் சிகிச்சை செய்யவோதெரியவில்லை. பொன்னியின் சூடல்கொதித்தது. “ஜையயோ! என் ராசாத்தியம்மாளே யார் கொண்ணுப்புட்டாங்க? என் ராசாத்தியம்மாளுக்கு இன்ன ஆபத்துவந்திடுச்சு?” என்று

அலறியவாறு சித்யாவைத் தூக்கித் தன் மடியில் போட்டுக் கொண்டு கையில் பிச்சுவாக் கத்தியினால் குத்தியிருப்பதைக் கண்டு கதறினான்.

ஒரு கூண நேரம் எல்லோருக்கும் ஒன்றுமே தோன்றுமல் ப்ரமை பிடித்தது. அடுத்த வினாடியே ஹரிஹரன் இரும்புப் பெட்டி திறங்கிருப்பதையும் அதிலிருந்த சொத்துக்கள் களவுபோயிருந்த கைதயும்-கண்டு “அம்மா! களவு! கொலை...எல்லாம் நடந்திருக்கிறது” என்ற ஒரு கர்ஜ்ஜை செய்தான்.

தான் ஒரு பெரிய டெபுட்டி கலெக்டர், தன் வீட்டிலேயே கொலை, களவு என்று கத்தினால் சிரிப்பார்களே என்று தோன்றும் போது வெட்கம் பாதித்தது. இதற்குள் தர்மரம்பாள் சிறுமியாயினும் தன் தாயாருக்கு ஏதோ ஆபத்து வந்துவிட்டதாக எண்ணி சித்யாவினருகில் நின்று கோவெனக் கதறி யழவாரம்பித்தாள்.

சமையல்காரன் தைரியமாக ஜலத்தைக் கொண்டுவந்து பொன்னியின் கையில் கொடுத்து நித்யாவுக்கு முகத்தில் தெளிக்கச் செய்தான். நித்யாவுக்கு உள்ளுக்குள் சிற்று பிரக்ஞா இருக்கிறதேயன்றி அவள் இதயத்தில் எற்பட்ட அதிர்ச்சியும் கையில் உண்டாகிய கத்தி காயத்தின் விபரீதத்திலும் மிகவும் பலவீனமான சவும் போல் கிடந்தாள்.

யாதவ் ஒடிப்போன உடனே கூச்சலிட்டவாறு விழுந்தவள் வெகு நேரம் சென்று கண்விழித்துப் பார்க்கும்போது களைப்பும், கிலியும், பயமும் ஒன்றுகூடி அவளை மிகவும் கேவலமான நிலைமையிலாழ்த்தியது. “அம்மா! அம்மா!” என்று பல குரல்கள் கூவினான். மருமகளிடம் மிகவும் அனுகலமாயிருக்கும் மாமியாராகவிருந்தாலே அவள் படுத்திருந்த இடத்திற்கு இவள் கூப்பிட்டது கேட்காது. பிரண்டைபாட்டிலீதிப்பக்கமுள்ள வராண்டாவில் ஜம்மென்று படுத்திருக்கும்போது இவள் குரல் எப்படிக் கேட்கும்?

அதோடு பலவீனத்தினால் ஹீனஸ்வரத்துடன் கிணற்றிலிருந்து கூப்பிடுவதுபோல் கூப்பிட்டது காதில் விழுவே இல்லை. வேலைக்காரர்களுக்கும் காதில் பட்டில்லை. “தர்மாம்பா! தர்மாம்பா” என்று கத்திப் பார்த்தாள். அப்போதும் பதிலில்லை. தாகம் நாக்கை வரட்டியது. மெல்ல எழுந்திருக்க முயன்றதில் மீண்டும் கீழே விழுந்தாள். தாகம், பயம், திகில், யாதவனு இப்படிச் செய்தான் என்கிற அதிர்ச்சி, கத்திக்குத்தின் வலி முதலீய எல்லாம் ஒன்றுகூடி அவளை மறுபடியும் மயக்கத்திலாழ்த்தியது.

போன்னியின் சைத்யோபசாரத்தினால் உள்ளடங்கியிருந்த நினைவு கொஞ்சம் தலைதூக்க ஆரம்பித்தது. அதே சமயம் பிரண்டைபாட்டி உரத்த குரலில் ‘அப்பா, ஹரிஹரா! நமக்கு ஏதோ போதாக்காலம் இருந்ததனால்தான் இந்த மூதேவியைக் கொண்டுவந்து சுந்தி சிரிக்கிறோம். பட்டதெல்லாம் போதாதென்று இதென்ன கூத்தோ

எனக்குத் தெரியவில்லை. மாமியாரே குத்திக் கொலைசெய்ய என்னினால் என்றும், கட்டிய கணவனே சாகவடிக்கத் துணிந்தான் என்றும் கூட இந்த ராக்ஷஸி சொல்லுவாள். நீட்டனே போய் போலீவில் விஷயத்தை அறிவித்து அழைத்துவா! கூட டாக்டரையும் அழைத்துவா!” என்றார்கள்.

ஹரி:—நான்கூட அதைத்தான் யோசிக்கிறேன். இதோ போகி நேன். உடனே போலீஸ் வராது நாம் எதவும் செய்யக்கூடாது. இரும்பு பெட்டியே காலியாபிரிக்கிறது பாரு. என் உடம்பே பத்தி எரிகிறது. இந்த மனுவி இதில் எப்படி கலந்துகொண்டு அந்த கத்திக்குத்து வாங்கினாலோ தெரியவில்லையே, அம்மா! நீ இப்படியே ஜார்க்கிரதையாய்ப் பார்த்துக்கொள்ளு. நான் போலீஸாக்கு நேரில் போய் வருகிறேன்” என்று கூறியவாறு கிளம்பினான்.

இந்த வார்த்தைகள் காதில் விழுந்த நித்யாவின் இதயம் ஏன் னும் துடிக்கின்றது. அவளால் அதைத் தடுக்கமுடியாதுபோயிற்று. மெல்லதன்னை ஒருவாறு சமாளித்துக்கொண்டு; “வேண்டாம்; வேண்டாம்! போலீஸாக்குப் போகவேண்டாம்” என்று கத்தினாள்.

இதைக்கேட்டதும் எல்லோருக்கும் கூறத்திறமற்ற ஆச்சரிய மூம் பிரமிப்பும் உண்டாகியது. “என்ன! என்ன! போலீஸாக்குப் போகவேண்டாமா! இதென்ன வேடிக்கை” என்று ஹரிஹரன் அலறியதுபோல் கூறினான்.

நித்யாவினால் பேசவேமுடிபவில்லை. எனினும் அச்சமயம் அவள் வரண்ட இதயத்தில் எழுந்த உணர்ச்சியின் வேகத்தினால் துடிதுடித்தவளாய் “ஆம்....வேடிக்கைகதான். கடவுளின் சோதனை நிறைந்த வேடிக்கை. தாம் தாம் செய்யும் துர்க்குத்யங்களின் ப்ரதி பிம்பம்போன்ற சாயா வேடிக்கை” என்று சற்று ஆத்திரத்துடன் கூறினாள். ஹரிஹரனுக்குக் கோபம் பிறக்கொண்டுவந்தது. “சீசி! உன் வேதாந்தக்கைக்கொட்டி அளக்க இதுவா சமயம். கொலைசெய்யத்துணிந்த கள்ளன் வந்திருக்கிறான். களவு அபாரமாய் நடந்திருக்கிறது. போலீவில் சொல்வேண்டாமென்பதற்கு உனக்கென்ன அத்தனை துணிச்சல்ல?” என்று மீண்டும் கர்சித்தான்.

நித்யா பிராணைக் கையில் பிடித்துக்கொண்டு மெல்ல எழுந்து ஹரிஹரனின் காலில் தடாரென்று விழுந்தாள். “நீங்கள் என்ன திட்டினாலும் சரி. என்னைக் கொலை செய்தாலும் சரி. இந்த விஷயம் இதோடு அமுங்கி விடவேண்டும். நாம் வணங்கும் குலதெய்வத்தின் மீது ஆணையாக நீங்கள் இதை வெளியிடக்கூடாது. வெளியிட்டால் பிறகு இந்த ஜென்மாவிலேயே தீராத ஆபத்தாகமுடியும்...ஹா!... ஜீயோ...மயக்கமாக வருகிறதே...பொன்னீ! பிடித்துக்கொள்ளு” என்று அயோமயமான நிலைமையில் கூறினாள்.

போன்னி அப்படியே தூக்கிப் பிடித்துக்கொண்டு ஹரிஹரனை பரிதாபகரமாக நோக்கி “ஜையேயா! என்னமோபேல பாக்காங்களே! டாக்டரே இட்டாங்களேன்... உசிரு மூடுச்சின்ன இன்ன பண்றது” என்று கதறினார்.

பிரண்டைபாட்டியின் சந்தேகங்களும் ஆத்திரங்களும், பிரமாதமான அஸ்திவாரத்துடன் கிளம்பின. முகத்தையொருவாறு சளித்துக்கொண்டு, “அடேய் ஹரிஹரா! இத்தனை பெரிய உத்யோகஞ்செய்து வாழும் உனக்கு இந்த ரகஸ்யம் இன்னும் புரியவில்லையா! ஜையேயா! குடிமுழுகிப்போச்சுடா! முழுகிப்போச்சு. இப்பதான் எனக்கு ஞாபகம்வருகிறது. நேற்று சாயங்காலம், அந்தத் திருட்டுப்பையன் தாமோதரன் தோட்டத்துப்பக்கம் வந்து இந்த புண்ணிய வதியிடம் ரகஸ்யம் பேசிக்கொண்டிருந்ததை நம்ப யாதவனுடைய கிணேகிதன் சோழ பார்த்தானும். அவன் எண்ணிடம் ராத்திரிதான் சொன்னான். நீதான் விடியற்காலை வந்துவிடுகிறுயே, உன்னிடம் சொல்லலாம் என்று எண்ணியிருந்தேன். அதற்குள் இத்தனை அலங்கோலமாகிவிட்டது. அந்த தடியன்தான் வந்து திருடிக்கொண்டு போனதோடு வேறு திருடன் வந்துபோல் நடித்துக்காட்டுவதற்காகக் கையில் ஒரு காயத்தையும் செய்துகொண்டு மாயாஜால நாடகம் நடிக்கிறுடா! இது தெரியவில்லையா!” என்று கூறி லபோ திபோ என்று அபசகுனியைப்போல் வாயிலும் வயிற்றிலும் அடித்துக்கொண்டாள்.

எரியும் அடுப்பில் எண்ணெயை ஊற்றியதுபோல் ஹரிஹரனுக்குப் பின்னும் கோபம் தீபோல் மூண்டது. “ஓகோ! தன்னுடைய திருட்டும் தன்தம்பியின் திருட்டும் வெளியாகாதிருக்கும்பொருட்டு செய்த சூழ்சியா இது?... ஜையேயா! முழு மோசம் போய் விட்டதே! என்ன செய்வேன்? தலைக்குக் கொள்ளி விலைக்கு வாங்கிக்கொண்ட பழமொழி எனக்கே சரியாகியதே.... அந்தத் திருட்டுப் பயலை நான் ஒருபோதும் விடப்போவதே யில்லை. இதனால் எது வந்தாலும் வரட்டும். டேய் சுப்புக் குட்டி! உடனே போலீஸை அழைத்து வா! டேய் வீராசாமி! போய் டாக்டரை அழைத்து வா!” என்று ஹரின்யனைவிடக் கோபத்துடன் உத்திரவிட்டான்.

இந்த வார்த்தைகள் நித்யாவின் காதில் விழுவே இல்லை. அவள் மயக்கத்திலாம்ந்தாள். சுப்புக்குட்டி முன்பொருநாள் நடந்த சம்பவத்திலிருந்து வேலைக்கே வராது லின்றுபோனான். அவனைப்போல் கெட்டிக்காரனுடும் சுறசுறப்புள்ளவனுடும் வேறு குமாஸ்தா அந்த ஹரில் கிடைக்காததால் மீண்டும் அவனுக்கே சொல்லியனுப்பி அவனிடம் மன்னிப்பும் ரகஸ்யத்தில் பெற்றுக்கொண்டு வேலையிலமர்த்தினான். அவன் தன் வேலையுண்டு, தானுண்டு என்கிற முறையில் வேலை செய்து வந்தான். நித்யாவிடம் காரியார்த்தமாகக் கூடப் பேசுவதில்லை. இன்று இத்தகைய விபரீதம் நடந்திருப்பதைக்

கண்டும், நித்யாவின் வார்த்தையைக் கேட்டும் அவனது மனது துடித் துடித்தது. ஏதோ இதில் விசேஷமிருக்கின்றதனால்தான் போலீவில் தெரியவேண்டாமென்று அவள் சொல்லுகிறார்கள் அவனுக்குத் தோன்றியது. ஆனால் அவன் ஒரு குமாஸ்தாதானே எஜமானன் கட்டளைப்படிச் செய்யும் ஊழியன். ஆதலால் ஒரே ஒட்டமாகத்தினான்.

போன்னிக்கோ “இதனால் என்ன விபரிதம் நேருமோ” என்கிற பயம் உள்ளற உண்டாகி வகைத்தது. அதனால் அவள் தங்கிரமாய் எழுந்து விதிக்கு வந்து சுப்புக்குடியைக் கூப்பிட்டு “தே...சாமீ! சின்னம்மாவெபத்தி நமக்கு நல்லாதெரிஞ்சிருக்கச்சலே அவங்க இஷ்டத்துக்கு மாரு நீ எதுவும் செய்யாதே. மொதல்லேபோய் டாக்டரை இட்டாங்து காட்டு. அப்பறம் போலீஸ்காரனே பாக்கலாம். உசிரு சூட்டுதானு என்ன பண்றது?” என்றார்கள்.

வயதிலும் அனுபவத்திலும் பெரியவளான பொன்னியின் வார்த்தையின்படியே சுப்புக்குடி அவ்லூரிலுள்ள டாக்டரை அழைத்துக்கொண்டு ஒடி வந்தான்.

இதற்குள் மறுபடியும் நித்யாவுக்குச் சற்ற தெளிவு உண்டாகியது; கண்ணைத் திறந்து பார்த்தாள். “பொன்னீ! தாகம்! தாகம்!” என்றார்கள். நித்யாவின் பக்கத்திலேயே நின்று அழுதுகொண்டிருந்த தர்மாம்பாளைப் பார்த்து அவள் மனம் துடித்தது. தன் ஒரு கையை நீட்டி “கண்ணு! தர்மு! இங்கே வா! ஏன் அழுகிறுயம்மா! நான் செத்துவிடுவேன் என்று பயமா! நானு சாவேன்! எனக்காசாவு வரும்? உம். நான் கணவுகூடக் காணவேண்டாம். நான் சாகவேமாட்டேன். அழாதே! பொன்னீ! குழங்கையைச் சமாதானப்படுத்து”...என்றார்கள்.

கல்லுபோல் நிற்கும் ஹரிஹரனைப் பார்த்து....“இரும்புப் பெட்டியைப்பூட்டுங்கள்; நான் அடுத்த அறையில் படுக்கிறேன். இவ்வறையின் அலங்கோலத்தை மாற்றுங்கள். ஆண்டவன்மீது ஆணையாக இந்த விஷயம் வெளிவரக்கூடாது. ஐயோ! மறுபடியும் மயக்கம் வருகிறதே!...டாக்டர் வருகிறுப்போலிருக்கிறது”...என்று கூறியவாறு ஒருவிதமான ஆவேசத்துடன் எழுந்து வந்து அடுத்த அறையில் படுத்து “பொன்னீ! கதவைச் சாத்து” என்றார்கள்.

அதேசமயம் டாக்டர் உள்ளே வந்தார். வரும் சப்ததைக் கேட்டவுடன் நித்யா தானுகவே முங்கிக்கொண்டு, “டாக்டர்! இன்மாலை நாலு மணிக்கு சமையல்கட்டில் பாத்திரங்களை எவி உருட்டிய ஒசை கேட்டு அங்கு சென்று பார்த்தேன். வாழைப்பழத்தோல் சுறுக்கி கீழே தடாரென்று விழுந்த வேகத்தில் பக்கத்தில் இருந்த கூரிய கத்தி எப்படியோ எச்சுப்பிச்காய் கையில் ஆழமாகக் குத்தி விட்டது. பகவான் எப்படியோ எனக்கு துணிச்சலையும் சக்தியையும் கொடுத்தார். கத்தியை வெடுக்கொன்று பிடுங்கி ஏறிந்தேன்.

உடனே மயக்கமாகிவிட்டது. எல்லோரும் எழுந்துவந்து பார்த்து உங்களிடம் போவதற்குள் இத்தனை நாழியாகிவிட்டது...மயக்கமாயிருக்கிறது...என்று கூறி முடிக்குமுன் மயக்கம் வந்துவிட்டது.

இந்த சாகல் வார்த்தைகளைக் கேட்ட எல்லோருக்கும் கூறத் திறமற்ற வியப்பு உண்டாகியது. டாக்டர் நித்யாவின் கையை பரீங்கி செய்து பார்த்தார். “அடாடாடா! இக் குத்து வேண்டுமென்று யாரோ வெகு ஆவேசத்துடன் வேகமாகக் குத்தியிருப்பதாகவன்றே தோன்றுகிறது. விட்டில் வைத்து இந்த காயத்தைச் சிகிச்சை செய்யமுடியாது. உடனே ஆஸ்பத்திரிக்குக் கொண்டு போங்கள். கையில் சிறிய நம்புகள் அறுந்துபோயிருக்கின்றன. அதோடு ஏராளமான ரத்தம் வெளியேறியிருப்பதால் மிகவும் ஜாக்கிரதையாகப் பார்க்கவேண்டும். அதனால்தான் மயக்கம் அடிக்கடி வருகிறது. ஏதோ ஒரு தைரியத்தினால் பேசுகிறார்களேயன்று வேற்றல்ல. உடனே ஆஸ்பத்திரிக்கு எடுத்துச்செல்லாங்கள். புறங்கையில் பலமான காயம் பட்டிருப்பதைப் பார்த்தால் அந்தம்மாள் சொல்வது சரியாகத் தோன்றவில்லை. இது ஏதோ வேறு விஷயமாகத்தானிருக்கவேண்டும்” என்றார்.

ஹரிஹரனுக்கோ, உண்மை இன்னதென்று தெரியவில்லை. அவள் ஏன் ஒளித்துச் சொல்கிறார்கள் என்றும் புரியவில்லையாதலால் விழிக்கிறார்கள். டாக்டர் சொல்லும் கடிபுடியைப் பார்த்தால் ஆஸ்பத்திரியில் எது எப்படியாகுமோ என்ற பயமும் உண்டாகியது. எண்ணேயில் விழந்த ஈயைப்போல் குழம்பியவாறு உடனே நித்யாவை ஆஸ்பத்திரிக்குக் கொண்டுபோனான். கூடவே பொன்னியும் போனான். எந்த ஜென்மாந்திரத்தில் எத்தகைய பாந்தவ்யம் இருந்ததோ, அதன்விட்டதுறை தொட்ட குறையைப்போல் பொன்னிக்கு நித்யாவினிடம் அளவுகடந்த பாசம் உண்டாகியது. நித்யாவின்பரிதாபம் அவள் உள்ளத்தை குறக்கிக்கண்ணீரப்பெருக்கியது.

நித்யாவோ கண் திறக்கவும் இல்லை. அவள் சவும்போல் கிடப்பதைக்காண யாருடைய இதயந்தான் துடிக்காது. தர்மாம்பாள் விம்மி விம்மி யழுவதைத் தேற்றுவாருமில்லை; ஆற்றுவாருமில்லை. பிரண்டைப்பாட்டி ப்ரமை பிடித்துக் கல்லாய்ச்சுமைந்தாள். அவள் மூளையே கலங்கியதோ என்ற சங்கேதமும் உண்டாகியது. ஹரி ஹரன் முகத்தில் அசடு தட்டியதோடு பைத்தியம்போல் காணப்பட்டான். ஒருவிதத்திலும் நிலையாயல் மனங்குழம்பியது.

## 53-வது நாவல் கருவையம்

ஞா  
உன்று

அழூர்வமான நீதிகள் நிறைந்து, பலவர்னாங்களில் அச்சிடப்பட்ட 10 அழிய படங்களுடன் கூடியது.

**து**ல் தினம் நித்யாவிடம் பேசுவிட்டுச் சென்ற தாமோதரன் அவ்வூரிலுள்ள ஒரு பாழும் சத்திரத்துத் திண்ணையில் உட். கார்ந்திருந்தான். இருக்கையே கொள்ளவில்லை. சத்திரத்தில் பல சேரதாக்கள் கும்பல்கூடி குடிப்பதும், பீடி பிடிப்பதும், தன்னுடைய பாட்டுபாடுக் களிப்பதும் வய்பு பேசுவதும் காண இவனுக்குக் கட்டோடுபிடிக்கவில்லை. பேசர்மல் தன் விதியை எண்ணி ஒருபுறம் படுத்திருந்தான்.

வயிற்றில் ஒன்றுமில்லை. பசியின் கொடுமையினுலும் மனக் கலக்கத்தினுலும் தூக்கமேபிடிக்காது புரஞ்சிருன். தாயாரின் சிலைமை எப்படியிருக்கிறதோவென்று திகில் வாட்டுகிறது. எப்போது உதய மாகும், எப்போது நித்யாவிட்டிற்குப் போகலாம்” என்று எண்ண மிட்டபடியே வெசு பிரயாசையுடன் இரவைக் கழித்தான்.

போழுது விடிந்தும் அவ்வூர் ஏரியில் ஸ்கானம் செய்து தன் காலைக்கடன்களை முடித்துக்கொண்டு நித்யாவின் வீட்டிற்குப் போவதற்குத் தயாராகவிருந்தான். 5 மணிவண்டி வந்தபிறகுதானே போகவேண்டும் என்று மணி கணக்கைப் பார்த்துக்கொண்டே அவ்வூரிலுள்ள ஒன்முகநாதஸ்வாமி கோயிலுக்குச் சென்று பிரத்தினாம் செய்துவிட்டு கோபுரவாசலில் உட்கார்ந்து தோத்திரப் பாட்டுக்கள் பாடிக்கொண்டிருந்தான்.

இன்னேரம் வண்டி வந்திருக்கும் மணியாகியிருக்கும் என்று எண்ணி நித்யாவின் வீட்டிற்குச் சென்றான். ‘ஸ்வாமி! ஆண்டவனே! எங்க அக்காவை அனுப்பவேண்டுமே’ என்று பிரார்த்தனை செய்த படியே நடந்தான்.

ஹரிஹரன் நித்யாவை ஆஸ்பத்திரியில்விட்டதும் பெரிய பெரிய டாக்டர்களெல்லாம் கையைப்பார்த்த மிகவும் பயந்தபோய் “இது நீங்கள் சொல்லுகிறபடி காயம் பட்டதல்ல. இது வேண்டுமென்று செய்திருப்பதாகத்தான் தெரிகிறது. வீட்டில் களவு ஏதாவது போயிருக்கிறதா! இந்த காயம் பட்டு சுமார் 5 மணி சாவகாசத் திற்குமேலாகி யிருக்கவேண்டுமென்று தெரிகிறது. ரத்தம் ஏராளமாகப் போய்விட்டதால் சரியானபடி ஆரோக்யமான சரீரத்திலிருந்து ரத்தத்தை ஏற்றினால்தான் பிழைக்கமுடியும். இல்லாவிட்டால் சந்தேகந்தான்” என்று சொன்னார்கள்.

ஹரிஹரனுக்கு உண்மையில் திக்குமுக்காடுவிட்டது. நடந்திருக்கும் உண்மை எதுவும் அறியாது துடித்தது. தன் ரத்தத்தை ஏற்றும்படிக்கும், தான் கொடுப்பதாயும் சொன்னான்.

இதுகேட்டடாக்டர் தம்மையறியாமலேயே சிரித்துவிட்டார். “ஸார்! மன்னிக்கவேண்டும். உங்கள் ரத்தத்தை ஏற்றுவதாயின் நான்கூட என் ரத்தத்தைக் கொடுத்திருக்கலாம். உங்களுக்கு குறைங்

தது ரெவப்யதாவது ஆயிருக்கும். 20 வயது பாலியரத்தத்திற்கும் கிழ ரத்தத்திற்கும் ஒட்டுமா! அது பிரயோசனமில்லை. வயதுக்குத்தக்க தாக, ஒத்துக்கொண்டு சுறுசுறுப்பாய் வேலை செய்வதாக இருக்க வேண்டும்” என்று கூறியதைக் கேட்டதும் ஹரிஹரன் முகத்தில் சானியறைந்துபோலாயிற்று.

வெட்கத்தினால் தலை கவிழ்ந்து முகம் சுறுங்கியது. என்ன செய்வது என்கிற பெரிய குழப்பமுண்டாகித் தவிக்கும் சமயம் ஒரு போசனை தோன்றியது. தன் மகன் யாதவனின் ரத்தம் இவளுக்குச் சரியாகவிருக்கலாம். ஆதலால் அவனை எங்கிருந்தாவது தேடிப் பிடித்து அழைத்துவந்து ரத்தத்தை ஏற்றவிடுவது என்று தீர்மானித்துக்கொண்டு “சார்! இதோ வந்துவிட்டேன்” என்று கூறி நேரே விட்டிற்குவந்தான்.

முகத்தில் ஒருபுறம் அசடு வழிகிறது. ஒருபுறம் ஆக்கிரம் பொங்குகிறது. இங்கிலைமையில் விட்டிற்குவந்து முன்பக்கத்து விசப்பலகையில் உட்கார்ந்தான். இதற்குள் சூர்ப்பனக்கியின் அவதாரம் போன்ற நந்திக்கொடியம்மாள், “எண்டா! என்னடா சமாச்சாரம்? டாக்டர் என்னடா சொன்னான்?” என்றார்.

ஹரி:—ஆமா! பெருங்காயத்தை சொன்னான். இதில் ஏதோ மோசம் கட்டாயம் இருக்கிறது என்றுதான் எல்லோரும் சந்தேகப் படுகிறார்கள். ரத்தமெல்லாம் போய்விட்டதாம். அளவுக்குக் குறைந்துவிட்டதனால் உடனே யாரிடமிருந்தாவது ரத்தத்தை ஏற்றஞ்சல்தான் மருந்து வேலை செய்யுமாம். நம்ப யாதவன் எங்கு தொலைந்தானே! ஆனையே காணவில்லை. அவனைத் தேடி அழைத்துக் கொண்டு போகலாமென்றுதான் வந்தேன். எங்கு சென்றிருப்பான்” என்று கடுகடுத்த முகத்துடன் கூறினான்.

அதேசமயம் நாம் முன் கூறியபடி தாமோதரன் பயந்து நடந்தியபடியே அங்கு வந்து ஹரிஹரன் காலில் விழுந்து வணங்கியவாறு, “அத்திமேபேரே! அம்மா ரொம்ப ஆபத்தான கிலைமையில் கிடக்கிறார்கள். அக்காவவையும், உங்களையும் பார்க்கவேண்டுமென்று கதறுகிறார்கள். தயவுசெய்து நீங்கள் அக்காவவ அழைத்துக்கொண்டு வரவேண்டும். இன்னேரமே அம்மாவின் பிராணன் இருக்கிறதோ இல்லையோ அதுவேசங்தேகம்’என்று கள்ளங்கபடமற்றுக் கூறினான்.

முதலில் காலில் விழுந்து வணங்கும்போது கவனிக்கவில்லை. இந்த வார்த்தைகளைக் கேட்டதும் தூணிலிருந்து வெளிக் கிளம்பிய சாக்ஷாத் நரலிம்மாவதாரம்போல் சிறி எழுந்து தாமோதரைனப் பிடித்து “அல்பாயே! துரோகியே! விஷப்பூச்சியே! அகப்பட்டுக் கொண்டாயா!” என்று தாழுமாறுமாகத் திட்டியபடியே காலாலும் கையாலும் உதைத்து தலையைப் பிடித்து உலுக்கி சுவற்றில் முட்டி கண்ணால் பார்க்கக்கூடாதவிதம் சித்திரவகை செய்துவிட்டான்.

‘ஜேயோ! ஜேயோ!’ என்று அவற்கிறோன்; துடிக்கிறார்கள். ‘அக்கா! அக்கா!’ என்று கதறினார்கள். அக்காவின் அலங்கோலம் அந்தப் பேதைப் பையனுக்கு என்ன தெரியும்? உடம்பெல்லாம் பட்டைப் பட்டையாய் தோலுரிந்துவிட்டது. “ஜேயோ! இதென்ன அக்ரமம்! இதென்ன அசியாயம்? என் இப்படி என்னைக்கொலை செய்கிறீர்கள்? இங்கு கேட்பாரில்லையா! ஜூயையோ! உசிர்போகிறதே” என்று கத்திக் கத்திக் கொண்டை கிழிந்ததுதான் பலனுகியது.

“திருட்டுப்பயலே! என் குடும்பத்தை அடியோடு குட்டிச்சுவராக்கவா நீ வந்தாய்? என் சுதாவின் பரிசுத்தமான மனத்தைச் சிதறவழித்த சண்டாளா! இரவு ரகளியமாக நீ திருடியது ஒரு வருக்கும் தெரியாதென்று நினைத்தாயா! மரியாதையாய் ஒப்புக் கொள்கிறோ அல்லது இப்போதே உன்னைப் போலீலில்கொண்டு உட்காரவைக்கட்டுமா! உன்னை நான் சும்மாவிடப்போவதில்லை. திருட்டுப்பயலே! இனி நீ தப்பி ஒடுமுடியாது” என்று கூறி மீண்டும் அடி அடி என்று அடித்தான்.

தாமோதரனின் உயிர் துடிக்கிறது. தான் இரவு திருடியதாகச் சொல்லிய வார்த்தைகளை அவனுல் பொறுக்கவேமுடியவில்லை. அவன் பொறுத்துப் பொறுத்துவந்த பொறுமை எல்லாம் காற்றூய்ப்பறந்தது. உடம்பில் பட்டுள்ள அடியின் பாதையைக்கூட மறந்தான். பல்லைக் கடித்துக்கொண்டு “டேய்! கிழுப்பதரே! நானுடா உன் குடும்பத்தைக் குட்டிச்சுவராக்கியது? நீயல்லவா என்னருமை நித்யாவை மணமென்கிற பெயரால் மங்கச்செய்ததோடு எங்கள் குடும்பத்தையே சந்தியில் பிச்சை எடுக்கவிட்டாய். உன் பவிஷ்டாக்கு வாய் ஒருகேடா!” என்று திட்டியவாறு ஹரிஹரனின் கண்ணத்தில் பட்டார்! பட்டார்!” என்று இரண்டறை விட்டுவிட்டு ஒரு நிமிஷங்கூடதாமதியாமல் ஓட்டம்பிடிக்க முயன்றுன்.

அச்சமயம் ஆஸ்பத்திரியிலிருந்து அவசரமாக வந்த ஒரு ஆள், “சார்! நித்யா அம்மானுக்கு டாக்டர் சொல்லியபடி ஏத்தம் ஏற்று விட்டால் உயிர் போய்விடுமாம். உடனே வரச்சொல்லுகிறார். நாடி விழுந்துகொண்டே வருகிறதாம்” என்றன்.

இந்த வார்த்தையைக் கேட்ட தாமோதரனுக்குத் தீயை விதித்தகபோவிருந்து துள்ளினான். “என்ன! நித்யாவுக்கு உயிர் போகிறதா! ஜூயையோ! என் நித்யா உள்ளே இல்லையா! என்ன ஆபத்து ஜூயா! சொல்லுமே” என்று வந்தவனின் தோளைப் பிடித்துக் கொண்டு உலுக்கியபடியே கேட்டான்.

வந்தவனுக்கு இந்த வீட்டு ரகளைகள் என்ன தெரியும். “கையில் ஏதோ பெரிய கத்திக்குத்து காயம் பட்டு நினைவு தப்பியிருக்கிறது. பிழைப்பது தூர்லபக்தான்” என்று அறை குறையாய் சொல்லியதைக் கேட்டு மனம்பொருத தாமோதரனுக்கு உயிர் பின்னும் ஊசலாடி-

யது. ஒர் புதிதாகவிருப்பினும் மனத்திலுள்ள அன்பினும் ஆத்திரத்தினும் கண்ணும் மன்றெரியாது ஒரே ஓட்டமாக ஓடினான்.

திருடனுக்குத் தேள் கொட்டினால் எப்படி இருக்குமோ அதே நிலைமைதான் ஹரிஹரனுக்கு உண்டாகியது பிரண்டைப் பாட்டிக்கு கண்கள் பிதுங்கிவிடும் போலாய்விட்டன; அப்படி விழிக்கிறார்கள்.

வீதியில் போவேர் வருவோர்களைக் கேட்டுக்கொண்டே ஆஸ்பத்திரிக்குச் சென்றார்கள். படித்த மனிதனங்கையால் ஆங்கிலத்தில் பேசி ஒரு டாக்டரிடம் விசாரித்து நித்யா இருக்கும் இடத்திற்கு ஓடினான். அப்போது அங்கிருந்தடாக்டர் “ஐயோ! என்ன செய்வது! நாடி இறங்கிக்கொண்டே போகிறதே! போன ஆசாமி இன்னும் திரும்பி வரவில்லையே! உயிர் போய்விட்டால் என்ன செய்வது? என்று மற்றொரு டாக்டரிடம் சொல்லிக்கொண்டிருப்பதைக் கேட்டவாறு வந்த தாமோதரன் நித்யாவின் அலங்கோலப் படுக்கையைப் பார்த்து மனம் சகிக்காது கதறிவிட்டான்.

“சார்! சார்! இதோ நான் தயாராக வந்திருக்கிறேன். கூடுண நேங்கூடத் தாமதிக்காமல் உடனே என் ரத்தத்தை ஏற்றுவங்கள். ஏற்றுவங்கள், டாக்டர்! என்னருமை நித்யாவுக்கு உயிர்ப் பயயில் கீழே. அவளுக்கு உயிர் பிச்சை கொடுவங்கள்” என்று கெஞ்சினான். கண்ணீர் விட்டுக் கதறுகிறார்கள்.

இதைக் கண்ட டாக்டருக்கு இவனைப்பற்றிச் சிறிது சந்தேக முண்டாகியது. கிழவுனுக்கும் இவளுக்கும் பொருத்தமே இல்லாதிருக்கிறதால் ஒருக்கால் இவன்... என்று சந்தேகித்தபடியே ஒரு வெகண்டு தாமோதரனின் முகத்தை நேர்க்கினான்.

தாமோதரனின் மனத்துடிப்பும் ஆவேசமும் உச்சஸ்தாயியை அடைந்துவிட்டன. டாக்டர் தன்னை யாரோ பிச்சைக்காரன் என்று பார்ப்பதாகவும் சந்தேகிப்பதாகவும் உணர்ந்தார். “டாக்டர் சார்! நான் யாரோ பிச்சைக்காரன் என் ரத்தம் உதவுமா என்று சந்தேகிக் கின்றீர்களா! சார்! நான் நீங்கள் கிணைக்கிறபடி பிச்சைக்காரன்தான். தரித்திரன்தான். ஆனால் என்னருமை நித்யாவின் ரத்தமும் என் ரத்தமும் ஒரே ரத்தம்; வேறால்ல. அவள் என்னுடன் பிறந்த சகோதரி சார்! என் தாயின் வயிற்றில் பிறந்த உத்தமி. எங்கள் ஏழ்மை நிலைமையின் பரிபவுத்தால் இந்த அருமைக்களியை அந்தக் கிழமீடுப்பினைத்திற்குத் தள்ளி அவளையும் பாழாக்கி நாங்களும் நாசமாகிவிட்டோம்...”

ஐயா! அந்தப் பாழுங்கதை எல்லாம் இப்போது எதற்கு? ஆகட்டும்... ஆகட்டும். உங்கள் வேலையாகட்டும். எந்தச் சண்டாளாப் பாவி இந்த இளந்தனிர் போன்ற கையைக் குத்தினானே, அந்தது ரோகியின் கையைக் கடவுள் கண்டதுண்டமாகச் செய்து என் ஆக்திரத்தைக் கீர்க்கவேண்டும்” என்று இதயத்தைப் பிறிக்கொண்டுவரும் உணர்ச்சியுடன் சொன்னான்.

இதைக்கேட்ட டாக்டருக்கே பரிதாபமாகிவிட்டது. நித்யாவின் சாந்தமும் அழகும் நிறைந்த பாலியமும் கிழட்டுப்பினத்தின் மூர்க்கமும் அவரை பிரமிக்கச்செய்தன. ‘உம்’ என்று ஒரு பெரிய மூச்சடன் தன் வேலையைத் தொடங்கி ரத்தத்தை ஏற்றினார்.

தாமோதரன் சென்றபிறகு ஹரிஹரனின் கோபம் ருத்திரமூர்த்திக்குமேல் பிறக்கொண்டுவந்தது. “படவாப்பயல் என்கண்ணத்திலா அறைந்துவிட்டுச் சென்றுள்ள? ஆகட்டும். பார்க்கிற இடத்திலேயே பைஸல் செய்துவிட்டு மறு காரியம் பார்க்கிறேன்... அம்மா! நான் வெளியே போய் அந்த சோதாப்பயல் யாதவனைத் தேடிப்பிடித்து இழுத்துக்கொண்டு வருகிறேன். அதற்குள் இங்கு வந்தால் இங்கேயே இருக்கச்சொல்லு”.

என்று கூறிப்பின் கண்ணத்தைத் துடைத்துக்கொண்டு காரில் வேகமாகச் சென்றுள்ள. இரண்டு மூன்று இடங்களில் தேடினான். கிடைக்கவில்லை. பிறகு காரில் வீதியில் வரும்போது, யாதவ் ஒரு ஓட்டவிலிருந்து இறங்குவதைக் கண்டதும் ஹரிஹரன் ஒரே ஓட்டமாகக் காரை அங்கு திருப்பி அவன் முன்பு நிறுத்தி, “யாதவ்! யாதவ்!” என்று கத்தினான்.

உண்மையில் யாதவனுக்குத் தூக்கிவாரி, அக்கினி குண்டத்தில் போட்டதுபோலிருந்தது. தன் செய்தி அறிந்துதான் தன்னைப் பிழிக்க வந்துவிட்டதாக எண்ணித் துடித்தான். முகத்தில் பிரம்மஹத்திக்களை தாண்டவமாடியது. மெல்ல நழுவ எத்தனித்தான்.

அவன் மனத்தில் ஆயிரந்தேள் கொட்டி அவதிப்படுவதை ஹரிஹரன் எப்படி அறிவான். காரைவிட்டுத் தானே இறங்கி ஓடி வந்து, “யாதவ்!... ஏறு ஏறு. வண்டியில் ஏறு. நித்யாவுக்குபோராபத்து வந்து ஆஸ்பத்திரியில் கிடக்கிறோன். வீட்டில் ஏதோ பெரிய பயங்கரமான களவு, கொலை செய்ய எத்தனம் நடந்திருக்கிறது. முதலில் நீ ஆஸ்பத்திரிக்கு வா!... உம்... காரைவிடுடா...”

என்று கூறியபடியே பீளையை வண்டியில் தானே இழுத்தப் போட்டுக்கொண்டு வண்டியை விடச்செய்தான். தகப்பனாருக்கு தன் விடையம் ஒன்றும் தெரியாது என்பதை அறிந்தபிறகே யாத வனுக்குச் சரியாக மூச்சு வர ஆரம்பித்தது. அவருக்கு ஒன்றும் தெரியாதிருக்கும் நிலைமையில், தான் ஆஸ்பத்திரிக்கு வருவதற்கு மறக்கால் சந்தேகத்திற்கு இடமுண்டாகுமென்று எண்ணி ‘என்ன! வீட்டில் களவா! கொலையா!... நித்யாவுக்கு ஆபத்தா! போலீவில் எழுதியாகிவிட்டதா?’ என்று ஒன்றுமே அறியாத சாதுவைப் போல் கேட்டான்.

ஹரி:—“போலீவில் எழுதவேக்டாது” என்று நித்யா ஆண்ட வன்மீது ஆணைவைத்துக் கெஞ்சகிறான். விவரம் ஒன்றுமே தெரிய வில்லை. நான் இப்பதான் ஹரிலிருந்துவந்தேன். இந்த அலங்கோலத்தைக் கண்டு ககிகலங்கும் சமயம், அந்த சோதா ராஸ்கல்

தாமோதரன் வந்து கூழைக்கும்படு போட்டான். நன்றாகத் தோல் உரியும்படி அடித்துத் துரத்திவிட்டு உன்னைத் தேடிக்கொண்டு வந்தேன்.

யாது:—என்ன அக்ரமம் இது! நம்ம வீடேறி அந்தத் திருட்டுப் பயல் தைரியமாகவந்தானு! ஒரு வேளை அந்த தரித்திர மூடேவிதான் திருடியிருப்பானே என்னவோ!...என்று முடிப்பதற்குள், ஹரி ஹரன் “ஆமாம், எனக்குக்கூட சங்தேகமாகவே இருக்கிறது...இப் போது பேசாமலிரு; பிறகு பார்க்கலாம்” என்றார்.

இதற்குள் ஆஸ்பத்திரி வந்தவிட்டதால் இருவரும் இறங்கினார்கள். ஹரிஹரன் டாக்டரிடம் தன் குமாரனை அழைத்துவந்து “சார்! இதோ இவன் நல்ல திடமான சரீரமுள்ளவன். இவனுடைய ரத்தத்தை ஏற்றுவங்கள்” என்றார்.

டாக்டருக்குச் சிரிப்பு வந்தவிட்டது. “இனிமேல் தேவை இல்லை. அப்படி கண்டபேருடைய ரத்தத்தையும் ஏற்றுவது என்றால் இந்த இடத்தில் எத்தனையோ பேர்கள் இருக்கிறார்கள். அதை ஏற்றி இருப்பேன். அந்தம்மாளின் உடன்பிறந்தவரின் ரத்தம் மிகவும் பொருத்தமானது, அதை ஏற்றியாயிற்று” என்று சற்று அலகிய மாகவே சொன்னார்.

இதைக்கேட்ட கிழவன் ‘என்ன! இவன் சகோதரனு! என்று படபடத்துக் கேட்டான். அதே சமயம் தாமோதரன் அடுத்த அறையிலிருந்து வெளிவந்து கிழவனை முறைத்துப் பார்த்தபடியே நித்யாவின் அருகிலேயே நின்று கண்ணீர் வழியவிட்டுக்கொண்டிருந்தான்.

என்னதான் கல்லினும் கடின சித்தமுடையவனும், துர்க்குணவுக்கருக்கு இருப்பிடமாக உள்ளவனுமாயினும் நித்யாவின் பரிதாபத்தைக் கண்டதும் யாதவனுக்குத் தன்னை அறியாமலேயே இதயத்தில் இன்னதென்று விவரிக்க இயலாத சித்திரவதை செய்கிறது. அவனால் நிற்கமுடியாத ஒருவிதமான தத்தளிப்பு உண்டாகியது. தாமோதரனைப் பார்த்ததும், ஆத்திரம் வேறு பொங்குகிறது. நித்யாகண்ணைத் திறக்காது நினைவற்றுக் கிடக்கும்போதும்கூட அவள், “யாதவி...யாதவி....நான் உன் தாய்...நீ என்னருமைக்குழங்கதை... யாதவி!...இங்கு வா....என்னைச் சத்ருவாக நினைக்காதே”...என்று வாய்ப்பிடற்றுவதைக் கேட்க அவன் நெஞ்சும் துள்ளித்துழித்தது....

அவனுடைய இதயம் திடுக்குதிடுக்கென்று அடித்துக்கொண்டு ‘குற்றமூள்ள நெஞ்சு குறு குறு என்றும்’ என்கிற பழமொழிப்படி தத்தளிக்கின்றது. எங்கே.தன் குட்டு வெளியாகிவிடுமோ என்கிற கிகில் அவனைக் கொன்று வதைக்கின்றது.

நுப்புக்காவது, “அம்மா!...அம்மா!...இதோ நான் வந்திருக்கிறேன் பாரு...நான்தான் யாதவ்” என்று வாய்ப்பதறி தன்னை மீறிய ஒரு உணர்ச்சியால் கூறிவிட்டான்.

நித்யாவின் முகத்தில் ஒரு புகிய ஜோதியும் களையும் திடை ரென்று உண்டாயின... “யாதவனு!...யாதவனு”....என்று கண்ணைத் திறந்து பார்த்தாள்... “யாதவ!....யாதவ!”....என்று அலறினால். மேலே பேசமுடியாது மீண்டும் மயக்கத்திலாழுங்கான்.

‘இன்னும் இங்கு நின்றால் அவள் என்ன சொல்லிவிடுவானோ! நிலைமை எப்படியாகுமோ!’ என்று பெரிய பயழும் நடுக்கலும் எடுத்துக்கொண்டதால் அந்த நிலைமையில் நித்யாவின் பரிதாபத்தைக் கண்டு சகிக்காதவன்போல்... “அப்பா! என்னால் அம்மாவின் நிலைமையைச் சகிக்கவேழும்டியவில்லை. நான் போகிறேன். தலை சுற்று கிறது. மயக்கம் வரும்போலிருக்கிறது” என்று கூறியவாறு அவ்விடத்தைக்கீட்டுச் சுறேலென்று போய்கிட்டான்.

தாமோதரனை ஆடித்த ஆடியில் முகத்திலும் உடம்பிலும் வீக்கங்கண்டு கிண்டுதிண்டாய் எழும்பியிருந்ததுகண்ட டாக்டர் அவனை நோக்கி ‘சார்! இதென்ன! ஆடி பட்டிருக்கிறதே! அக்காவுக்கு கத்திக்குத்த, உங்களுக்குக் கைக்குத்தா? யார் இப்படி அடித்தது?’ என்று கேட்கும்போது ஹரிஹரனுக்கு கபிரென்று தூக்கி வாரிப்போட்டது. எங்கே தன்னுடைய குட்டு வெளியாகி விடுமோ தன் மானம் எங்கு ஆகாசத்தில் பறந்துவிடுமோ என்று திகிலும் குழப்பமும் உண்டாகிவிட்டன. முகத்தில் அசடு வழிய திருக்கத் திருக் விழிக்கின்றன. தாமோதரனையே உற்றுக் கவனிக்கிறான்.

தாமோதரனுக்கோ ஆத்திரம் பொங்கி வழிகிறது. “அவன் பெரிய மனிதன், உத்யோகஸ்தனானால் அவன்மட்டு மிருக்கட்டும். நமக்கென்ன வந்தது. நம்மை ஆத்திரத்தில் அடித்ததுபோலத்தான் அக்காவையும் இந்தப்பாவியே கத்தியால் குத்தியிருப்பான்” என்கிற சந்தேகமும் உண்டாகியது. உடனே அவன் சுற்றும் தாக்கின்யம் பார்க்காமல் டாக்டரைப் பார்த்து “சார்! எங்கள் குடும்பத்தை சில காலமாக ஒரு கிழட்டு ப்ரம்மராகஷல் பிடித்து ஆட்டுகிறது. அது தான் எங்க அக்காவையும் என்னையும் இந்தமாதிரி கதிக்கு ஆளாக்கியது. அந்த ப்ரம்மராகஷலை ஒட்டுவதற்குச் சரியான மந்திரக்காரனைத் தேடிக்கொண்டிருக்கிறேன். இன்னும் கிடைக்கவில்லை” என்று ச்லேடையாகவும் கிழவன் இதயத்தில் காய்ச்சிய வேலைப் பாய்ச்சுவதுபோலவும் கூறினான்.

இதைக்கேட்டு டாக்டர் களும் நர்ஸ்களும் கடகடவென்று சிரித் தார்கள். ஹரிஹரனுக்கு அப்போது உண்டாகிய நிலைமையைக் கூறத் திறமே இல்லை. ‘சார்! நான் போய் மறுபடியும் வருகிறேன். நோயாளியை ஜாக்ரதையாகப் பார்த்துக்கொள்ளுங்கள்’ என்று கூறிய வாறு தடத்தவென்று விசையாகச் சென்றான்.

இவன் செல்லும் ஆத்திரத்தில் எதிரில் வரும் நர்ஸ்கூடத் தெரி யாமல் அவனை மோதி அடித்துக்கொண்டு சென்ற வேகத்தில் நர்ஸ்கையில் வைத்திருந்த லோஷன் ஜலம் அப்படியே ஹரிஹரனை

கீரட்டிவிட்டு, பேலினும் தடாரென்று கீழேவிழுந்தது. நர்ஸ் 'கீர்ச்' சென்று ஒரு கூச்சல் போட்டாள். அதே சமயம் மற்ற டாக்டர்கள், நர்ஸ்கள், தாமோதரன் முதலியவர்கள் கடகடவென்று சிரித்த சிரிப்பு அந்த கட்டிடத்தில் அப்படியே ஏதிரோலியுடன் கும்மென்று ரீங்காரம் செய்தது.

ஹரிஹரனின் இதயத்தில் ஆயிரம் தேன் கொட்டியதுபோன்ற வேதனை செய்து அவமானத்தினால் முகம் சண்டியது. அசட்டுப் பார்வையுடன்..‘அயாம்ஸாரீ! எக்ஸ்யூஸ் மி’..என்று கூறிக்கொண்டே ஒட்டமாக ஓடிவிட்டான். இதயத்தில் செய்யும் வேதனையில் மேட்டார் ஒட்டத்திற்குமேல் இதயம் ஓடியது.



38

**த**ாமோதரன் சென்றபிறகு ஞானம்பாளின் நிலைமை பின்னும் கவலைக்கிடமாகிவிட்டது. இரு கண்களும் தெரியாத மூர்த்தி என்ன செய்வான் பாவம். அண்டை அயவிலுள்ள மனிதர்கள் ஞானத்தினருகிலிருந்து கவனித்தும் அவர்களுக்கு மிகவும் பயமும் கவலையும் உண்டாகிவிட்டன. “போகவேண்டாம்; காரியம் பலிக்காது” என்று எத்தனை சொல்லியும் ஞானம், ஒரே பிடிவாதமாக அனுப்பிவிட்டு, ‘இன்னும் தாழு வரவில்லையா! சித்யா வரவில்லையா!’ என்று வாய்ப் பிதற்றுகிறான். யார் எத்தனை தேற்றியும் அவளுக்கு அந்த வார்த்தைகள் காதிலேயே விழுவில்லையாதலால் மற்றவர்களின் பயம் அகிகரிப்பது சகஜமாகியது.

மூர்த்திக்குமட்டும், தாமோதரன் வராததால் ஏதோ விபரீதம் நடந்திருக்கவேண்டும். இல்லாவிட்டால் இன்னேரம் வராமலிருப்பானு என்று தோன்றி. கலக்கத்தை அளித்தது. தாமோதரனை அடித்துவிட்டானே நித்யாவைக் கொன்றுவிட்டானே என்றெல்லாம் நினைக்கும்போது மூர்த்தியின் புறக்கண் குருடாயிருப்பினும் அகக்கண்ணில் அவன் மனத்தில் தோன்றும் பயங்கரமெல்லாம் உருவாகக் காஷியளிப்பதுபோல் தோன்றி நடுக்கமுறச்செய்தது.

“ஐயோ! நித்யாவுக்கும் தாமோதரனுக்கும் ஒருவிதமான விபத்தும் இல்லாதிருக்கவேண்டுமே! ஆண்டவனே! காப்பாற்று. அந்தகனின் குழந்தைகளென்று அலக்ஷ்யம் செய்யாதே. என் நித்யாவும் தாழுவும் நன்றாக இருக்கும்போது எங்கள் காலமாகி விட்டால்போதும். ஞானம் நல்ல உத்தமி, மகாஜி, கொடுத்து வைத்த பாக்கியசாலி. ஏதோ வறுமையினால் கஷ்டப்பட்டாலும் இந்த பாப உலகில் இன்னும் இருந்து அகிக துண்பப்படாமல்

போகும் வழியைத் தேடி இறங்கிவிட்டாள். இனி அவள் பிழைப்பது ஏது? தாழுவும், சித்யாவும் வரும்வரையிலாவது உயிர் இருந்தால் போதும்” என்றெல்லாம் எண்ணிக்கொண்டு உட்கார்ந்திருந்தான்.

ஞானத்தின் சிலைமையை அருகிலுள்ளவர்கள் பேசுவதைக் கேட்கக் கேட்க மூர்த்தியின் நாடி விழவாரம்பிற்கத்து. ‘தாமோதரனுவது சீக்கிரம்வரக்கூடாதா?’ என்று தவிக்கிறீர்கள். தாமோதரனின்னிலைமையும் அங்குள்ள அலங்கோலமும் அந்தக்குறுக்கு என்ன தெரியும்?

விழவன் சென்றபிறகு, தாமோதரன் நித்யாவின் புக்கத்திலேயே நின்று அவள் தெளிவிலேயே கவனமாயிருந்தான். தன் தாயாரின் படுக்கைகூட அந்தக்கணம் சிறிது மறந்திருந்தது என்றே கூறலாம். சுமார் இரண்டுமணி காலம் சென்றபிறகு நித்யாவுக்கு ஒரு சிறிது ஞாபகம் உண்டாகிக் கண்ணைத் திறந்து பார்த்தாள்.

முதலில் சுற்று நேரம் ஒன்றுமே தெரியாது பிரமை பிடித்தது போலிருந்தது. எங்கும் இருள் குழந்து மங்கலாகத் தெரிந்தது. சுற்று நேரம் கண்மூடியிருந்து மீண்டும் கண் திறந்து பார்க்கும் போது தன் வீட்டு அலங்கோலங்கள் சடக்கென்று சினைவிற்கு வந்து சுற்றுமுற்றும் பார்த்தாள். “ஐயோ! போகவேண்டாம்; போலீஸாக்குப் போகவேண்டாம். ஆண்டவனுணை. என் வார்த்தையைக் கேளுங்கள்” என்று தன்னினைவற்று உளறினாள்.

இதைக்கேட்ட டாக்டர்கள் வியப்புற்றார்கள். தாமோதரனும் திடுக்கிட்டான். “என்னம்மா சொல்கிறோய்! போலீஸில் சொல்ல வேண்டாமா! என்ன சமாச்சாரம்!” என்றாடுத் டாக்டர் வெகு கனிவடன் கேட்டார். சுற்று நேரம் புதிலையில்லை. பிறகு மறு படியும் கண் திறந்தாள். நன்னாருகில் டாக்டர்களும் நாஸ்களும் நிற்பதைக்கண்டு எல்லோலையும் விரைக்கவிடுக்க ஒரு சுற்று சுற்றிப்பார்த்தாள்.

அருகில் கண்ணீரவழிய நிற்கும் தாமோதரனைப் பார்த்தவிட்டாள். அவ்வளவுதான். நித்யாவின் முகமே மாறிவிட்டது. ஒரே அலறல் அலறியபடி “தாமோதரா!... அம்பிஸீ... என்ற ஒரு சூச்ச ஸிட்டவாறு இருக்ககளோயும் தான் அவைக்காட்டியனைக்கக்குமுயன்றுள்.

காயம்பட்ட கையில் பெரிய கட்டு கட்டியிருந்ததால் அசைக்க முடியாத வளி தெரிந்ததால் “ஹா...ஐயோ!” என்று கர்ஜித்தபடியே ஒரு கையால் தாமோதரனை அணைத்துக்கொண்டு மறுபடியும் மெளனமாகக் கிடந்தாள். சில வினாடிகள் கழித்து மறுபடியும் “தாழு!...நான் எங்கிருக்கிறேன்? அத்திம்பேர் எங்கே” என்றாள்.

தாமோதரனுல் வாய் திறந்து பேசுவேமுடியாது துக்கம் மார்பைப் பள்ந்துகொண்டுவருகிறது. விம்மி விம்மிப் புலம்புகிறுனேயன்றி பதில் சொல்லவில்லை. நித்யா திடையிருந்து கடகடவென ஒரு பெரிய சிரிப்பு சிரித்தாள். “தம்பி!....அழுகிறோயா! என்! நான் எங்கே செத்துவிடுகிறேனே காடெல்லாம் எங்கு எலும்பாகி

விடுமோ என்ற அழுகிறுயா! பயித்தியம்...வாயைமூடு...ஜையேயோ! தாழு! அம்மா!...அம்மா எப்படியானாள்! அவளை அடியோடு மறந்துக்ட்டாயா!...போ!...போ!...முதலில் அம்மாவிடம் போ! முன்னறிதெய்வமாகிய அவளைக் காப்பாற்று. இந்த அசேதனக் கட்டையை விட்டுவிடு. மறந்துவிடு...போய்விடு தாழு!...இனி இப்பக்கமே வராதே. நான் அழைத்தாலன்றி வராதே....உன் அத்திம் பேர் எங்கே யாதவ் எங்கே?"...என்று ஆவேசத்துடன் பேசினாள்.

தாமோதர னுக்கு சிற்கவும் மனமில்லை; போகவும் துணியவில்லை. தன் தாயாரின் சவத்தைத்தான் காண்நேருமா என்று நினைக்கும்போது சீரமும் மனமும் ஒருங்கே பறந்தது. "அக்கா!....இதோ பார்....இந்த விபத்து எப்படி உண்டாகியது...எனக்குச் சொல்ல மாட்டாயா?"...என்று கெஞ்சிக் கேட்டான்.

நிதி:—தாழு! முதலில் இவ்விடத்தைவிட்டுப் போய்விடு. இனி இப்பக்கமேவராதே. விபத்து எப்படி உண்டாகும்? விதி எப்படி ஆட்டுகிறதோ அப்படி விபத்து உண்டாகிறது. இதென்ன கேள்வி? நீ முதலில் போ...சிக்காதே...உன் அத்திம்பேரிடம் சீ பட்டிருக்கும் அடி உன் உடம்பே எடுத்துக்காட்டுகிறது. நான் இறந்துவிட்டேன் என்று என்னிக்கொள்ளு. அம்மாவிடம் இப்போது இந்த நிலைமையைச் சொல்லாதே...போ தாழு!...போ...போ"....என்று கழுத்தைப் பிடித்துத் தள்ளுவதுபோல் கூறினாள்.

இருபுறமும் தர்மசங்கடத்திலிருக்கும் தாமோதரனால் அதற்கு மேல் சிற்கமுடியவில்லை. டாக்டரை நோக்கி, "சார்! எங்களுடைய சரித்திரம் ஒரு தனி கதை போன்றதாகும். உலகத்தில் எத்தனையோ விசித்திரங்கள், வினேதங்கள், சுக துக்கங்கள் எல்லாம் இருக்கத் தான் இருக்கும். இருப்பினும் எங்கள் குடும்பத்தின் பரிதாபத் தைப்போல் உலகத்திலேயே இருக்காது.

எழுமை நிறைந்த தாய் வீட்டுக்கு பெரிய ஆதாரம் வேண்டும்; அவர்களைக் காப்பாற்றவேண்டும் என்பதற்காக இந்த மகா உத்தமி தானாக வலியவந்து இத் கிழவளை மனங்கு தன் வாழ்வையே தியாகஞ்செய்தாள். கொடுத்த வாக்கைத் தட்டக்கூடாதென்ற நாணயத்திற்காக பிறகு இவளை மனப்பதாக வந்த லக்ஷாதிபதி ஒரு வளையும் திரஸ்கரித்துத் தன் வாக்கைப் பரிபாலனம் செய்தாள். ஆனால் அந்த கிழம் அவளை முற்றிலும் மோசம் செய்துவிட்டது...

நித்யாவுக்கு இவன் சொல்லவு சற்றும் பிடிக்கவில்லையாதலால், தாழுவை ஒரு முழி முழித்துப் பார்த்து, "தாழு!....இதென்ன புத்தி கெட்டத்தனம்...அவரவர் செய்த கர்மாவை அவரவர் அனுபவிக்காது விட்டுவிட்டமுடியுமா! டேய்! நான் சொன்னால் கேட்கமாட்டாய். போய்விடு. இங்கு நிற்காதே...அம்மாவைப் போய்பாரு" என்று ஒரு கர்ஜனை செய்தாள்.

மறுபேச்சு பேச பயந்து நடுங்கினான். “அக்கா! நான் போகி ரேன். இனி உன் சொல்படியே இப்பக்கமே வரவில்லை. பகவான் உன்னைக் காப்பாற்றவேண்டுமென்று அவனையே இடைவிடாது பிரார்த்திக்கின்றேன்...

என்று கூறிமுடிப்பதற்குள் “சேச்சே! புத்திகெட்டமடயன். ‘ஹே பகவான்! என் சகோதரியினிடம் மனமிரங்கி அவனுடைய கஷ்டங்களைப் பேர்க்கி நிம்மதியான உலகிற்கு அவனை அழைத்துக் கொள்ளு. சிராகரிக்காதே!’ என்று வேண்டி பிரார்த்தனை செய்ய.... போ....போ”...என்று கூறி ஒரு பைத்தியக்காரச் சிரிப்புகிரித்தாள்.

ஆவேசத்தில் படபடவென்று பேசியதால் மறுபடியும் மயக்கத்திலாழுந்தாள். அங்கு பக்கத்திலிருந்த டாக்டரின் மனமிளகை கண்களில் நீர் முட்டியது. சாமர்த்தியமாகத் துடைத்துக்கொண்டு, “சார்! இந்த விலைமயில் அந்தம்மாளைப் பேசவே விடக்கூடாது. நீங்கள் போய் பிறகு வாருங்கள்” என்று தாழ்ந்த குரலில் கூறினார்.

தாழு:—இதோ போகிறேன். டாக்டர்! நீங்கள்தான் அவளைச் சரியாக கவனித்துக்கொள்ளவேண்டும்...நான் வேறு என்ன சொல்லப்போகிறேன்—என்று கூறும்போதுதுக்கம் தொண்டையை அடைத்துக்கொண்டது. குழந்தையைப்போல் அழுதுகொண்டே “அக்கா! நான் போகிறேன். பகவான்தான் உன்னை ரஷ்ணிக்க வேண்டும்” என்று கூறியவாரே போய்விட்டான்.

அந்த காக்கி யார் மனத்தைத்தான் உருக்காது? நர்வின் இதயம் உருகிக் கண்ணீர்வழிக்கத்து. நித்யா கண்ணையே திறக்கவில்லை. தன் லோக சிந்தனையாகச் சற்று பேசுவது, சற்று சிரிப்பது, யாதவர்! என்றும், தாழு! என்றும் பேசுவது, இம்மாதிரியே கிடந்தாள். ஹரி ஹரன்மட்டும் அவ்வப்போது வந்து பார்த்துகொண்டு போனான். நித்யாவுக்கு நல்ல தெளிவு உண்டாகியதும் அவளிடம் விஷயத்தை அறிந்து உடனே போலீவில் சொல்லி இதன் உண்மையை அறிய வேண்டும் என்ற ஆத்திரம் மனத்தில்பொங்கிக்கொண்டேயிருந்தது.

இரண்டு மூன்று நாட்கள்வரையில் அவனுக்குச் சரியான ஞாபகமோ நீடித்த தெளிவோ வரவில்லை. கையில் கத்தி காயத்தின் வேகத்தால் வெளு விரைவில் அதிகமான சீ பிடித்துப் புறையேடா வாரம்பித்ததுகண்டு, எத்தனை ஊசி குத்தி மருந்து ஏற்றியும் உபயோகப்படாத நிலைமைக்குவந்தது. டாக்டர்களுக்குப் பெருந்த குழப்பமாகியது. சீ பிடித்திருப்பதால் ஜாரம் பலமாகக் காய்கிறது. ஜஸ் வைத்தது வைத்தபடியே இருக்கிறது.

ஹரி:—என்ன சார் செய்வது, ஜாரம் இறங்கவே இல்லையே! இப்போதுமா 105 டிக்கிரி இருக்கிறது?

டாக்டர்:—எங்களாலான பிரயாசை செய்துதான் வருகிறேம். என்ன செய்வது? இன்னும் பயங்கரமான சிகிச்சைகூடச் செய்யவேண்டிய அவசியம் ஏற்பட்டுவிட்டது. சீ மேல்நோக்கிச்

செல்வதால் மனிக்கட்டுவரையில் கையை எடுத்துவிட்டால்தான் ஒருவாறு பிரயோஜனப்படலாம்...

ஹரி:—(அலறியவர்கள்) என்ன!...என்ன!...கையை எடுத்து விடுவதா! ஜூயோ! இதன்ன பயங்கரம்?...என்று துடிக்கிறேன்.

டாக்:—உம்....நாம் என்ன செய்யலாம்? இப்போதே இதைச் செய்யாவிட்டால் பிறகு முழுங்கைவரையில் எடுக்கவேண்டியதாக வந்துவிட்டால் பின்னும் கஷ்டமாயிற்றே! இது அந்தம்மாள் சொல்லுகிறபடி காயம்பட்டதல்ல. இதன் மர்மமே தெரியவில்லை... உடனே அந்த சிகிச்சை செய்யாவிட்டால் பிரயோஜனமில்லை... தயங்கினால் ஆபத்துதான் அதிகரிக்கும். உங்களிடம் உத்திரவு பெற்றுக்கொண்டுதான் செய்யவேண்டும் என்பதற்காகத்தான் இப்போது சொல்லி அனுப்பினேம்...என்ன சொல்கிறீர்கள்?

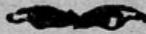
ஹரி:—என்ன சொல்வேன் சார்! என் மூனையே குழம்பு கிறது. எந்தவிதமாகக் காயம்பட்டதென்கிற உண்மையே தெரிய வில்லையே!...ஜூயோ! கையை எடுப்பதென்றால் வயிறு ஏரிகிறதே. உயிருக்காவது ஆபத்தில்லாதிருக்குபா!...என்ன செய்வேன் சார்!” என்று உண்மையில் மனது கலங்கி அழுதுவிட்டான்.

அதுவரையில் பிரண்டைப் பாட்டி ஆஸ்பத்திரிக்கு வாவே இல்லை. ஹரிஹரன் கதி கலங்கி இடிந்துபோய்விட்டான். நித்யா வுக்கு நினைவே இல்லை. ஜன்னி பிறந்தவள்போல் பிதற்றவாரம்பித் தாள். அன்று செல்ல மறநாள் காலையில் ஹரிஹரன் ஆஸ்பத்திரிக்கு வந்தான். பிரண்டைப் பாட்டியும்கூட வந்தாள். டாக்டர் தெம்பில் லாது தலை குனிந்திருந்தார். ஹரிஹரன் அருகில் போய்ப் பார்க்கும் போது நித்யாவின் கை மனிக்கட்டு வரையில் எடுத்தாகிவிட்டது என்பது அறிந்து ‘ஹா!’ என்று ஒரு கத்து கத்தினான். அப்படியே தலைசுற்றி மயக்கமாகக் கீழே விழுந்துவிட்டான்.

“ஜூயையோ! கையும் மொண்டியாய்ப் போய்விட்டதா? அடக்கர்க்காரமே! எந்த வேளையில் அந்தத் தரகுக்காரப் பாவி என்வீட்டில் காலை வைத்தானே! அவன் நாசமாப் போக. என் குடும்பத்துக்கு விடியாத தரித்திரமும் ஆபத்தும் வந்துவிட்டன” என்று மூக்கைச் சிந்தினாலேயன்றி நித்யாவின் பரிதாபத்திற்கு ஒரு சிறிதும் இருங்க வில்லை. அவளுடைய இதயம் கல்லா! இரும்பா! எதுவாகத்தானிருக்கும்? தர்மாம்பாளுக்கு இந்த விபரீதம் தாங்காது அழுது தடித்தாள். “அம்மா! அம்மா!....இந்த கண்றுவியை சுதா அறிந் தால் உயிரையே விட்டு விடுவாளே! தாமோதா மாமாவும், தாதா, பாட்டியும் என்னமாய்க் கதறவார்கள். ஜூயையோ! கை போய் விட்டதே...அம்மா! அம்மா!...இலுமே நீ எப்படியம்மா பொடவெடுத்திக்கொள்வாய், தலை பின்னி விடுவாய், எங்களை எப்படியம்மா குளிப்பாட்டுவாய்?...என்று பெரிய மஜுவியைப்போல் ஒப்பாரி

வைத்துப் புலம்புவதைக் கண்டு நர்ஸ் கண்ணீர் உதிர்த்தபடி தர்மாம் பாளை வாரி அனைத்துக்கொண்டாள்.

இந்த துக்கம் தாளாது தர்மாம்பாளுக்கு மயக்கம் வந்து விட்டது கண்டு, எல்லோரும் நடுங்கினார்கள். நர்ஸின் மதிமீது அப்படியே படுத்துவிட்டாள். நர்ஸினுடைய துடைப் புடவையை தர்மாம்பாளின் கண்ணீர் நனைத்தது.



39

**நித்யாவைவிட்டுப்** பிரிய மனமில்லாது தவித்தவாறு சென்ற தாழோதரனின் மனம் பட்டபாட்டை ஆயிரம் நாவுபடைத்த ஆகிசேஷன்னாலும் கூறத்திற்கிழவில்லை. தாமரையிலை சீர்த்துனிபோல தத்தளித்துக்கொண்டு சென்றான். ‘என் தாயாரின் கதி எப்படி இருக்கிறதோ தாயும் மகனும் போட்டி போடுவதுபோல் விபத்து வந்துவிட்டதே. இருவருக்கும் குணமாகவேண்டுமே’ என்று பகவானை பிரார்த்தனை செய்தவாறு ஊரை அடைந்தான்.

வீட்டுக்குப் போவதற்கு முன்பே இவன் வரவுக்காக எதிர் பார்த்துக்கொண்டிருந்தவர்கள் தாழோதரனைக் கண்டதும், “வாடா அப்பா! மாத்ருகைக்கர்யம் காத்துக்கொண்டிருக்கிறது. நேற்றிரவே உன் தாயார் போய்விட்டாள். உனக்காக அலைந்துகொண்டிருக்கிறோம்” என்றார்கள்.

ஜீயோ! பாவம். இந்த சொல்லிக்கேட்ட தாழோதரனுக்கு எப்படித்தானிருக்கும்? ‘அம்மா!’ என்று ஒரு கர்ஜனை செய்தவாறு ஓடிவந்து தாயாரின் சவுத்தின்மேல் விழுந்து கதறினான். மூட்டிக்கொண்டான். துடித்தான். எது செய்துதான் என்ன பயன்?

“நித்யாவைப் பார்க்காமலேயே போய்விட்டாலே! போகும் போது என்னவாவது சொன்னாலா!” என்று கேட்டான். அருகில் இருந்த ஒரு பெரியம்மாள், “உம். என்னடப்பா சொல்லறத்துக்கு இருக்கு? ‘என் நித்யாவையும் தாழோதரனையும் அவரா அப்பாவையும் காப்பாற்று’ என்று கடவுளை வேண்டிக்கொண்டாள். நித்யாவுக்கு ஒரு சூழந்தை பிறந்து பார்க்கவில்லையே என்றும், உனக்குக் கல்யாணத்தைச்செய்து பார்க்கவில்லையேன்றும்கவலைப்பட்டாள். அவ்வளவுதான் அவள் கொடுத்துவைத்தது” என்று கண்ணீர்விட்டாள்.

மூர்த்தியின் சாந்தத்திற்கும், பொறுமைக்கும் அவனைக் காண்போர் எல்லோரும் பிரமித்து வருந்தினார்கள். தாழோதரன் பிச்சை எடுத்தேனும் தாய்தந்தையைக் காப்பாற்றத் தயாராக இருந்தும் அவன் கஷ்டத்தைக் கண்டு சகிக்காது ஞானம் பறந்துவிட்டாள். நித்யாவின் பரிதாபகரமான நிலைமையில் அவளுக்குத் தாயாரின்

மறைவு தெரிந்தால் யின்னும் ஆபத்தாகிவிடுமென்று எண்ணி அதைத் தெரிவிக்கவேயில்லை.

எப்படியோ சகடக்கால்களைப்போல் நாட்கள் ஒடி மறைந்தன. ஞானத்தின் உத்தரக்ரியைகள் முடிந்தன. பிறகு என்ன செய்வ தென்று தோன்றுமல் குழம்பினான். “கிட்டத்தட்ட 20 நாட்களுக்கு மேலாகியும் சித்யாவின் உடம்பைப்பற்றிய விஷயம் ஒன்றுமே தெரியவில்லையே! எப்படி அறிவது? அவளாவது உயிருடனிருக்கிறாரா! அவனும் போய்விட்டாரா! ஈசன் என்னவிதம் வைத்து ஆட்டப்போகிறுனே!” என்ற குழற்கிறான்.

பிச்சை எடுத்துக்கொண்டுவந்த அரிசியை அன்புடன் கஞ்சி காய்ச்ச தாயாரும் போய்விட்டாள். அந்த வேதனையில் தாழு பைத்தியம் பிடித்தவன்போலாகிவிட்டான். இன்னிலைமையில் நித்யாவைப்பற்றி என்ன அறியமுடியும்? உயிர் துறங்கிருந்தால் எப்படியும் கலெக்டர் பெண்ஜாதி என்கிற ஹோதாவில் பத்திரிகையில் வந்துவிடும். அது இல்லாததால் உயிருடன் இருப்பதாகவே எண்ணி இருந்தான். போய் பார்க்கக்கையில் காசுமில்லை. சித்யா வரவேண்டாம் என்று ஒட்டிட்டுக் கூறினதால் மீறிக்கொண்டு போகவும் துணியவில்லை. தர்மசங்கடத்தில் சில நாட்கள் கழிந்தன,

பிறகு ஒருவிதமான யோசனை செய்துகொண்டு ஆஸ்பத்திரி யின் டாக்டருக்கு ஒரு கடிதம் வெகு உருக்கமாக எழுதி பதி ஹுக்கு ஸ்டாம்பும்வைத்து அனுப்பினான். ‘பதில் வருமோவராதோ!’ என்று நிமிடத்திற்கு நிமிடம் எங்கி எதிர்பார்த்துக்கொண்டிருந்தான். இவன் செய்த புண்ணியத்தினால் அடுத்த வாரமே பதில் கிடைத்தது.

“ஐயா! உங்கள் கடிதம் என் உள்ளத்தை உருக்கியது. நான் மிகவும் விசனகரமான பதில் எழுதும்படியிருப்பதுபற்றி வருந்துகிறேன். அந்தம்மானுக்கு உயிர்ப்பயமில்லை. இனி பிழைத்துக்கொள்வார்கள். ஆனால் அவர்களின் அழகு நிறைந்த கையை மனிக்கட்டு வரையில் எடுத்துவிடும்படியாகி விட்டதற்கு வெகுவாய் விசனப்படுகிறேன். இத்தனை நாளாகியும் இன்னும் சரியான தெளிவு காணப்படவில்லை. இன்னும் ஒரு மாதத்தில் சரியாகலாம்.

இங்ஙனம்,  
டாக்டர் ஹூஸென்.”

இதைப் படிக்கும்போதே துக்கம் தொண்டையை அடைத்தது. படிக்க முடியாது குடித்தான். விஷயம் அறிந்ததும் அவன் உயிரே ஆகாயத்தில் பறப்பதுபோல் தோன்றியது. துன்மார்க்கன் கை வைத்த வேளை கையும் போய்விட்டதா! என் நித்யாவுக்கா கை போயிற்று? என்னருமை நித்யாவா மொண்டி...மொண்டி... மொண்டி... ஐயையோ!....அக்கா!....அக்கா!”...என்று ஆஜை வீறிடு

வதுபோல் வீறிட்டான். கதறினான். இதயம் அப்படியே வெடித்து விடும்போலாகி விட்டது.

“தன் கை ஊனமாகிவிட்டதை யறிந்து என் தித்யா என்ன துடித்தாளோ! எப்படி நொந்துகொண்டாளோ! என்ன தவிக் கிருளோ!” என்று எண்ணி எண்ணி அனலிகை மெழுகென உருகினான். இதைத் தன் பிரதாவிடம் சொன்னால் அவர் உயிரே போய் விட்டாலும் போய்விடும். தனக்குக் கணகள் போனதற்கே அவர் உயிர் ஊசலாடுகிறது. தன் மகஞக்குக் கையும் போய்விட்டதென்று அறிந்தால் எப்படித்தானிருக்கும். இப்போதுள்ள விசனத்தில் அவரிடம் சொல்லாதிருப்பதேமேல் என்று எண்ணிப் பேசாது இருந்தான்.

அந்த திலைமயில் ஒரே ஊரிலிருக்கவும் மனம் சகிக்காது தகப்பனாருடன் கிளம்பி உண்மை பிச்சைக்காரனுக்கவே ஆகிவிட்டான். மனது முறிந்து வைராக்யக் கட்டையாகிய வேகத்தில் அவனுடைய ஆத்திரம் பூராவும், ஹரிஹரன்மீதும் சுதாவின்மீதும் பாய்ந்தது. பாழாப்போன பிரேமை மத்தியில் வந்து என் இதயத்தில் ஊறிய தனுவதானே என் கதி அதோகதியாகியது” என்று மூர்க்கத்தனமான எண்ணம் உதித்து அவன் குழப்பத்தை அதிகரிக்கச் செய்தது.

பின்னும் சில நாட்கள் ஒடி மறைந்தன. எத்தகையோருக்கும், சோதனைக்குமேல் சோதனையாக துன்பம் வந்தால் மனது உடைந்து போவதுடன் ஒருவிதமான வெறுப்பும் மூர்க்கத்தனமும் தோன்றுவது சகஜங்தானே! சத்திரங்களிலும், வீடுகளிலும் இரங்தன்னுவதற்கும் தாமோதரனுக்கு மனம் கசந்தது.

எங்கும் கிள்ளு, புள்ளென்று சீறிவிழும் பகுமானந்தான் கிடைத்ததால் தனியே வீதியில் பிச்சை எடுக்கவே துடங்கினான். அதில்மட்டும் என்ன கிடைக்கிறது. “நல்ல கட்டைத்தடியன்போல் இருக்கிறேயே! வேலை செய்து சாப்பிடுவதற்கென்ன கேடு?” என்ற சிங்காரவார்த்தைகள் பிறந்தன. அதுவும் அவனுல் தாளமுடியவில்லை.

தன் பிரதாவை அழைத்துக்கொண்டே வீதியில் பாட்டுபாடி பிச்சை வாங்கவாரம்பித்தான். பரதேசியைப்போல் தெருத்தெருவாய் பாடிக்கொண்டுபோவதில் தினம் இரண்டாண காசக்குக்குறையாமல் கிடைத்தது. அதைக்கொண்டு ஏதேனும் வாங்கித்தின்பதும் சத்திரம் சாவடிகளில் தூங்குவதும் மீண்டும் கால்போன போக்கில் நடப்பதுமாக ஆனான்.

இவனுடைய மதுரகண்டத்திலிருந்து மலர்கள்போல் உதிரும்கானத்தைக் கேட்டு மனமுருகிய ஒரு பெண்மணி இவனுக்கு ஒரு ரூபாய் பில்லையாகக்கொடுத்ததோடு “நாளையதினம் இங்குவாருங்கள். ஒரு விஷயம் பேசவேண்டும்” என்று கூறினாள்.

இதைக்கேட்ட தாமோதரனுக்கு வியப்பின்மேல் வியப்பாகி விட்டது. அந்தகனுக்கும் ஆச்சரியம் தாங்கழுடியவில்லை. “என்ன

அப்பா பதில் சொல்வது?" என்று தகப்பனுரைக் கேட்டான். இது கேட்ட மூர்த்தி நகைத்தவாறு "உம். குருட்ணியா யோசனை கேட்கிறோம். உனக்குத் தெரியாதாப்பா!" என்றான்.

தாமோ:—என்னப்பா இப்படி சொல்கிறீர்கள்? எதற்காக நம்மை வரச்சொல்லுகிறார்கள் என்று தெரியவில்லையே!

மூர்:—இதென்ன பிரமாதம். பிச்சைக்காரரப்பயல் நன்றாக பாடினால் அவனுக்குக் காசைக்கொடுத்து அந்த பாட்டைப் பாடம் செய்வது சிலருடைய வழக்கம். அதற்குத்தான் இருக்கும். வருகிறேன் என்று சொல்லு—என்றான்.

அப்படியே சொல்லிவிட்டுச் சென்றார்கள். மறுதினம் காலையில் இருவரும் வந்தார்கள். அந்தப் பெண்ணின் தாயார் பெரிய மாது வந்து இருவரையும் வரவேற்று உட்காரச்செய்து காப்பியும் பலகார மும் கொண்டுவந்து வைத்தாள்.

தாழு:—இப்போதுதான் சாப்பிட்டுவந்தோம். வேண்டாம். எதற்காக எங்களை வரச்சொன்னீர்கள்?

மாது:—உங்களுடைய பாட்டைக்கேட்டு நாங்கள் ஆனந்தத் தினால் மெய்மறந்துபோனேன். சில பாட்டுக்கள் உங்களிடம் சொல்லிக்கொள்ளவேண்டுமென்று பெண் ஆசைப்படுகிறார்கள். சொல்லிக்கொடுக்கிறீர்களா என்று கேட்கவே கூப்பிட்டோம்.

இதைக்கேட்ட மூர்த்தி சிரித்தான். “பிச்சைக்காரன் பாட்டிற்கு மனமிரங்கி ஒரு தர்மம் செய்தால் போதும். பாட்டு சொல்லிக்கொடுக்கத்தக்க வித்வான் அவனில்லையே”...என்றான்.

மாது:—வித்வானின் பாட்டு எங்களுக்கு வேண்டாம்...சாதாரணமான பாட்டு இருந்தால் அதுவே போதும், பெரியவரே! நான் இன்னும் வெனிப்படையாக மனத்தை உடைத்துச் சொல்கிறேன். நாங்கள் பணத்தில் சளைக்காதவர்களே யன்றி மனித இனத்திற்கு வீங்கியவர்கள். சென்ற சில வருடங்களுக்குமுன்பு இவர் ஒரு கிழவியின் சுவத்தைத் தூக்கி 10 ரூபாய் வாங்கியது நினைவிருக்கலாம். அந்த கிழவி என் தாயார்தான். எங்களை வீணை அபவாதத் தினால் கட்டுபோட்டு மக்கள் வேடிக்கை பார்க்கிறார்கள். ஏராளமான பணம் இருக்கிறது. இப்போது குழங்கையின் படிப்பிற்காக இந்த ஊரில் வந்திருக்கிறேன்.

முன்பு நீங்கள் வீடு வீட்டாக மாதவரம் எடுத்த நாள் முதல் உங்களை நாங்கள் கவனித்து வருகிறேன். இனி ஒளிப்பு எதற்கு. என் மகள் உங்கள்மீது அபாரமான அன்புகொண்டிருக்கிறார்கள். எங்களுக்குள்ள சொத்தையும் அவளையும் நீங்கள் அங்கீரித்தால் பரம சந்தோஷத்துடன் என் காலமும் முடியும். அவனும் நல்ல படித்த விவேகி. சங்கீதமும் தெரியும். மகா புத்திசாலி....

என்றெல்லாம் கூறிக்கொண்டே வருவதைக்கேட்ட இருவருக்கும் இன்னதென்று கூறத்திறமற்ற ஒருவிதமான அதிர்ச்சி உண்

டாகியது. தாமோதரனின் மனமோ அதுபரியந்தம் சுதாவை வெறுத்திருந்தும் இதைக்கேட்ட உடனே பழை உணர்ச்சிகள் பழை எண்ணங்கள் சம்பவங்கள் முற்றும் குபிரென்று அவன் இத யத்தில் எழுந்தன. என்ன பதில் சொல்வதென்றே தெரியவில்லை. ஏராளமான பணமும், கூட பெண்ணும், அதிலும் தன்னை நேசிக்கும் பெண்ணும் கிடைப்பதென்றால் அது சாதாரணமான காரியமா?

‘என் நாம் இவர்கள் இஷ்டப்படி செய்யக்கூடாது? என் தரித் திரனுகவே காலங்கடத்தவேண்டும்?’ என்றெல்லாம் மனது கட்டுக் கடங்காது குழம்பவாரம்பித்தது. ஒன்றுமே தோன்றுது சில வினாடி விழித்தான். “அப்பா! நாம் எழுந்து போகலாம். பிறகு வந்து பதில் சொல்வதாகச் சொல்லிவிடுக்கள்” என்று கூறியபடியே எழுந்தான்.

மூர்த்தியும் கூடவே எழுந்தான். அந்தம்மாளுக்கு ஒருவித மான அதிர்ச்சி உண்டாகியது. “என்! என் போகிறீர்கள்! நான் கேட்டது குற்றமா! என்மீது கேபமா! என்று பரிதாபமாகக் கேட்டாள்.

தாமோதரன் பணிவான குரலில் பேசத்தொடங்கி “அம்மனீ! இந்த விஷயங்களைல்லாம் இவ்வளவு சுடுகியில் பதில் சொல்லிவிட முடியுமா! நான் யோசித்துப் பதில் சொல்கிறேன். போய் வருகி ரேன்” என்று கூறியிட்டுத் தகப்பனுரை அழைத்துக்கொண்டுபோய் விட்டான். அவன் மனது குழம்பியது. மூர்த்திகெபரிதாக ஒரு நகைப்பு நொகத்து “அம்பி! என்ன பதில் சொல்லப் போகிறோய்?” என்றான்.

சுதாவை தாமோதரன் நேசித்திருக்கும் விஷயம் இதுபரியந்தம் மூர்த்திக்குத் தெரியாது. ஆகையால் இப்போது அதைச் சொன்னால் வெட்கக்கேடாகத் தோன்றும்; இனி சொல்லியும் பயனில்லை என்று அதைப்பற்றிப் பேச்சே எடுக்கவில்லை. “நான் என் வலுவில் வரும் அதிருஷ்டத்தை உதறித் தள்ளவேண்டும். நாமும் சரிக்குச் சரியான பணத்துடன் இருந்து எங்களை இக்கூக்கு ஆளாக்கிய ஹரிஹரனை யும், யாதவனையும் ஒரு ஆட்டு ஆட்டி வைத்தால் என்ன?” என்று தோன்றியது. தகப்பனார் கேட்ட கேள்விக்கு பதில் சொல்லத் தெரியாது மனக் குழப்பத்தில் கால் போனபடி நடந்தான்.

மூர்:—தம்பி! நான் கேட்டது காது கேட்கவில்லையா! என்ன பதில் சொல்லப் போகிறோய்?

தாமோ.—எனக்கொன்றுமே தெரியவில்லையப்பா! நீங்கள் எப்படிச் சொல்கிறீர்களோ அப்படியே கேட்கிறேன். என்ன சொல்வதென்று சொல்லுங்கள்.

மூர்:—நானுந்தான் யோசிக்கிறேன். அந்த பெண்ணை சீ பார்த்தாயா! நன்றாயிருக்கிறதா!

தாமோ:—நான் அவ்வளவு தூரம் பார்க்கவில்லை. அந்தப் பெண்ணை நான் எதற்கு கவரிக்கவேண்டும். இம்மாதிரி ஒருவர்

நம்மைக் கேட்கப்போகிறார்கள் என்று நாம் சொப்பனமாவது கண்டோமா!

மூர்:—தாழு! ஏதோ குற்றம் சாட்டி அவர்களைச் சமூகம் தள்ளியிருக்கிறது. ஒரு குற்றமும் இல்லாமல் உலகத்தவரைப் போவி ருக்கும்போது நம்மையும் சமூகம் வறுமையின் காரணமாகவும் அந்தகத்தின் காரணமாகவும் வெறுத்துவிட்டது. உலகத்திற்கு ஏதா வது வ்யவஸ்தை இருக்கிறதா! நாம் பட்ட துண்பமெல்லாம்போதும். நாமும் பசிக்காமல் சாப்பிடும் ஸ்திதியை அடைந்து சுகமாக வாழ வாம். பகவான் நமக்கு திடீரன்று அந்த வழியைக் காட்டியிருக்கையில் என் அதை விடவேண்டும்.

தாமோ:—எனக்குக்கூட அதுதான் தோன்றுகிறது. நாம் பிச் சைக்காரர்களாயிருப்பதால்தான் அந்த ராஸ்கல் ஹரிஹரனுக்குக்கூட அத்தனை அல்கூயியமாயிருக்கிறது. அவனுக்குச் சரியான திலைமையை அடைந்து அவனை நன்றாக ஆட்டிவைக்கவேண்டும் என்றுதான் என் மனது விரும்புகிறது. ஆகையால் என்ன செய்யலாம் சொல்லுங்கள்.

மூர்த்தி:—மனம் போகும் வேகத்தில் ஏதேதோ நினைப்பதும் சொல்வதும், வெகு சகஜந்தான். அதனால் நித்யாவுக்கு ஒன்றும் பாதிக்காதிருக்குமா! இப்போதே அவளைப்பற்றி ஒருவிதமான தகவலும் தெரியவில்லையே! அதை யோசிக்கவேண்டாமா!

தாமோ:—இனி அதைப்பற்றிக் கவலையே இல்லை. இதுகாறும் செய்த கொடுமையைவிட இன்னும் செய்வதற்கு வேறு என்ன இருக்கிறது? உங்களுக்கு இந்த துக்கராமான விஷயம் தெரிந்தால் இன்னும் இடிந்துவிடப்போகிறீர்களே என்று நான் உங்களிடம் சொல்லவில்லை. நித்யாவை அந்தப் பாவியே கையில் கத்தியால் குத்தி வஞ்சம் தீர்த்துக்கொண்ட ஆத்திரத்தில் அவள் கையை மனிக்கட்டுவரையில் வெட்டிவிட்டார்கள்...நித்யா இப்போது மொண்டி....மொண்டி....

என்றதைக்கேட்ட திருமூர்த்தி அப்படியே துள்ளி “ஹா!... என்ன!...என்ன!...என்ன!...நித்யாவின் கை மொண்டியா...ஜையேயோ!... தாழு!...தாழு!...எந்தச் சண்டாளன் அவளை இப்படிச் செய்தது? என் வயிறு கொதிக்கிறதே...என் இதயம் துடிக்கிறதே...இதற்காகவா என் கண்மனியை அப்பாவிக்குப் பலியிட்டது?...என் வயிறு ஏரிவதுபோல் அவன்...”

தாமோதான் இடைமறுத்து கிழவனின் வாயைப் பொத்தி, “அப்பா! பொறுங்கள்; பொறுங்கள்... இதற்காகத்தான் நான் உங்களிடம் சொல்லவில்லை. உங்கள் மன அதிர்ச்சியில் உரக்கப் பேசுகிறீர்களே, யாருக்கேனும் காது கேட்டுவிட்டால் என்ன செய்வது? அந்த படுபாவியை சபித்தீர்களானால் நம் நித்யாவுக்குத்தானே அமங்களமாகிவிடும். அந்த கஷ்டமும் வரவேண்டுமா! வேண்டாம்

வேண்டாம். அது ஒன்று வேண்டாம்...நாம் அந்த செல்வத்தை அடைந்து அந்த சண்டாளன் லஞ்சம் வாங்குவதையும் அவன் மகன் தத்தாரியாய்த் திரிவதையும் கண்டுபிடித்து இழுத்துவிட்டுக் கொண்டில் விரலைவிட்டு ஆட்டலாம். இதற்காகத்தான் நானும் தடிக்கிறேன். அப்பா...உச்...பேசாதீர்கள்” என்று கூறி அவனைச் சற்று சமாதானப்படுத்திப் பின் வழக்கம்போல் பிச்சை எடுத்துக் கொண்டே வீதியில் வந்தான். ஒரு பெரிய பங்களாவின் காம் பவுண்டுகேட் திறந்திருந்ததனால் அந்தப் பக்கமாக பாடிக் கொண்டே நடந்தான்.

மூர்:—என் தமிழ் சத்திரத்திற்குப் போய்விடலாமோ இன்னும் ஏன் பாடிப் பிச்சை எடுக்கிறோய்?

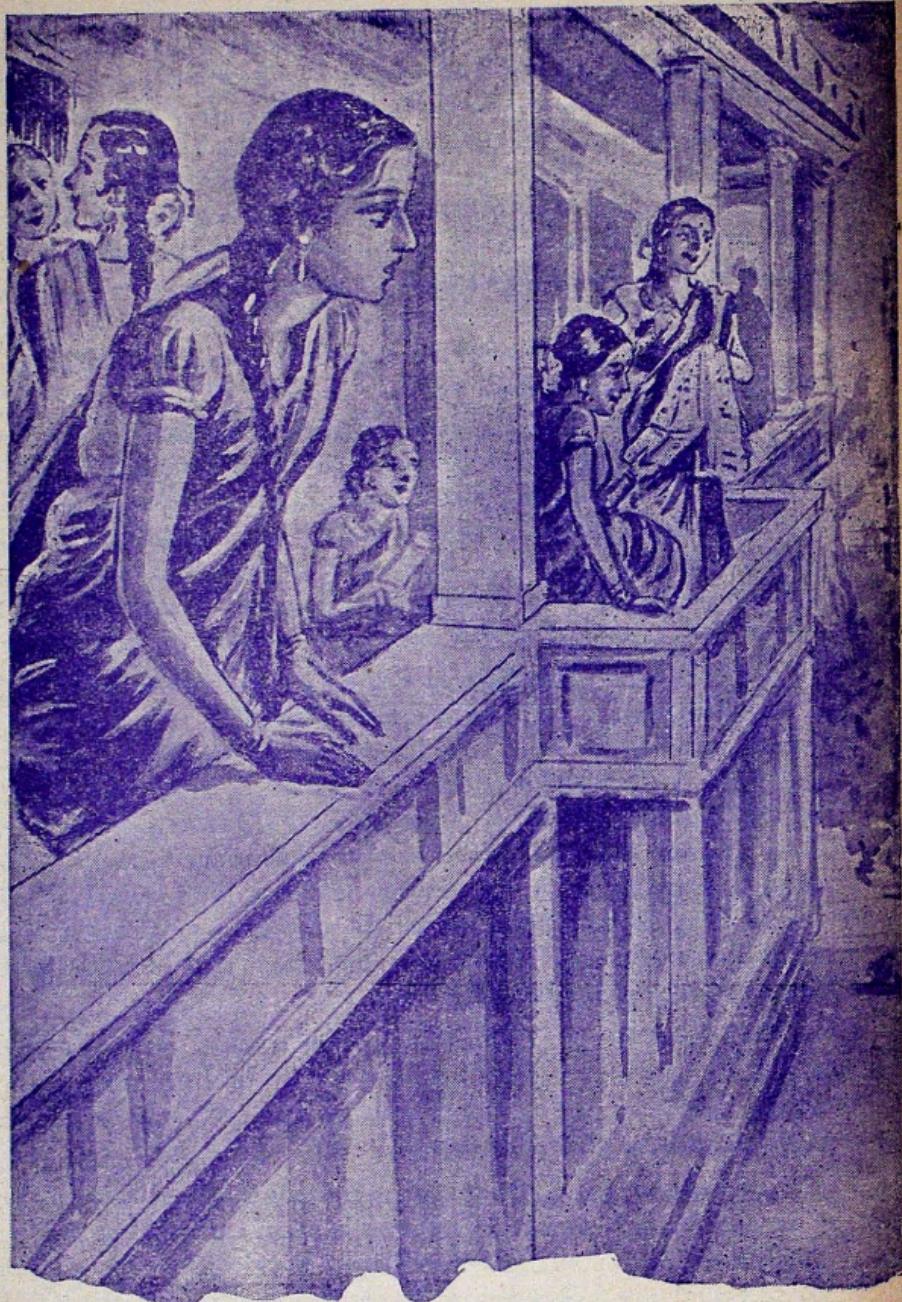
தாமோ:—சு....சத்தம் போடாதேப்பா! நமக்கு திடீரென்று இப்படிப்பட்ட அகிரஷ்டம் வந்துவிட்டதென்ற யாருக்கும் தெரிய வேண்டாம். தெரிந்தால் குசமசவென்று பேச்சு பிறக்கும். அது ஊரெல்லாம் பரவிகிடும். அவர்களிடம் போட்டியிட யாரேனும் முளைத்தாலும் முளைக்கலாம். அவர்களை இதுகாறும் சேர்க்காதிருந்த வர்கள் இப்போது வந்து சேர்ந்தாலும் சேரலாம். ஆகையால் பேசாமல் வாப்பா!...என்று கூறி மறுபடியும் பாடிக்கொண்டுசென்றுன்.

தாமோதரன் சொல்லியது சரியாகத் தோன்றியதால் மூர்த்தி பேசாதிருந்தான். தாமோதரன் மனமுருகும்படி “தாயே நான்தை என்றும்” என்ற பாடலைப் பாடிக்கொண்டு சென்றபோது அக்கட்டிடத்தின் மாடி வராண்டாவில் சில பெண்கள் உல்லாஸமாக உட்கார்ந்து தையல்வேலையும், டூ வேலையும் செய்துகொண்டிருந்தார்கள். சிலர் புத்தகம் படித்துக்கொண்டிருந்தார்கள். சிலர் இயற்கையின் அழகை ஆண்நாத்துடன் அனுபவித்துக்கொண்டிருந்தார்கள். அச் சமயம் கீழே வெளு இனிமையான கானும்ருதம் காற்றுடன் கலந்து வந்து எல்லோருடைய செய்விலும் புகுந்தும் எல்லோரும் ஒரே முகமாக கீழே எட்டிப்பார்த்தார்கள்.

“பிச்சைக்காரன் கெட்ட கேட்டிற்கு என்ன நன்றாகப் பாடு கிறோன் பார்த்தாயா! என்ன அருமையான சாரீரம்! என்ன அகாரம், என்ன கம்பீரம் அடாடா! என்ன ஜிலுஜிலுப்பு!” என்று தமதம் மனம் போனவாறு பேசிக்கொண்டார்கள்.

பிச்சைக்காரன் பாடுவதை விறுத்திவிட்டு “அம்மா! ஒரு தமிழிட கொடுங்களேன்” என்று ஆங்கிலத்தில் கேட்டான். இது கேட்ட பெண்கள் “அடாடா!...பிச்சைக்காரன் ஆங்கிலத்தில் பேசுகிறோன் பார்த்தாயா! காலம் போகும் வினோதம் எப்படியிருக்கிறது?” என்று வெளு வியப்புடன் பேசிக்கொண்டார்கள்.

அதுவரையில் ஒரு புறமாக கீழே உட்கார்ந்து புத்தகம் படித்துக் கொண்டிருந்த ஒரு பெண்மணி இக் குரலைக் கேட்டதும் அலறி



எழுங்கு வீதிப்பக்கம் நோக்கி அப்படியே திடுக்கிட்டாள். தன்னை யறியாமலேயே அவன் வாயிலிருந்து “ஹா....மாமாவா!... மாமா!”...என்ற வார்த்தைகள் வந்துவிட்டன.



அந்தகளின் பரிதாபமும் தாழுவின் கண்ணுவியும் அவளால் சகிக்கவே முடியாது நெருப்பை மிதித்தவள்போல் துள்ளினால். ஜீயோ! பிச்சைனுக்கும் பரிபவத்தைக் காதால்கேட்டுத் துடித்தது

போதாமல் கண்ணால் பார்த்துக் கலங்கும் விதியும் அமைந்ததை அவளால் பொறுக்கமுடியாமல் தத்தளித்தாள்.

மற்ற பெண்கள் பேருக்கொரு வார்த்தைகள்சொல்லி பிச்சைக் காரணப் பரிகளிப்பது இவள் இதயத்தில் பின்னும் ஈட்டி குத்துவது போல் குத்தியது. “மாமா!” என்று உருக்கக் கூப்பிடலாமா என்றும் எண்ணினால். அம்மாதிரி கூப்பிட்டால் இன்னும் பரிகாஸத்திற்கு இடமாகிவிடுமென்று தோன்றியதால் மனது தத்தளித்தவாறு சுற்று நின்றால்.

தாமோதரனே தலை சிமிர்ந்து உயரப் பார்க்கவே இல்லை. குருடன் மட்டும் அவ்வப்போது பார்த்து பிச்சைகேட்டான். இதற்குள் மற்ற பெண்கள் உயரவிருந்து பிச்சைக்காரணப் பார்த்து “டேய்! பிச்சைக்காரா! சீ கச்சேரிகூட செய்வாயா!” என்று கேட்டு கடகடவென்று நகைத்தார்கள்.

இந்த பரிகாஸ வார்த்தைகளைக்கேட்டு மனந்தாங்காத சுதா அவ்விடம் விட்டு தடத்தவென்று கீழே வந்தாள். அன்று விடுமுறை நாளாகையினால் தலைவி எங்கேயோ வெளியே போயிருந்தாள். ஆகையால் சுதா தைரியமாக விதிப்பக்கம் வந்து ஒரு மரத்தடியில் சின்ற படியே “மாமா! மாமா!...இப்படி வாருங்கள்” என்று மெல்லக் கூப்பிட்டாள்.

இவள் சின்ற இடத்தை மெத்தை மேவிருந்தவர்கள் பார்க்கமுடியாது. அம்மாதிரி மறைவான இடத்தில் சின்று கூப்பிட்டதைக் கேட்ட தாமோதரன் சுற்று முற்றும் பார்த்தான். ஒன்றும் புரியவில்லை. கண்ணீர்வழிய விற்கும் சுதா மறுபடியும் கையைத் தட்டி “மாமா!....இதோ இருக்கிறேன்...சுதா கூப்பிடுகிறேன். வாருங்கள்” என்று கூப்பிட்டாள்.

பிறகே தாமோதரன் சப்தம் வந்த திக்கில் பார்த்தான். அவனை அப்படியே ஒரு கலக்குகலக்கி தூக்கிவாரிப்போட்டது. “சுதாவா!... சுதா!”...என்று வாய்க்குள் கூறி குழுறினான். சுதாவின் உருக்குலைங் திருக்கும் காட்சி அவன் இதயத்தைச் சிதறவடித்தது. பழயகாலத்து சிலைவுகள் கடைசி நாள் சந்தித்துப் பிரிந்தது முதல் காட்சிகள் ஒரு செக்கிண்டு மனக் கண்முன்பு படம்போல் சுழன்றன.

அடுத்த வினாடியே “இவளிடம் கொண்ட ப்ரேமையல்வா நம்மை இக்கதிக்கு ஆளாக்கியது. என் சகோதரியின் கையைப் போக்கியது. என் தாயின் உயிரைப் பலிகொண்டது?” என்று ஒன்றன்மீதுஒன்றாக மூர்க்கத்தனத்திலேயே தோன்றியதால் சுதாவிடம் போக மனம் கூசியது. அடுத்த நிமிடமே பாசிபோல் அன்பு படர்த்து: மறுபடியும் தவேஷம் தலைதூக்கியது. “அவளிடம் பேசுவதால் அவளுக்கும் ஆபத்து; நமக்கும் விமோசனமே இல்லை. தற்சமயம் அவள் தகப்பனிருக்கும் நிலைமையில் இருவரையும் சேர்த்தே பலி

போட்டுவிடுவான்” என்றெல்லாம் மனத்தில் எண்ணியபடியே கியங்கினான்.

தன்னிடம் பேசக்கூட அவன் பரியப்படவில்லை என்பதை அவன் கியக்கத்தினுலறிந்த சுதா மறுபடியும் “மாமா!...மாமா!... இதற்குள்ளாகவா என்னை மறந்துவிட்டார்கள்?” என்று விம்முறும் குலுடன் கேட்டாள்.

மறுபடியும் மனது குழம்பியது. அந்தகணை ஒரு பக்கம் நிற்கச் செய்துவிட்டு அவன் மரத்தடிக்கு மெல்லச் சென்றான். அவன் இதயம் ஒரு சிலையில் நிற்காது பலவிதமும் சிதறுண்டு அலீகின்றது. வாய் திறக்காது ஊமைபோல் நிற்றபடியே சுதாவை நோக்கினான்... “சுதா!” என்று ஒரு குரல் கூப்பிட்டான்; மேலே பேசவில்லை.

சுதா:—மாமா...மாமா...இதென்ன பரிபவம்?...

தாமோ:—ஆமாம். உங்கப்பனுக்குப் பெண்ணைக் கொடுத்ததின் பரிபவம். உன்னை நேசித்ததின் பரிபவம். எங்கள் மூட்டாள்தனத் தின் பரிபவம்—என்று சுடச்சுடவே சொன்னான்.

சுதாவுக்கு துக்கம் உச்சத்தை எட்டியது. தாமோதரனின் மனோவேகத்தின் எல்லையும் ஒருவாறு தெரிந்துவிட்டது...பேச முடியாத துக்கம் தொண்டையை அடைத்தது. மெல்ல நிதானித்துக் கொண்டு “மாமா!...நீங்கள் சொல்வதெல்லாம் உண்மை...மாமி சௌக்கியமா?...அக்காவைப் பார்த்திர்களா!...சௌக்கியமாயிருக்கிறார்களா! எனக்கு ஒரு கடிதங்கூட யாருமே போடுவதில்லை. நான் செய்த பாவத்தினால் இந்த சிறையில் தவிக்கின்றேன். அக்கா எப்படி இருக்கிறார்கள்?

தாமோ:—சுதா! எங்கம்மாள் இனி உங்கப்பாவிடம் இழிச் சொல்லோ வசைச்சொல்லோ வாங்காமல் மேலுலகம் சென்றுவிட்டாள். உங்கப்பாவின் கையைப்பிடித்த வேலை என் நித்யாவின் கை மொண்டியாகியது...உனக்கு விஷயம் தெரியாதென்பது விசித்திரமாயிருக்கிறது. பிரண்டைப் பாட்டியும் உங்கப்பனும் சர்வ சௌக்யமாயிருக்கிறார்கள்.

இந்த விஷயங்களைக் கேட்ட சுதாவால் சகிக்க முடியாது “ஜூயையோ! அம்மாவின் கை மொண்டியாகிவிட்டதா! ஏன்?... என்ன விபத்து உண்டாகியது? எனக்கு ஒன்றுமே தெரியாதே மாமியும் இறந்துவிட்டார்களா!...என்னென்ன துக்கரமான விஷயங்கள் நடந்திருக்கின்றன. மாமா!...அக்காவின் கை எப்படி மொண்டியாகியது?” என்று புலம்பிக்கொண்டே கேட்டாள்.

தாமோ:—உம். அந்த மர்மம் கடவுளுக்குத்தான் வெளிச்சம். நல்ல பிச்சவாரக்கத்தியால் இடது புறங்கையில் வேகமாயும் ஆத்திரத் துடனும் குத்தியிருக்கிறது. இம்மாதிரி கிராதக வேலை, சண்டாளக்காரியம் யார் செய்தார்கள் என்று தெரியாது. அதை அக்காவும் சொல்ல மறுக்கிறீர்கள். அது சீ பிடித்து மனிக்கட்டு வரையில்

எடுத்துவிட்டார்களாம். இதுதான் சந்தோஷச் செய்தி. என் அக்கா செய்த த்யாகத்திற்கு அவள் கண்ட பெரிய உபகாரம் இதுதான். சரி. நான் போகிறேன். வீண் வார்த்தை இங்கு ஏதற்கு? என்னை நீ நேசிக்காமலிருந்தால் இந்த சிறை தண்டனையை அனுபவித்திருக்க மாட்டாய். எல்லாம் விதியின் கோலம்; இன்னமும் உனக்குத் துண் பம் வேண்டாம்—என்றுக்கு இரண்டடி நகர்ந்தான்.

சுதா பெரிதாகப் புலம்பிக்கொண்டே “மாமா! ..மாமா!...இனி மேல் என்னால் தாளவே முடியாது. நான் என்ன தண்டனையை அடைந்தாலும் அடைகிறேன். என்னை இந்த இடத்திலிருந்து இப் போதே என் தாயாரிடம் கொண்டு விடுங்களேன்...உங்களுக்குப் புண்ணியம் உண்டு. இத்தனை நாட்களாக நான் படும் கஷ்டத்தைக் கூறமுடியாது. என் தாயாரின் கையா போய்விட்டது? என் அன்னையின் கையா போய்விட்டது?...என்னால் பொறுக்க முடிய வில்லையே!” என்று தவித்துக் கொள்கினான்.

தாமோதரனின் நிலைமை தர்ம சங்கடமாகவிட்டது...சுதா! உன்னால் நான் அடைந்த பலன் இம்மட்டும் போதாமல் இன்னும் பாக்கியிருக்கிறதென்கிறோ! என் அக்காவுக்கு, கை போனதோடு விடாமல், தலையும் போய்விடும். போதும்; போதும் நான் உறவாடி மகிழ்ந்தது. நான் போய்விடுகிறேன். உன் தலைவி பார்த்தால் இங்கு வேறு பகுமானம் கிடைக்கும். இதோடு போதும். நான் போகிறேன். நீ தைரியமாய், சுகமாயிரு. துக்கிருஷ்டம் பிடித்த என் சம்மந்தமே உனக்கு வேண்டாம்” என்றுக்கு முடிப்பதற்குமுன் தலைவியின் கார் பும்பும் என்று சப்தம் செய்துகொண்டு வந்துவிட்டது.

சுதா வேடனைக் கண்ட மாண்போல் மிரண்டுபோய் உள்ளே ஓடினால். தாமோதரனும் விதியை எண்ணியவாறு தகப்ப ஞாருடன் மற்றொரு கேட்டின் வழியாக வெளியே வந்தான். ஏற்கெனவே கலங்கும் மனத்திற்கு சுதாவின் எதிர்பாராத சந்திப்பு பின்னும் அபாரமான கலக்கத்தையும் விசன்ததையும் உண்டாக்கின. சுதாவிடம் அவனுக்கிறுந்த அன்புக்குச் சமமான ஆத்திரமும் தவேஷ மும்கூட தாண்டவமாடிக்கொண்டே இருந்தன.

உள்ளே சென்ற சுதா தன் கட்டிலில் குப்புறப்படுத்தவாறு தேம்பித்தேம்பிப் புலம்பியபடியே ‘என் தாயாருக்கா கை மொண்டியாகியது? என் தாயாருக்கா...ஜையேயோ! என்னவிதம் அவர்கள் தத்தளிக்கின்றார்களோ! என்ன செய்கிறார்களோ! எந்தப் பாவி இப் படிச் செய்துவிட்டானே!’ என்று எண்ணிக் கதறுகிறான். ஆற்று வாருமில்லை; தேற்றுவாருமில்லை. தான் கனவில்கூட நினையாத விதம் தாமோதரனைப் பார்க்க நேர்ந்த சந்தோஷங்கூட ஒரு சிமிடத்தில் மாபமாய் மறைந்துபோய் நானம் இறந்ததும், நித்யாவின் கைமொண்டியானதுந்தான் அவள் கெஞ்சில் பெரும்பாறைபோல் அழுத்தின. அவள் இதயம் அப்படியே வெடித்துவிடும்போலானது.

**கிட்டத்தட்ட** இரண்டு மாதகாலத்திற்கு மேலாகியது. அது வரையில் நித்யாவுக்குச் சரியானபடி நினைவு வரவில்லை யெனினும் சிறிது நேரம் வருவது, சிறிது நேரம் மயக்கமாகக் கிடப்பது; இப்படி மாருட்டமாயிருக்கும் நிலைமையில் அவளுக்கு ஒன்றுமே தெரியாது கையில் கட்டுகிறதுமட்டுந்தான் தெரிந்தது.

அவளுக்கு இம்மாதிரி மாருட்டமாயிருப்பதால் மூளை கலங்கி விடுமோ என்றுகூட சந்தேகம் பிறந்தது. “கைரணம் ஆறுவதற்குக் குறைந்தது மூன்று அல்லது நான்கு மாதங்களாகும்!” என்று டாக்டர் கூறினார். அவளுக்கு மனத்தில் கவலையோ, ஏக்கமோ தோன்றுதபடி சந்தோஷத்தை அளிக்கக்கூடியவர்கள் யார் இருக்கிறார்கள்? அவளிடம் அனுதாபமுள்ள நர்ஸ் இவளுக்குமயக்கம்தெளியும் வேளைகளில் கூடுமானவரையில் நல்ல விஷயமாகப் பேசுவது, சொல்வது, கதைகள் படித்துக்காட்டுவது முதலியனசெய்துவந்தாள்.

கோஞ்சங்கொஞ்சமாக குணமாகி நன்றாக நினைவு தெரிந்து நிலைத்திருக்கவாரம்பித்தது. தன் கையின் புண்ணு ஆறுவில்லையென் பதுமட்டுந்தான் தெரியுமேயன்றி கையை எடுத்தது அவளுக்குத் தெரியாது. ஒருநாள் கையை கலீன் செய்து மருந்துபோட்டுக் கட்டும்போது, “டாக்டர்! நான் அந்த ரணத்தைப் பார்க்கலாமா! விரல்கள் ஒன்றேடெரான்று ஒட்டிக்கொண்டுவிட்டதா? விரல்கள் இருக்கும் நித்யாசமே தெரியாது ஒரே மொத்தையா வலிக்கிறதே, எப்படியிருக்கிறதென்று பார்க்கட்டுமா!” என்று கேட்டாள்.

டாக்டருக்குத் தூக்கிவாரிப்போட்டது. அவள் பார்த்தால் இன்னும் அதிர்ச்சி உண்டாகிறீடும் என்று அவளுக்குத் தெரியும். ஆதலால், “அம்மா! நீங்கள் பார்த்தால் வலி அதிகமாகும். வலியின் வேகத்தில் உங்களுக்கு எல்லாம் ஒன்றுபோலத்தான் தெரியும். நன்றாக ஆறிக் கட்டை அவிழ்த்தபிறகு பார்க்கலாம்” என்று கூறி பின்புறமே வழக்கம்போல் மறைவு வைத்துக் கைக்கு மருந்து போட்டாரேயன்றி “ஐயோ பாவம்! விவரம் தெரிந்தால் என்ன துடிப்பாளோ” என்று விசனப்பட்டார்.

பின்னும் ஒராட்கள் சென்றன. பகல் 2 மணிக்கு ஒரு நல்ல கதைப் புத்தகத்தை நர்ஸ் படிக்கையில் நிறுத்திவிட்டு, “என்னும்மா! கேட்கிறீர்களா! தூக்கம் வருகிறதா?” என்றார்கள்.

நித்யா:—தூக்கம் வரவில்லை. படி...படி. மேலே படி. நல்ல ஸ்வாரஸ்யமான இடத்தில் நிறுத்திவிட்டுப் பேசாதே. என்னைப்போல் தர்ப்பாக்யம் பிடித்த மனிதன் கதையில்கூட வருகிறன்...படி.

நர்ஸ்:—சரி. கேள்.

“மனிதனின் இதயம் வெறும் உலர்ந்து வரண்ட பாலை வனமல்ல; கருணை நிறைந்த கருணையமாகவிருக்க வேண்டும். மனிதன் மிருகம் போலிருக்கக்கூடாது. உன்

தங்கையிடத்தில் மட்டுமேல்ல; உலகிலுள்ள ஈ, எறும்பு ஜீவன் முதல் எல்லோரிடத்திலும் பகை பாராட்டாதே. பக்ஷத்தை அன்பாகிய ஏருவிட்டு வளர்த்து, கருணை நிறைந்த இதயத்துடன் உபகாரம்செய்து நல்ல பேயரேடு. பகை எரிக்குபோம்; பக்ஷம் துளிர்த்து நிற்கும். ரமணீ! இது தான் என் கடைசி புத்திமதி.”

என்று அவன் தாயார் இறக்குஞ்சமலாயில் சொல்லிய வார்த்தைகளைக் கண்முன்பு தாயின் உருவமே தோன்றி மீண்டும் உரைப்பதுபோன்ற ஒரு தோற்றம் திடைரென்று உண்டாயிற்று.

“ஹா! ஈச்வரா! இந்தப் பரிதாபத்தைச் சோதனை என்பதா! தலைவிதி என்பதா! முற்பகற்செய்மின் பிற்பகல் விணையும் என்ற வரக்கின் உண்மை என்பதா! ஐயோ! என் விதியை நினைக்க என் இதயமே வெடித்து விடும்போலிருக்கிறதே. என் வயதில் எத்தனையேரசங்தோஷமாய் ஆனந்தவாழ்க்கை நடத்திஅகமகிழ் வதுபோக, இப்படிப்பட்ட துக்கங்களையா அனுபவிப்பது? என்ன செய்வேன்? எனக்குச் செய்துள்ள த்ரோகுங்களையெல்லாம் பச்சாத்தாபத்திற்காக மறந்துவிடுகிறேன். என் தாயின் வாக்கையே என் ஜீவநாடியரகவும் துணையாகவும் நம்புகிறேன்.

தங்கையின் கதியை நினைக்கத் தேகம் பற்றியெரிவது போலிருக்கிறது. சில நிமிடங்கள் தத்தளித்தான். “ஓ! யாரா யிருந்தாலும் அன்பு காட்டி ஆபத்தில் உதவவேண்டியதுதான் மனித தத்துவத்தின் முதல் தருமாகும். அவரவர் கர்மாவை அவரவர் அநுபவிக்கிறார்கள். அவரவர் கடமையை அவரவர் செய்யவேண்டும். மனிதர்களின் தன்மைக்குக் கட்டுப்பட்டாகுரியசங்கிரகத்தின் வருகிறார்கள்! தம் கடமை என்று உதய மாகிறது; அஸ்தமிக்கிறது. அதுபோல் நாமும் நமது கடமை யைக் கையிடக்கூடாது.

மனிதனின் இதயம் வெறும் ரத்தமாம்ஸாதிகள் நிறைந்த பையல்ல. அது உத்கிருஷ்டமான கருணையைம். அது அப் பழக்கற்ற பரிசுத்த தேவாலயம்; பச்சாத்தாப் நிலையம். பரோபகாரக்குன்றம்.”

மேற்கண்ட அருமையான கிஷயங்களாடங்கிய கருணையைத் தைப் படித்திருக்களா? அழுர்வமரன் கீதிகள் நிறைந்து, பல வர்ணங்களில் அச்சிடப்பட்டுள்ள 10 அழியபடங்களுடன் கூடியது. ரூ 1.

அதைக்கேட்டபடியே நித்யா தாங்கியதால், நர்ஸ் படிப்பதை நிறுத்தினார். அச்சமயம் அவள் சினேகிதி அங்கு வந்து, “ஓ! இங்கு ட்யூட்டியிலிருக்கிறாயா? ஸ்பெஷல் ட்யூட்டியா!... என்ன உடம்பு?” என்று கேட்டாள்.

நாஸ்:—இன்று இங்கு ட்யூட்டி, இது ஒரு விசித்திரமான கேஸ்.

வந்தவள்:—விசித்திரமா!...அதென்ன! கல்யாணம் செய்யாமல் கர்ப்பவதியாகிவிட்டாரோ!...என்று கூறிப் பெரிதாக நகைத்தாள். அந்த ஒசையைக் கேட்டு நித்யா விழித்துக்கொண்டு, கண்ணேத் திறந்து பார்த்தாள்.

அவ்வமயம் அவ்விருவரும் வேறு பக்கம் பார்த்துக்கொண்டு உட்கார்ந்திருந்தார்கள். “உஸ்....உஸ்....கத்தாதே. பேஷன்டு இப் போதுதான் தூங்குகிறது. நீ சொல்வதுபோல் கல்யாணமாகாத கர்ப்பவதி இல்லை. கிழக்கட்டேலே போறவனை மணங்கு வாழ்நாளைப் பாழ்களாக்கிய பெண்தான். இந்த கேளின் மர்மமே ஒருவருக்கும் தெரியவில்லை. ஆண்டவனுக்குத்தான் அர்ப்பணம். கையில் பெரிய கட்டு கட்டியிருக்கிறது பாரு. கத்தியால் யாரோ குத்திவிட்டார்கள் என்று எல்லோரும் சந்தேகப்படுகிறார்கள். ஆனால் இந்த பெண் மட்டும் தானாக அடிப்பட்டதாகச் சொல்லுகிறார்கள்” என்று பேசுவதைக்கேட்ட நித்யா ‘இது விஷயமாக என்ன பேசுகிறார்கள் பார்க்கலாம்?’ என்று தோன்றியதால் தூங்குவதுபோலவே படுத்திருந்தாள்.

வந்தவள்:—கத்தி காயமா! ஜையோ! இளமையான பெண் ஸின் கையில் கத்தி காயம் எப்படி உண்டாகும்? அதை கை எப்படித் தாங்கும்? கையே போய்விடாதா!

நாஸ்:—உம். ஜையோ பாவும்!...உண்மை என்னவோ ஆண்ட வனுக்கு வெளிச்சம். கையில் பட்ட காயம் சாமான்யமில்லை. முழங்கை வரையிலேயே எடுக்கும்படியாக ஆய்விடுமோ என்று கூட டாக்டர்கள் சந்தேகித்தார்கள். நல்ல வேளையாக அத்தனை தூரம் போவதற்கு முன்பே மனிக்கட்டுவரையில் எடுத்தாகிவிட்டது. இன்னும் அந்த பயங்கரமான விஷயம் பேஷன்டுக்குத்தெரியாது...

என்று கூறிய வார்த்தைகள் காதில் கேட்டவுடனே நித்யா ஆனை வீறிடுவதுபோல் வீறிட்டு ‘ஜையோ!...கை போய்விட்டதா! மொண்டியா!...என் கை மொண்டியா!’...என்று பெரிதாகக் கத்தியவாறு சடக்கென்று எழுந்து உட்கார்ந்து, கட்டு கட்டியிருந்த கையை மற்றெருரு கையால் தடதடவென்று அவிழ்த்தாள்.

இதற்குள் இதையறிந்த நாஸ் ஓட்டமாக ஒடி வந்து நித்யாவு இறகப் பிடித்துக்கொண்டு “ஜையோ! இதென்ன காரியம்? இப்படியும் செய்யலாமா! பெரிய டாக்டருக்குத் தெரிந்தால் விபரிதமாக விடுமே!” என்று கூறினான்.

அவள் எத்தனை இறகப் பிடித்துக்கொண்டும், எத்தனை கூறியும் நித்யா கேளாமல் வெறிபிடித்தவள்போல் கை கட்டுகளைத் தாறு மாறுக இழுத்துத் தள்ளிவிட்டு கூ...வென்று கத்துகிறார்கள். “ஜையோ! கை மொண்டியா!...கை போய்விட்டதா!...நானு மொண்டி... மொண்டியாகிய பிறகுகூட உயிருடன் இருப்பார்களா! இன்னும்

என்னுயிர் போகவில்லையா! கையை வெட்டும்போதுகூட உயிர் போகவில்லையா!...ஹா!...ஹா!...அம்மா!...அம்மா! நான் என்ன செய்வேன்?" என்று கதறியவாறு தன் மொண்டிக்கையைப் பார்த்துப் பார்த்துப் புலம்பித் துடித்து கட்டுக் கடங்காது ஒடிகிறுள்.

இதைக்கண்ட நர்ஸாக்கு பயம் எடுத்துக்கொண்டது. உடனே பெரிய டாக்டருக்கு டெவிபோன் செய்து சீக்கிரம் வரும்படிக்குச் சொல்லிவிட்டு மீண்டும் இவளைப் பிடிக்க முயன்றார்.

"சீச்சி! தூரப்போ! என்னைத் தொடாதே! என் கையை உடைத்து என்னை மொண்டியாக்கி, என்னைப் பலர் பார்த்துச் சிரிக்கவைத்ததுமல்லாமல் பிடித்துக்கட்ட வருகிறாயா! போ! போ! தூரப்போ!" என்று கத்தினார்.

அதே சமயம் டாக்டர் விரைக்க விரைக்க ஒடிவங்தார். நர்ஸை விழி பிதுங்க விழித்துப் பார்த்தபடியே "எப்படி நீ இத்தனை தூரம் ஆகும் வரையில் அஜாக்ரதையாய்விட்டாய்? இந்த அதிர்ச்சியில் மூலையே கலங்கினாலும், இதயமே சின்றுவிட்டாலும் யார் இதற்கு ஜவாப்தாரி? இப்படித்தான் நோயாளியைப்பாரத்துக்கொள்வதா?" என்று திட்டியபடியே "ஆம்மா! நிலவுகளே நிலவுகள்" என்று மெல்லக் கூறியபடிப்பேந்தபாவின் அருகில் சென்று எதிரில் மடக்கி கையைப் பிடித்துக்கொண்டார்.

3059 நித்யாவின் துககம் காற்று வெள்ளம்போல் கரைபுரண்டு தடுக்கவியலாது பொங்கி வருகிற வேகத்தில் அவள் நிலை புரண்டு போய், "சீச்சி!...தூர வில்லு. என்னை மொண்டியாக்கி வேடிக்கை பார்த்தது போதாது இன்னும் என்னை செய்ய நினைக்கிறை! ஹா!... நான் மொண்டி... மொண்டி... ஐயையோ! இனி எப்படி மனிதர் களின் கண்முன்பு வருவேன்? இனி முடியாது. ஒரு கஷணங்கூட முடியாது. தற்கொலை செய்துகொள்ளவேண்டியதுதான். ஏ பகவான்! இம்மட்டும் சோதனை போதும். என்னை இனி சேரதிக் காதே. என்னை உன் பொன்னடியில் சேர்த்துக்கொள்ளு" என்று கதறியவாறு ஆவேசத்தின் வேகத்தினால் யானை பலங்கொண்டவள் போல் ஆஸ்பத்திரிக்குள் ஓடவாரம்பித்தாள்.

டாக்டர்பாடு நடுநடுங்கிவிட்டது. இத்தனை நாட்களாகப் படுத்துக் கிடக்கிறவர்க்கு எங்கிருந்து இத்தனை பலமும் தைரியமும் வந்தது? இந்த ஆவேசம் எந்த விபத்தில் கொண்டுவிடுமோ தெரிய வில்லையே? என்று நடுங்கியபடியே நித்யாவின் பின்னாலேயே ஒடுக்கிறார். நர்ஸ்கள், குட்டி டாக்டர்கள் முதலிய எல்லோரும் ஒடுக்கிறார்கள். எல்லோருக்கும் உள்ளறக்குலை நடுக்கலும், பயமும் எடுத்துக் கொண்டன. எல்லோரையும்விட நர்ஸின்பாடுதான் மிகவும் திண்டாட்டமாயிற்ற. அவளுக்கு உலகமே தலைகீழாய் சுற்றுகிறது போலாகிவிட்டது. கடவுள் என்ன வழி விடுவாரோ! யார் கண்டது?

## நேயர்களுக்கு முக்கிய அறிவிப்பு

இந்த பக்கத்திலும், கேமலாபதி<sup>தி</sup>லும் உள்ள விவரங்களைக் கண்மாகப் படித்தும்படி கேட்டுக்கொள்கிறோம்.

### 19-வது ஆண்டு பரிசுகளின் விவரம்

1941 துசிப்பர் 31 வெளியிட்டதன் !	
15-வது	அதன்திடிக்கூடையானதென்பதானாலிக்கூடும்
ஆண்டு	“வான் க்குபில்” ஆரம்பம் முதல் சந்தாதா ராப்பாய் செர்க்கியாக
விழுந்து	இதுவரை ஆதிரிது, புது வருஷத் தாலை வு
சந்தா	31—12—41 தேதிக்குள் அனுபுதிக்கூட்டுவதுக்கு அபியரா ?

### திரிப்பிரசு மு. 2 விலையினா நாமலி

19-வது ஆண்டுச் சந்தாவை அனுப்புகியில், உங்கள் துசந்தாம்பகையைக் குழித்து, நமது நாலால்களில் அழிலீஸ் ந. 2 (சந்தா நெயர்களுக்குக் கொற்றுகின்ற பயல்) பொழுதான் நாலை அல்லது நாலால்களின் பெயணை எழுதி இலுமாகப் பெற்றுக்கொள்ள முடிக்கள். மு. 2-த்து மேற்பட்ட விலையுள்ள நாலால்கள் இம்மாயின், அதிகமாகும் பணத்தை அனுப்பப்போன்றும். இலைநாலால்களின் தபாற்றுச்செலவுக்குக்கூடிய நீண்ட ஆண் ஆறும், வெளிநாட்டினர் அனு எட்டும் சேர்த்து அனுப்பும்.

திரிப்பு:—15, 16, 17, 18-வதாண்டுகளில் இனிம் முடியல் பெற்றவர்கள் மதுபடியும் 19-வதாண்டுக்கும் பெற்று முடியா ரெத்தனப்பதைக் கவனிக்கவும்.

இதுவரை ஒன்றே ஆண்டுன் முதல் இது பழைய சந்தா நெயர்களுக்கு இனுமாக அனுப்பிலோம். ஏதாக காரணமாக இப்பர் அப்படிவு து மிகவும் கவுட்மாகவிருப்பதால் புது வருஷ சந்தாவை முன்னதாக செலுத்திய வர்களுக்கு மாத்திரையே முதல் இதைமுடிப்பு முடியுமாதலால், டிசம்பர் 21-ந் தேதிக்குள் எல்லா நேயர்களும் சந்தாவை அனுப்பிப் பரிசுப்போட்டுமிலும் அதைமுடிவும் கொடுக்கிறோம். தேவீக்காதுக்கொள்கிறோம். தேவீக்காதுக்கொள்கிறோம். தேவீக்காதுக்கொள்கிறோம்.

போய் திரிப்பு:—விலாசம் மாறுபார்கள் உடலுக்கு துவநிவிடுள்ள தேவீக்காதுக்கொள்கிறோம். இரண்டு ஸ்டாப்பு வெளிநாடு இரு போஸ்டல் கூப்பன் அனுப்பவேண்டும்.

# 19 ஜூன் மேரி விரைவு ஆண்டு ஆரம்பம்—ஜூன் வரி 1942.

கிருஷ்ண சந்தா உள்ளாடு. ரூ. 1/8 வெளிகாடு. ரூ. 2/ (3-ஷிலிங்)  
தீவிய சந்தா " 25/- " 30/-

தீவிய சந்தாயேருக்கு அவர்கள் சேரும் தேதியிலிருக்கு மது சஞ்சிகையை அனுப்புவதுடன், இனிமேல் கமது ஆசிரியையால் எழுதப்பட்டு நம்மால் வெளி விடப்படும் எல்லா காலங்களும் இனாக அனுப்பப்படும்.

வி. பி. கிடையாது : முன்பண்மனுப்பவும்.

## ஸ்ரீமதி. வை. மு. கோதைநாயகி அம்மாள் எழுதிய 56 நாவல்கள்.

ரூ. 2-8

கலதேகி  
ஶாதாமணி  
சாருலோசனு  
பத்மசக்தரன்  
காதலின் களி

ரூ. 2

கவனித்திகிருஷ்ணன்  
குங்கினீகாந்தன்  
சாமளாநாதன்  
திபாகக்கொடி  
மங்களபாரதி

ரூ. 1-12

சண்பகவிஜயம்  
கெளரீமுகுந்தன்  
ஸாரமதி

ரூ. 1-8

சோதனையின்  
கொடுமை  
உணர்ச்சி வெள்ளம்  
சங்கோத மலர்

ரூ. 1-4

பரிமலைகேவலன்

உத்தமசீலன்

இன்பஜோதி

ராஜமோஹன்

அனுதைப்பெண்

வாணக்குயில்

தீவியச்சழல்

கஸ்தாரீதிவகம்

கானல் நீர்

ஆத்மசக்தி

புத்தமாலை

ரூ. 1

சுகந்தபுஷ்பம்

சாந்தகுமாரி

மாயப்ரபஞ்சம்

சங்திரமண்டலம்

கருணாலயம்

அனு 14

கோபாலரதனம்

புத்தியே புதையல்

அனு 12

தத்மபமாலை \*

அனு 10

பட்டமோ பட்டம்

மகிழ்ச்சி உதயம்

அனு 8

நனிசேரான்

வீரவங்கா

முன்று வைரங்கள்

படாடேபத்தின்

பரிபவம்

பிச்சைக்காரக்

குமுமபம்

ஆனங்தலாகர்

ப்ரேமப்ரபா

ஏத்தாகுஷார்

மாலதி

படகோட்டி

அனு 6

பக்ஷமாலிகா

சுடர் விளக்கு

அனு 4

மாதவமணி

ஜெயஸஞ்சீவி

சகுணபூஷணம்

அம்ருததாரா

அன்பின் சிரம

ஸரஸ்வாஜன் \*

உஞ்சத் திதயம்

*The J.M.O. Motto  
USEFUL ENTERTAINMENT  
SOCIAL SERVICE & REFORM*



**THE JAGANMOHINI OFFICE**  
JOURNALISTS, PUBLISHERS  
BOOKSELLERS & PRINTERS  
26, CAR STREET, TRIPOLICANE, MADRAS.



'Phone: 86019.

PRINTED & PUBLISHED BY V. M. PARTHASARATHY  
AT "JAGANMOHINI" PRESS, 26, CAR STREET, TRIPOLICANE, MADRAS.